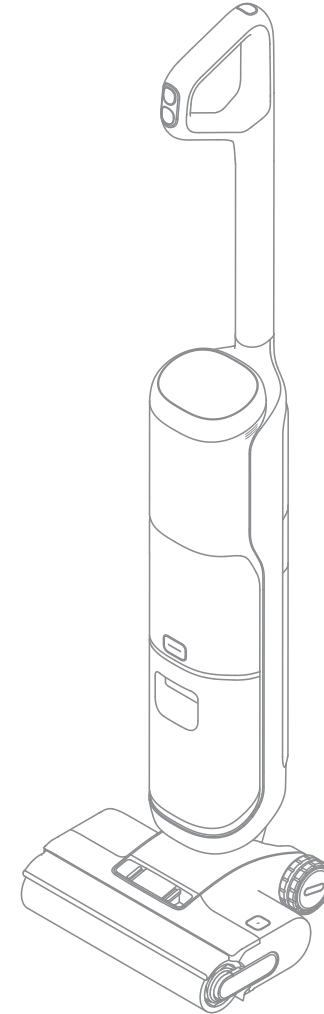


Dream H14 Ultra

Wet and Dry Vacuum

User Manual



Website: <https://global.dreametech.com>
Manufactured by: Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd.
Made in China

HHR41B-SG-A00



The illustrations in this manual are for reference only.
Please refer to the actual product.

DREAME

THANK YOU

FOR PURCHASING THIS DREAME
WET AND DRY VACUUM.

Registration Quick Start

Welcome to register a Dreame account by scanning the QR code. You are available for the **User Manual** and **Special Offers**.



The high-quality product is engineered for optimal performance.
If you have any questions on the product, please contact us:
aftersales@dreame.tech.

Contents

EN	User Manual	001
VN	Hướng Dẫn Sử Dụng	020
TH	คู่มือการใช้งาน	039
MY	Manual Pengguna	058
ID	Panduan Pengguna	077



Please scan the QR code for the User Manual.

Important Safety Instructions

Please read this manual carefully before use and retain it for future reference.

When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING (THIS APPLIANCE). Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

WARNING — To reduce the risk of fire, electric shock, or injury:

Usage Restrictions

- This appliance should not be used by children younger than 8 years old nor persons with physical, sensory, intellectual deficiencies, or limited experience or knowledge without the supervision of a parent or guardian to ensure safe operation and to avoid any risks. Cleaning and maintenance shall not be performed by children without supervision.
- Plastic film can be dangerous. To avoid the danger of suffocation, keep it away from children. Children shall not play with the appliance.
- Use indoors only, on non-carpeted floor surfaces such as vinyl, tile, sealed wood, etc. Be careful not to run over loose objects or the edges of area rugs. Stalling the brush may result in premature belt failure.
- Use only as described in this user guide. Use only manufacturer's recommended attachments.
- Do not expose the appliance to fire or excessive temperature. Exposure to fire or excessive temperature may cause an explosion.
- Do not use in extremely hot or cold environments (below 5°C/41°F or above 40°C/104°F). Please charge the appliance in temperature above 5°C/41°F and below 40°C/104°F.
- Do not immerse the appliance in liquid.
- Do not use to pick up flammable or combustible liquids, such as gasoline. Do not use in areas where flammable or combustible liquids may be present.
- Do not put any object into openings. Do not use the appliance when any opening is blocked. Keep free of dust, lint, hair, and anything that may inhibit air flow.
- Do not pick up toxic material (chlorine bleach, ammonia, drain cleaner, etc.). Do not pick up hard or sharp objects such as glass, nails, screws, coins, etc.
- Do not use the appliance in an enclosed space filled with vapor given off by oil-based paint, paint thinner, some moth-proofing substances, flammable dust, or other explosive or toxic vapour. Do not pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches or hot ashes.
- Do not use the appliance without filters in place.
- Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of the body away from openings and moving parts of the appliance and its accessories.
- Keep ground cables away from the appliance when using it. A hazard may occur if the appliance runs over a supply cord.
- Use extra care when cleaning on stairs.

Important Safety Instructions


Maintenance and Storage

- Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the OFF-position before picking up or carrying the appliance. Carrying the appliance with your finger on the switch or turning on the appliance may result in an accident.
- Ensure that the appliance is placed on a horizontal surface. Do not use the appliance at the same position if the appliance is equipped with a brush roller and the handle is not completely upright. Do not store the appliance in a place where it may freeze.
- Switch off and unplug the appliance when not in use, before cleaning, maintaining or servicing it, and before connecting or disconnecting it with a moving brush.
- Do not use an appliance that is damaged or modified. A damaged or modified appliance may exhibit unpredictable behavior resulting in fire, explosion, or risk of injury.
- Do not modify or attempt to repair the appliance except as indicated in the instructions for use and care.
- Do not use the appliance with a damaged attachment (eg: charging base, supply cord etc.). If the appliance or attachment has been dropped, damaged, left outdoors, dropped into water, or is not working as it should, never attempt to operate it. Please have it repaired at an authorized service center.
- Have servicing performed by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the appliance is maintained.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

Battery and Charging

- For the purpose of recharging the appliance, only use the charging base provided with this appliance. Use only with HCBI charging base.
- Follow all charging instructions and do not charge the appliance outside of the temperature range specified in the battery as doing so increases the risk of fire.
- Charging base is equipped with drying function and only suitable for drying this appliance's brush.
- Keep the charging base cable away from heated surfaces. Do not handle the charging base plug or appliance with wet hands. To unplug, grasp the charging base plug, rather than the cable.
- Do not pull or carry charging base by cable, use cable as a handle, close door on cable, or pull cable around sharp edges or corners.
- Do not use any non-rechargeable battery pack. Failing to do so may cause the lithium-ion battery to catch fire. This appliance contains batteries that can only be replaced by qualified technicians or after-sales service.
- The lithium-ion battery pack contains substances that are hazardous to the environment. Before disposing of the appliance, please first remove the battery pack, then discard, or recycle it in accordance with local laws and regulations of the country or region it is used in.
- The appliance must be disconnected from the power supply when removing the battery. Keep batteries out of the reach of children. Never put batteries in mouth. If swallowed, contact your physician or local poison control.

Important Safety Instructions

- Under abusive conditions, never contact the battery from which the liquid may be ejected. If contact accidentally occurs, rinse with water. If liquid contacts eyes, seek medical help immediately. Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.
- The charging base is capable of charging the 6-cell 5000 mAh battery pack. This charging base should not be used to charge non-rechargeable batteries. Failing to do so may cause the lithium-ion battery to catch fire.
- The charging base is marked with a  icon indicating "Caution: Hot Surface." Do not touch the brush roller, hot water, or heating module of the charging base while self-cleaning with hot water.

Symbols



Class II equipment



Time-lag miniature fuse-link where T 3.15A is the symbol for the time/current characteristic



For indoor use only



Read operator's manual



Caution: Hot Surface



WEEE Information

All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

We, Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., hereby declares that this equipment is in compliance with the applicable Directives, European Norms, and amendments. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://global.dreame.tech.com>

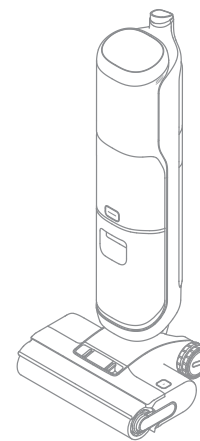
For detailed e-manual, please go to <https://global.dreame.tech.com/pages/user-manuals-and-faqs>

Product Overview

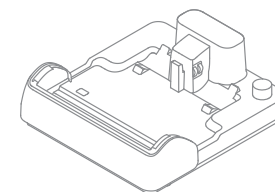
Packing List



Handle



Main Body



Charging Base



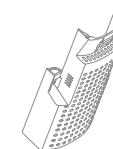
Spare Brush Roller



Replacement Filter

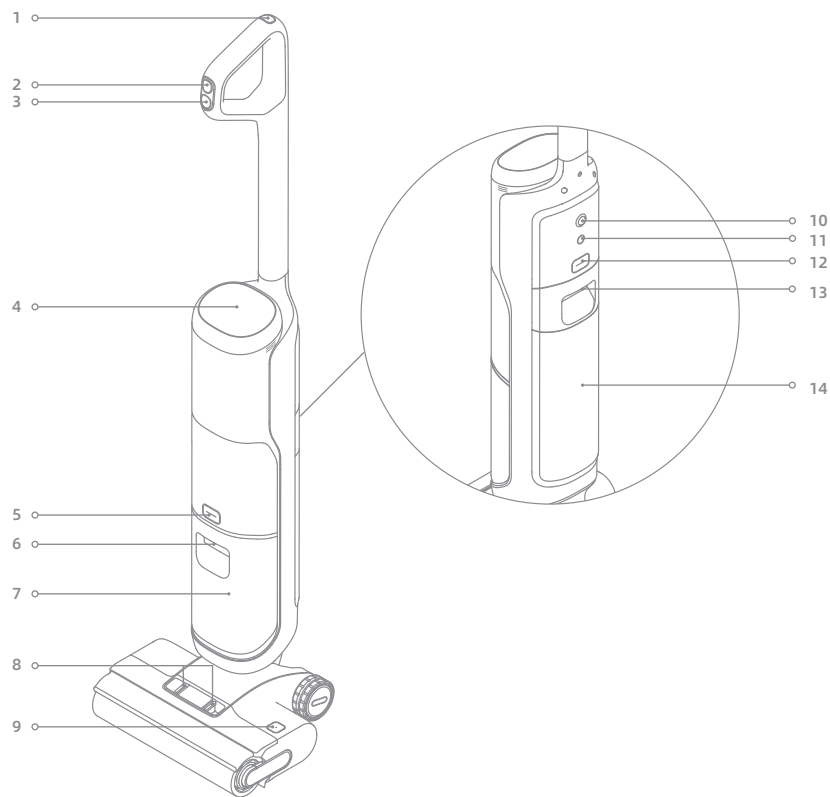


Cleaning Brush



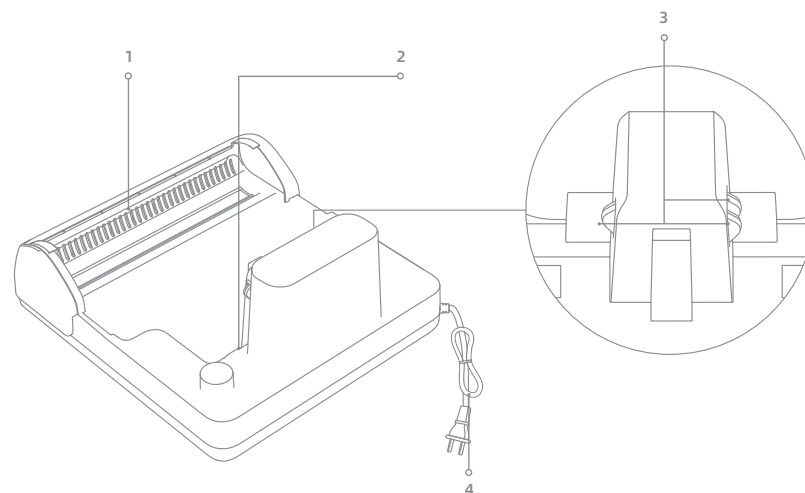
Solid Waste Filter Basket

Wet and Dry Vacuum Floor Washer



- | | | |
|-----------------------------------|--------------------------------------|---|
| 1 Self-Cleaning Button | 6 Clean Water Tank Handle | 11 Voice Prompt/Wi-Fi Button |
| 2 Mode Switch | 7 Clean Water Tank | <ul style="list-style-type: none"> Press briefly to activate the voice prompt or adjust the volume Press and hold to start Wi-Fi setup/Reset Wi-Fi Set languages via the APP |
| 3 Power Switch | 8 Brush Roller Cover Release Buttons | 12 Used Water Tank Release Button |
| 4 Display Screen | 9 Brush Roller Release Button | 13 Used Water Tank Handle |
| 5 Clean Water Tank Release Button | 10 Omnidirectional Wheel | 14 Used Water Tank |

Charging Base



- 1 Air-Drying Outlet 2 Accessory Storage Slot 3 Charging Contacts 4 Power Cord

Display Screen



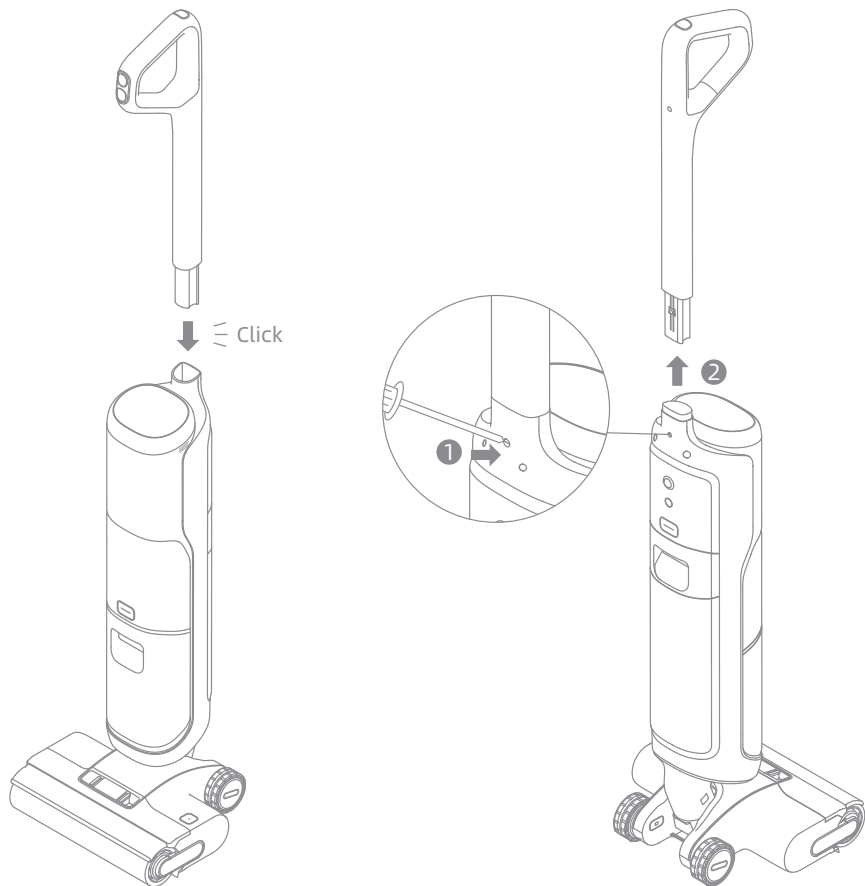
- | | | |
|----------------|---|----------------------------------|
| 1 Auto Mode | 5 Drying Mode | 7 Charging/Low Battery Indicator |
| 2 Ultra Mode | When the drying mode is on, both ☀️ and 🌀 icons will illuminate. | 8 Error Messages |
| 3 Suction Mode | 6 Dust Concentration Indicator/ Drying Process Indicator | 9 Wi-Fi Indicator |
| 4 Custom Mode | <ul style="list-style-type: none"> The color of the indicator changes with the amount of dirt in real time when in use. The indicator indicates the drying process. | |

Note: If the appliance is not working properly, the display screen will show an error message or error code. Please refer to the Error Prompts and Solutions table to find your solution.

Installation

Installing the Handle

Insert the end of the handle vertically into the port on the top of the appliance as indicated until you hear a click.



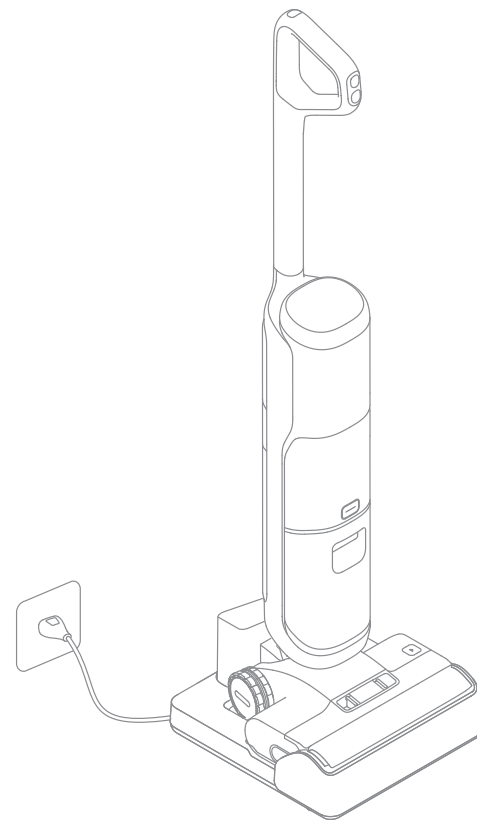
Note: To disassemble, extend a hard object into the hole of the appliance as indicated to press in the contacts and pull the handle upwards at the same time.

Charging

1. Place the charging base against a wall on level ground and connect it to a power source. Fully charge the appliance before first use.
2. Place the appliance on the charging base. When the number on the display screen reaches 100, the battery is fully charged.

⚡ Charging/Low Battery Indicator

- Orange Breathing: Battery level $\leq 20\%$ (charging)
- Green Breathing: Battery level $> 20\%$ (charging)
- Solid Green: Full charged
- Solid Orange: Battery level $\leq 20\%$



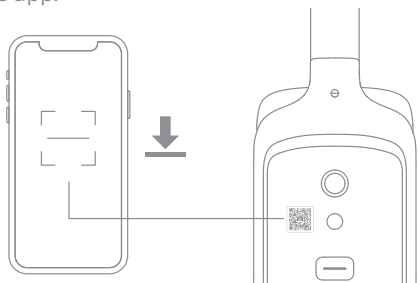
Note:

- If there is no operation within 10 minutes of being fully charged, the vacuum will enter sleep mode. Please restart the appliance if you need to use it.
- To extend the battery life time, the battery keeps cooling down automatically after you have used the appliance for a long time.

Connecting with Dreamehome App

1. Download the Dreamehome App

Scan the QR code on the appliance, or search "Dreamehome" in the app store to download and install the app.

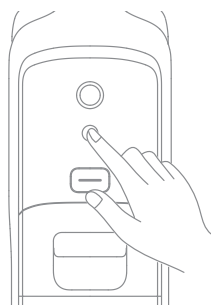
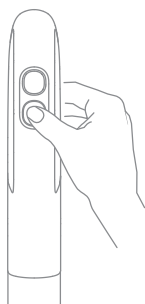


Note:

- Only 2.4 GHz Wi-Fi is supported.
- Due to upgrades in the app software, the actual operations may differ from the directions in this manual. Please follow the instructions based on the current app version.

2. Add Device

- 1 Press the power switch briefly to power on.
- 2 Press and hold the voice prompt/Wi-Fi button located on the back of the appliance to set up Wi-Fi connection. The Wi-Fi indicator pulses in white, and voice prompt says, "Waiting for the network configuration."



- 3 Open the Dreamehome app and scan the same QR code on the appliance again to add the device. Please follow the prompts to finish the Wi-Fi connection.



Wi-Fi Indicator

- Breathing: To be connected
- Blinking: Connecting/OTA upgrading
- On: Connected

Note: The appliance will exit the network connection if there is no operation for 10 minutes, or if the network connection fails. To reset Wi-Fi, please repeat the steps above and complete the connection according to the prompts in the app.

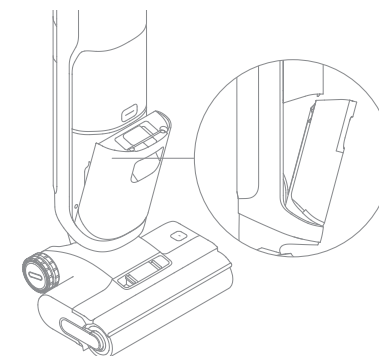
How to Use

Filling the Clean Water Tank

1. Press the Clean Water Tank release button to remove the tank. Open the tank cover and fill the tank with clean water.

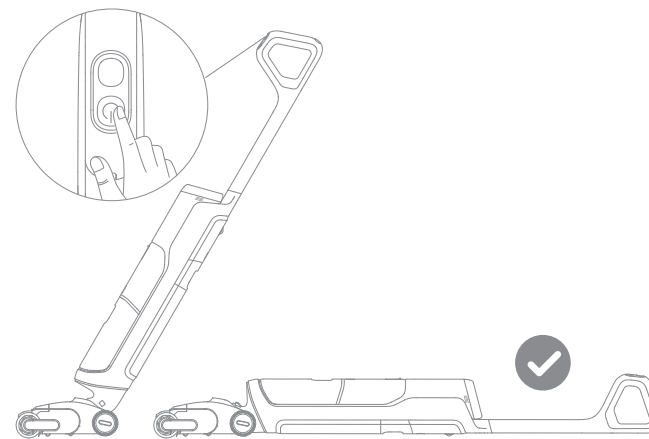


2. Install the Clean Water Tank and ensure it clicks into place.



Starting Cleaning

Gently step on the brush cover and recline the appliance backwards. Press the power switch to start/stop operating. If the appliance is in the upright position while working, the current task will be suspended. The appliance is designed for lying flat at a 180-degree angle, enabling it to reach and clean under the low-profile furniture.



Note:

- Do not vacuum any foamy liquids.
- Make sure the appliance is in upright position before turning off the power while the appliance is lying flat.
- The appliance is suitable for cleaning floors, marble, tiles and other hard surfaces.
- When the appliance is in operation, do not lift it off the ground, move it or tilt it. Otherwise, the used water may flow into the motor.

Switching Modes

Press the mode switch  to switch modes according to your needs.



Auto Mode

The appliance will intelligently adjust the suction power according to the stains on the ground.



Ultra Mode

Preparing ultra mode, please wait for 30 seconds. This mode is suitable for deep cleaning.



Suction Mode

If suction mode is selected, the appliance will vacuum water only; the brush roller will not be dampened, and no water will be dispensed from the Clean Water Tank.

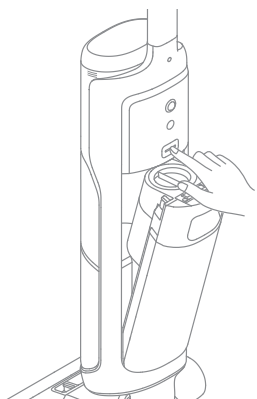


Custom mode

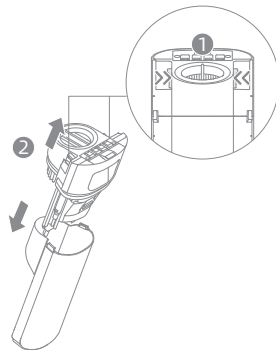
The settings, including adjusting the suction power and water level can be customized via the app. The appliance will start cleaning according to the settings configured in the app.

Emptying the Used Water Tank

1. Press the Used Water Tank release button to remove the tank.

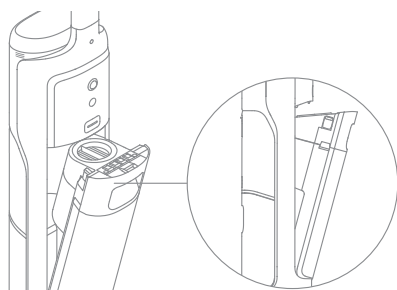


2. Press the Used Water Tank cover release buttons to remove the tank cover. Pour out the used water and use the solid waste filter basket to separate the solid waste from the used water.




Note: The solid filter basket is a detachable component. The appliance can be used normally after the part is removed.

3. Re-install the Used Water Tank until you hear a click.

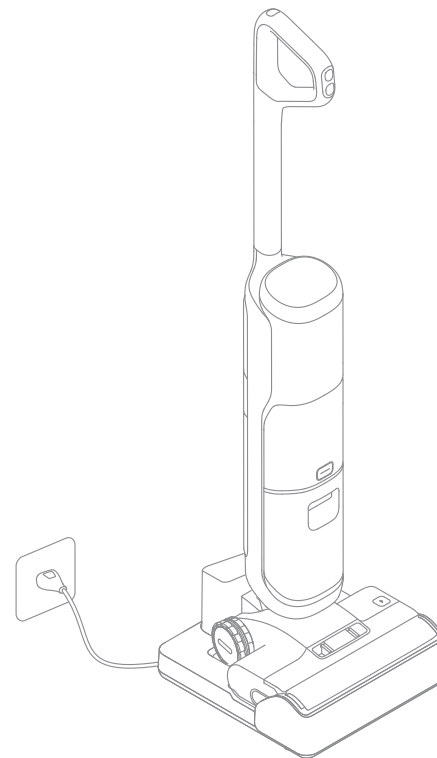


Self-Cleaning With Hot Water

1. Place the appliance back onto the base. Ensure that the water in the Clean Water Tank is sufficient for self-cleaning.
2. Briefly press the self-cleaning button on the top of the handle to start/stop self-cleaning with hot water. Switch the self-cleaning with hot water mode according to the voice prompts.
3. Empty the Used Water Tank after self-cleaning is completed and drying mode has been engaged. Press the button  to exit drying mode.

Dring Mode

1. Press and hold the self-cleaning button  for 3 seconds to activate drying mode.
2. The appliance will be charged once drying is completed.



Note:

- Clean the charging base if there are any stains left on the base after self-cleaning is complete.
- If cleaning the brush roller manually, please air dry thoroughly or dry it by using drying mode several times.

Restore Factory Settings

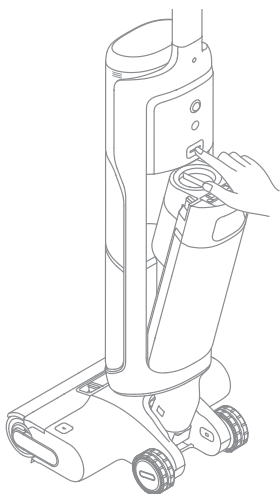
Press and hold the voice prompt/Wi-Fi button and the self-cleaning button for 3 seconds to restore factory settings.

Tips:

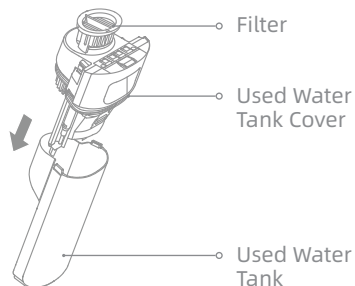
- Turn off the appliance before maintenance. Do not touch the power switch.
- Replace parts if needed. The parts must be replaced by those available from the manufacturer or its service agent.
- If the appliance is not used for an extended period, fully charge it, unplug the power plug, and store the appliance in a cool, low-humidity environment away from direct sunlight. To avoid over-discharge of the battery, charge the appliance at least once every 3 months.

Cleaning the Used Water Tank

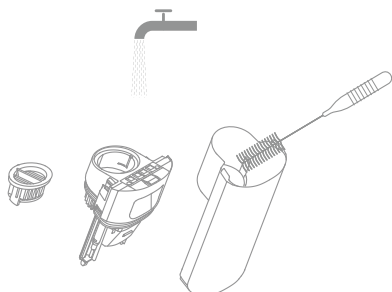
1. Press the Used Water Tank release button to remove the tank.



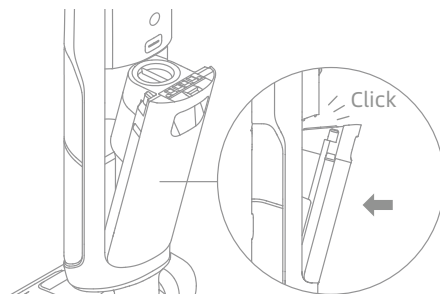
2. Press the Used Water Tank cover release buttons to remove the tank cover. Remove the filter from the Used Water Tank cover.



3. Rinse the Used Water Tank, including the separation motor on the tank cover, solid waste filter basket and tank cover with water. Use the provided cleaning brush to clean the inner walls of the tank.



4. Re-install the filter and the Used Water Tank cover. Then re-install the Used Water Tank until you hear a click.

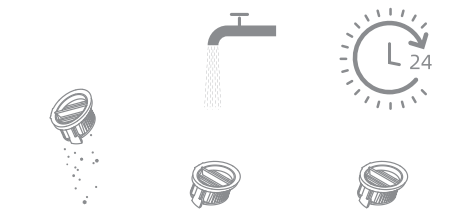


Note: It is recommended to clean the Used Water Tank in time after each use, as well as before and after the self-cleaning.

Cleaning the Filter

1. Remove the filter and gently knock off the floating dust on the surface.

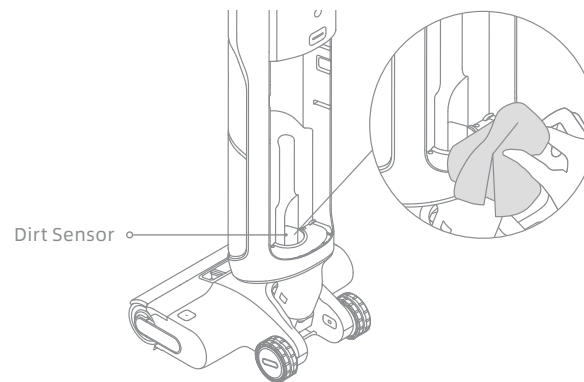
2. When the filter is dirty and needs washing, rinse it with water. It must be completely dry before use.



Note: Replacing the filter every 3 to 6 months is recommended.

Cleaning the Tube and the Dirt Sensor

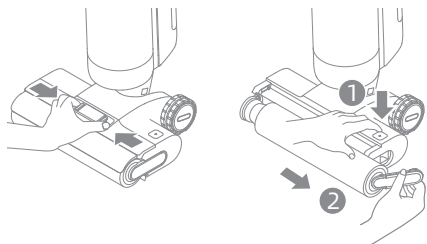
Remove the Used Water Tank. Wipe the tube and the dirt sensor with a wet cloth before use.



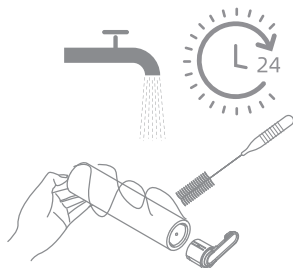
Note: Do not rinse the tube or the dirt sensor.

Cleaning the Brush Assembly

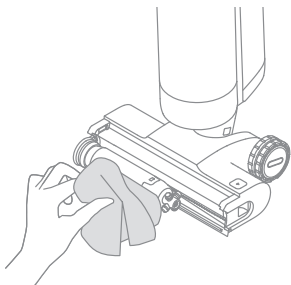
1. Press the brush roller cover release buttons to remove the brush roller cover. Press the brush roller release button and pull the handle to take out the brush roller.



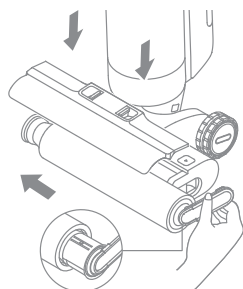
2. Clear any hair and debris caught on the brush roller with the provided cleaning brush. Rinse the brush roller and the cover with clean water and dry it completely.



3. Wipe the suction inlet with a dry cloth or wet tissue. Do not rinse the brush assembly with water.



4. After cleaning the brush roller, re-install the brush roller and the brush roller cover. You will hear a click to indicate that they are installed in place.



Note:

- Do not rinse the brush assembly with water.
- Clean as needed. Replacing the brush roller every 3 to 6 months is recommended.
- Ensure the Used Water Tank is removed or empty before laying the appliance on its side to clean the roller brush.






Troubleshooting

If an error occurs, the appliance will stop working. Please refer to the following table for troubleshooting. If the problem persists, please contact the customer service.

Error	Possible Cause	Solution
The appliance does not work.	The appliance is out of battery or its battery level is low.	Fully charge its battery before use.
	The appliance is in the upright position.	Recline the appliance backwards.
	The appliance is overheating due to blockage and the high-temperature cut-off has activated.	Clear the blockage and wait until the temperature returns normal.
	Insufficient water in the Clean Water Tank	Fill the Clean Water Tank.
The appliance charges slowly.	The temperature of the battery is too low or too high.	Wait until the battery's temperature returns normal.
	The suction power of the appliance is weak.	<p>The filter is clogged. Clean the Used Water Tank and the filter that is in the dust cup.</p> <p>The suction inlet or tube is blocked by a foreign object. Clean the tube and the suction inlet.</p>
The battery level indicator on the display screen does not light up while charging.	The charging base plug is not inserted into the electrical outlet properly.	Make sure the charging base plug is inserted in place.
	The appliance is not placed onto the charging base properly.	Make sure the appliance is placed onto the charging base properly.
No water is coming out of the appliance.	The Clean Water Tank is not properly installed in place, or the water in the Clean Water Tank is insufficient.	Re-install or fill the Clean Water Tank.
	It takes 30 seconds to dampen the brush roller.	Turn on the appliance and check again after a while.

The vent leaks water.	A collision or a sharp pull causes water to enter the motor.	Move the appliance gently back and forth while it is turned on.
	The filter is not completely dry after being cleaned.	Dry the filter completely before use.
Self-cleaning fails.	The brush roller may be jammed by large debris.	Remove the brush roller cover to check and clean the brush roller.
	The appliance is not being charged.	Make sure the appliance is being charged before enabling the self-cleaning function.
	Self-cleaning cannot be enabled if the battery level is lower than 20%.	Self-cleaning can only be enabled while the appliance is being charged and the battery level is more than 20%
	The Used Water Tank is not installed in place, or the Used Water Tank is full.	Re-install or empty the Used Water Tank.
	The Clean Water Tank is not installed in place, or the water in the Clean Water Tank is insufficient.	Re-install or fill the Clean Water Tank.
Poor drying performance.	The air outlet and air inlet of the charging base may be blocked.	Check and clear the blockage of air outlet and air inlet.

If the appliance is not working properly, the screen display will show an error message. Please refer to the below table to find your solution.

Error Icon	Possible Cause	Solution
	Insufficient water in Clean Water Tank	Fill the Clean Water Tank.
	Used Water Tank not installed	Install the Used Water Tank.
	Used Water Tank full	Empty the Used Water Tank.
	Used Water Tank blocked	Rinse the Used Water Tank, including the separation motor on the tank cover, solid waste filter basket and tank cover with water.
	Blocked tube	Refer to the Care & Maintenance section to clean the tube and dirt sensor.
	Brush Roller stuck	Clean the brush roller.
	The brush roller and tube are dirty	Place the appliance back onto the base for self-cleaning.

Error Code	Possible Cause	Solution
E1-E7	Error	Restart the appliance for troubleshooting. If the problem persists, please contact customer service.
F1-F6		
H1-H6		
H7	Battery overheating	Wait until the battery's temperature returns normal, then continue to use the appliance.

Vacuum			
Model	HHR41B	Rated Power	400 W
Rated Voltage	21.6 V ===	Charging Voltage	27 V===
Clean Water Tank Capacity	880 mL	Used Water Tank Capacity	650 mL
Charging Time		Approx. 4 hours	
Charging Base			
Model	HCBI	Rated Power Input*	670 W
Rated Input	220 V ~ 50 Hz	Rated Output	27 V=== 1.6 A

Under normal use of condition, this equipment should be kept a separation distance of at least 20cm between the antenna and the body of the user.

* The rated input power refers to the power measured during a representative cycle for entering the drying mode.

Battery Disposal and Removal

The built-in lithium-ion battery contains substances that are hazardous to the environment. Before disposing of the battery, make sure the battery is removed by qualified technicians and discarded at an appropriate recycling facility.

- the battery must be removed from the appliance before it is scrapped;
- the appliance must be disconnected from the supply mains when removing the battery;
- the battery is to be disposed of safely.

Removal Guide

1. Remove the screw plug at the top of the back of the appliance and remove the screw by a screwdriver.
2. Use a proper tool to remove the display assembly and disconnect the cables.
3. Use a screwdriver to remove all the fixing screws from the body.
4. Remove the screws on the battery pack assembly and then remove the battery cover.
5. Disconnect the battery pack's connector cables and remove the battery from the battery pack assembly.

CAUTION:

- Before removing the battery, disconnect the power and run out the battery as much as possible.
- Unneeded batteries should be discarded at an appropriate recycling facility.
- Do not expose to high temperature environment to avoid risks of explosion.
- Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery. If contact occurs, flush with water and seek medical help.

Chỉ Dẫn An Toàn Quan Trọng

Vui lòng đọc kỹ hướng dẫn này trước khi sử dụng và bảo quản nó để tham khảo trong tương lai. Khi sử dụng thiết bị điện, phải luôn tuân thủ các biện pháp phòng ngừa cơ bản, bao gồm các điều sau:

ĐỌC TẤT CẢ HƯỚNG DẪN TRƯỚC KHI SỬ DỤNG (THIẾT BỊ NÀY). Việc không tuân theo các cảnh báo và hướng dẫn có thể dẫn đến điện giật, hỏa hoạn và/hoặc thương tích nghiêm trọng.

CẢNH BÁO — Để giảm thiểu nguy cơ cháy nổ, điện giật hoặc thương tích:

Hạn Chế Sử Dụng

- Không để trẻ em dưới 8 tuổi cũng như những người có khiếm khuyết về thể chất, giác quan, trí tuệ hoặc hạn chế về kinh nghiệm, kiến thức sử dụng thiết bị này mà không có sự giám sát của cha mẹ hoặc người giám hộ để đảm bảo vận hành an toàn và tránh mọi rủi ro. Không để trẻ em thực hiện công việc vệ sinh và bảo trì mà không có sự giám sát.
- Màng nhựa có thể nguy hiểm. Để tránh nguy cơ ngạt thở, hãy để nó xa tầm tay trẻ em. Không để trẻ em nghịch thiết bị.
- Chỉ sử dụng trong nhà, trên các bề mặt sàn không trải thảm trong nhà như nhựa vinyl, nền gạch, gỗ kín, v.v. Không di chuyển qua các vật lỏng lẻo hoặc mép biên của khu vực trải thảm. Kẹt chốt có thể làm dây curoa bị hỏng sớm.
- Chỉ sử dụng như mô tả trong hướng dẫn sử dụng này. Chỉ sử dụng các phụ kiện được khuyến nghị bởi nhà sản xuất.
- Không để thiết bị tiếp xúc với lửa hoặc nhiệt độ quá cao. Tiếp xúc với lửa hoặc nhiệt độ quá cao có thể gây nổ.
- Không sử dụng trong môi trường quá nóng hoặc quá lạnh (dưới 5°C/41°F hoặc trên 40°C/104°F). Vui lòng sạc thiết bị ở nhiệt độ trên 5°C/41°F và trên 40°C/104°F.
- Không nhúng thiết bị vào dung dịch lỏng.
- Không sử dụng để hút bất kỳ vật liệu dễ cháy hoặc dễ bắt lửa, chẳng hạn như xăng. Không sử dụng ở những nơi có thể có chất lỏng dễ cháy hoặc dễ bắt lửa.
- Không nhét bất kỳ vật gì vào lỗ hút. Không sử dụng thiết bị khi bất kỳ lỗ hút nào bị tắc. Không để bụi, xơ vải, tóc và bất cứ thứ gì có thể cản trở luồng không khí.
- Không hút vật liệu độc hại (thuốc tẩy clo, amoniac, chất tẩy rửa cống, v.v.). Không hút các vật sắc nhọn hoặc cứng như thủy tinh, đinh, ốc vít hoặc đồng xu, v.v.
- Không sử dụng thiết bị trong không gian kín chứa đầy hơi do sơn gốc dầu, dung môi pha sơn, một số chất chống mốc, bụi dễ cháy, hơi độc hoặc chất nổ khác bốc ra. Không hút bất cứ thứ gì đang cháy hoặc đang bốc khói như thuốc lá, diêm hoặc tro nóng.
- Không sử dụng thiết bị khi chưa lắp bộ lọc.
- Giữ tóc, quần áo, ngón tay và tất cả bộ phận của cơ thể tránh xa lỗ hút các bộ phận chuyển động của thiết bị và các phụ kiện của nó.
- Giữ dây điện trên mặt sàn cách xa thiết bị khi sử dụng. Vì có thể xảy ra nguy hiểm nếu thiết bị chạy qua dây nguồn.
- Phải đặc biệt lưu ý khi lau chùi cầu thang.

Chỉ Dẫn An Toàn Quan Trọng


Bảo Dưỡng và Bảo Quản

- Ngăn chặn việc khởi động ngoài ý muốn. Đảm bảo công tắc ở vị trí TẮT trước khi hút hoặc mang thiết bị. Dùng ngón tay đặt thiết bị lên công tắc hoặc bật thiết bị có thể gây ra tai nạn.
- Đảm bảo thiết bị được đặt trên bề mặt nằm ngang. Không dựng máy ở vị trí mà cuộn lăn và tay cầm không đứng thẳng hoàn toàn. Không cất giữ thiết bị ở nơi có thể bị đóng băng.
- Tắt nguồn và rút phích cắm khi không sử dụng, trước khi vệ sinh, bảo trì hoặc bảo dưỡng thiết bị, và trước khi kết nối hoặc ngắt kết nối thiết bị với chốt di động.
- Không sử dụng thiết bị đã hỏng hoặc đã sửa đổi. Thiết bị hỏng hoặc bị thay đổi có thể dẫn đến các nguy cơ cháy nổ hoặc gây thương tích không thể lường trước.
- Không thay đổi hoặc cố gắng sửa chữa thiết bị trừ các trường hợp đã nêu trong hướng dẫn sử dụng và bảo trì.
- Không sử dụng thiết bị khi phụ kiện đi kèm bị hỏng (ví dụ: đế sạc, dây nguồn, v.v.). Nếu thiết bị hoặc phụ kiện đi kèm bị rơi, hư hỏng, để ngoài trời, rơi vào nước hoặc không hoạt động bình thường, không thử vận hành thiết bị. Vui lòng mang đến trung tâm dịch vụ được ủy quyền để sửa chữa.
- Dịch vụ bảo trì phải được thực hiện bởi người có trình độ chuyên môn và sử dụng các bộ phận thay thế giống nhau. Điều này sẽ đảm bảo cho việc duy trì sự an toàn của sản phẩm.
- Nếu dây nguồn bị hỏng, chỉ có nhà sản xuất, đại lý dịch vụ của nhà sản xuất hoặc những người có trình độ tương tự mới được thay thế để tránh nguy hiểm.

Pin và Sạc

- Chỉ sử dụng đế sạc được cung cấp kèm theo thiết bị này để sạc thiết bị. Chỉ sử dụng với đế sạc HCBI.
- Tuân theo tất cả các hướng dẫn sạc và không sạc thiết bị bên ngoài phạm vi nhiệt độ được chỉ định vì sẽ làm tăng nguy cơ cháy nổ.
- Đế sạc được trang bị chức năng sấy khô và chỉ thích hợp để sấy khô chốt của thiết bị này.
- Giữ dây cáp của đế sạc cách xa các bề mặt nóng. Không cầm phích cắm đế sạc hoặc thiết bị khi tay ướt. Để rút phích cắm, hãy nắm vào phích cắm đế sạc, thay vì nắm vào dây cáp.
- Không kéo hoặc xách đế sạc bằng cáp, sử dụng cáp làm tay cầm, đóng cửa cần lên cáp hoặc kéo cáp xung quanh các cạnh hoặc góc sắc nhọn.
- Không sử dụng bộ pin không thể sạc lại. Nếu không tuân theo có thể khiến pin lithium-ion bắt lửa. Sản phẩm này chứa pin chỉ có thể được thay bởi kỹ thuật viên có trình độ chuyên môn hoặc dịch vụ hậu mãi.
- Bộ pin lithium-ion chứa các chất nguy hại cho môi trường. Trước khi thải bỏ thiết bị, vui lòng tháo bộ pin trước, sau đó thải bỏ hoặc tái chế pin theo luật pháp và quy định địa phương tại quốc gia hoặc khu vực sử dụng thiết bị.
- Phải ngắt nguồn điện của thiết bị khi tháo pin. Để pin tránh xa tầm tay của trẻ. Không được cho pin vào trong miệng. Nếu nuốt phải pin, hãy liên hệ với bác sĩ hoặc cơ quan kiểm soát chất độc tại địa phương.

Chỉ Dẫn An Toàn Quan Trọng

- Trong các điều kiện bị hỏng hóc, không bao giờ được tiếp xúc với pin khi pin đang bị cháy. Nếu vô tình tiếp xúc, hãy rửa sạch bằng nước. Nếu chất lỏng dính vào mắt, hãy tìm kiếm sự trợ giúp y tế ngay lập tức. Chất lỏng rò rỉ từ pin có thể gây kích ứng hoặc bỏng.
- Đế sạc có khả năng sạc bộ pin 5000 mAh 6 cell. Không nên sử dụng đế sạc này để sạc loại pin không sạc lại. Nếu không tuân theo có thể khiến pin lithium-ion bắt lửa.
- Đế sạc được đánh dấu bằng biểu tượng  cho biết "Thận trọng: Bề mặt nóng." Không chạm vào chốt lăn, nước nóng hoặc mô-đun làm nóng của đế sạc trong khi máy tự làm sạch bằng nước nóng.

Ký hiệu



Thiết bị loại II



Cầu chì thu nhỏ có độ trễ thời gian trong đó T 3.15A là ký hiệu cho đặc tính thời gian/dòng điện



Chỉ sử dụng trong nhà



Đọc hướng dẫn sử dụng



Thận trọng: Bề mặt nóng



Thông Tin Rác Thải Thiết Bị Điện Và Điện Tử

Tất cả các sản phẩm có biểu tượng này đều là rác thải điện và điện tử (WEEE theo chỉ thị 2012/19/EU) không được thải bỏ chung với rác thải sinh hoạt chưa được phân loại. Thay vào đó, bạn nên bảo vệ sức khỏe con người và môi trường bằng cách gửi thiết bị thải bỏ tới điểm thu gom được chỉ định để tái chế rác thải điện và điện tử theo chỉ định của chính phủ hoặc chính quyền địa phương. Thải bỏ và tái chế đúng cách sẽ giúp ngăn ngừa những hậu quả tiêu cực tiềm ẩn đối với môi trường và sức khỏe con người. Vui lòng liên hệ với đơn vị lắp đặt hoặc chính quyền địa phương để biết thêm thông tin về địa điểm cũng như các điều khoản và điều kiện của các điểm thu gom đồ.

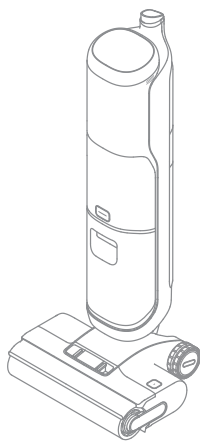
Chúng tôi, Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd xin cam kết rằng thiết bị này tuân thủ các Chỉ thị, Tiêu chuẩn Châu Âu và các sửa đổi hiện hành. Xem toàn văn tuyên bố tuân thủ EU theo địa chỉ: <https://global.dreametech.com>

Để xem hướng dẫn sử dụng chi tiết, vui lòng truy cập <https://global.dreametech.com/pages/user-manuals-and-faqs>

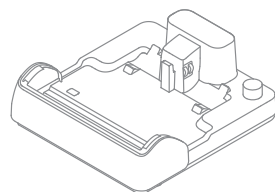
Danh mục phụ kiện



Tay Cầm



Thân Máy



Đế Sạc



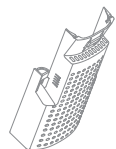
Chổi Lăn Dự Phòng



Bộ Lọc Thay Thế

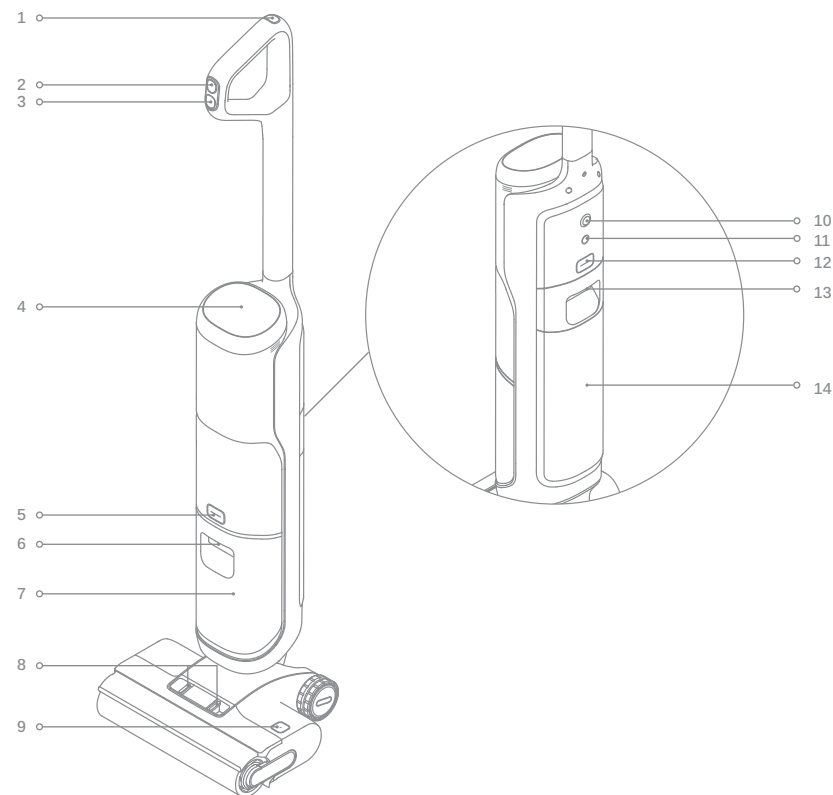


Bàn chải vệ sinh



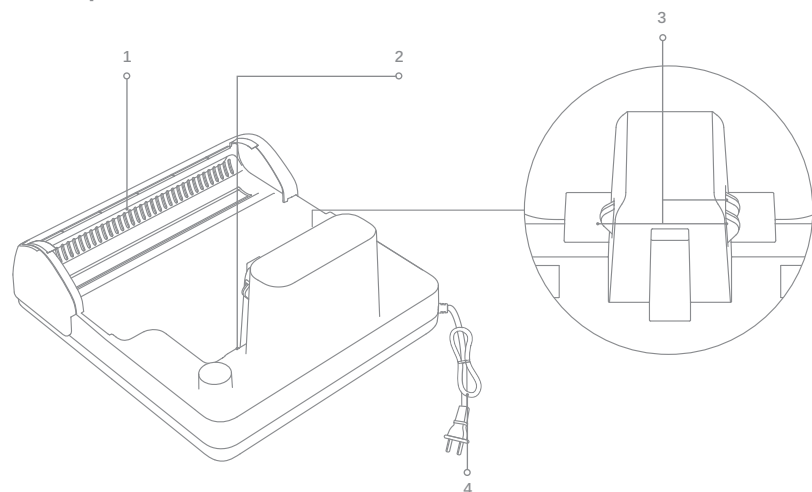
Giò lọc chất thải rắn

Máy Hút Bụi Lau Sàn Ướt và Khô



- | | | |
|-------------------------|--------------------------|--|
| 1 Nút Tự Làm Sạch | 6 Tay Cầm khay nước sạch | 11 Nút nhấn bằng giọng nói/Wi-Fi |
| 2 Công Tắc Chế Độ | 7 Hộc nước sạch | <ul style="list-style-type: none"> • Ấn nhanh để kích hoạt lời nhắc thoại hoặc điều chỉnh âm lượng • Nhấn và giữ để bắt đầu thiết lập Wi-Fi/Đặt lại Wi-Fi • Đặt ngôn ngữ qua ỨNG DỤNG |
| 3 Công Tắc Nguồn | 8 Nút Mở Nắp Chổi Lăn | 12 Nút Tháo khay nước bẩn |
| 4 Màn Hình Hiển Thị | 9 Nút Tháo Chổi Lăn | 13 Tay Cầm khay nước bẩn |
| 5 Nút Xả khay nước sạch | 10 Bánh xe đa hướng | 14 khay nước bẩn |

Để Sạc



- 1 Đầu Ra Sấy Nhiệt 2 Khe Cất Giữ Phụ Kiện 3 Điểm Tiếp Xúc Sạc 4 Dây Nguồn

Màn Hình Hiển Thị



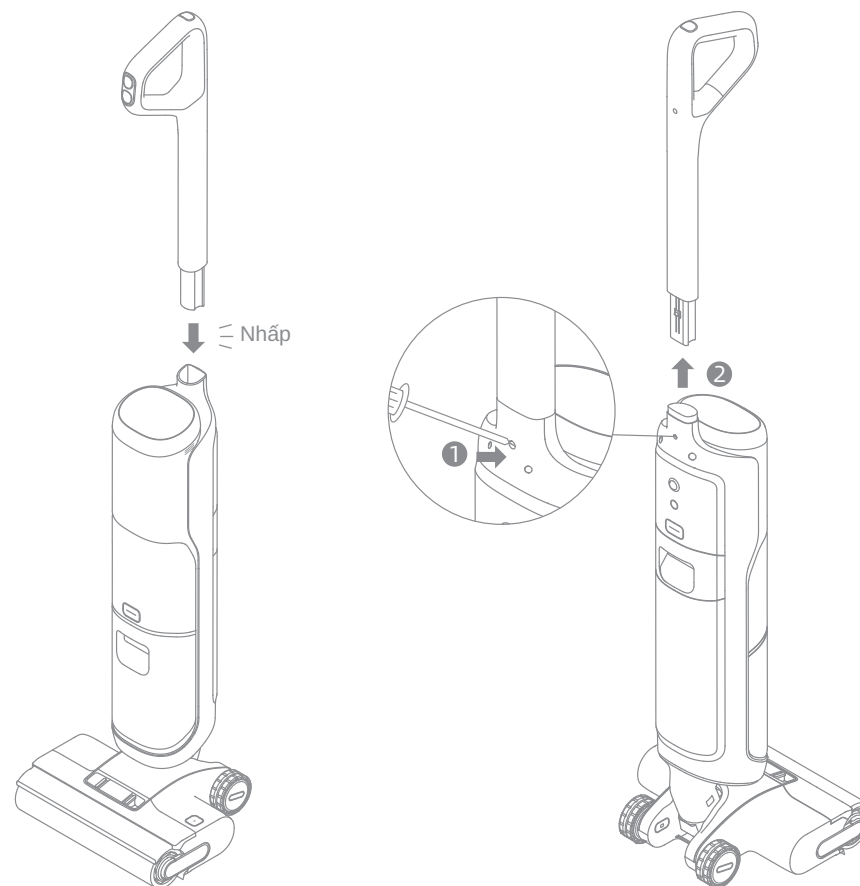
- | | | |
|--------------------|--|-----------------------|
| 1 Chế Độ Tự Động | 5 Chế Độ Sấy
Khi bật chế độ sấy, cả hai biểu tượng ☀️ và 🌀 sẽ sáng đèn. | 7 Đèn báo sạc/pin yếu |
| 2 Chế độ khử trùng | 6 Đèn báo nồng độ bụi/ Đèn báo quá trình sấy khô | 8 Thông Báo Sự Cố |
| 3 Chế Độ Hút | • Màu của đèn báo thay đổi theo lượng bụi khi dùng trong thời gian thực. | 9 Đèn báo Wi-Fi |
| 4 Chế độ tùy chỉnh | • Đèn báo cho biết quá trình sấy khô. | |

Lưu ý: Nếu thiết bị không hoạt động đúng cách, màn hình sẽ hiển thị thông báo lỗi hoặc mã lỗi. Vui lòng tham khảo bảng 25 Lời nhắc và giải pháp xử lý sự cố để tìm giải pháp khắc phục.

Lắp Ráp

Đang lắp Tay Cầm

Lắp phần cuối của tay cầm theo chiều dọc vào thân thiết bị như chỉ dẫn cho đến khi bạn nghe thấy tiếng tách.



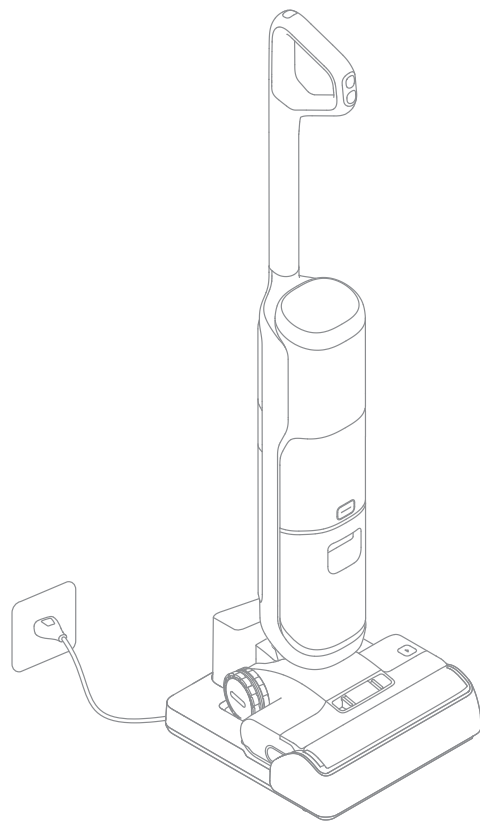
Lưu ý: Để tháo rời, hãy đưa vật cứng vào lỗ của thiết bị theo chỉ dẫn để nhấn các điểm tiếp xúc, đồng thời kéo tay cầm lên trên.

Sạc Điện

1. Đặt đế trên mặt phẳng sát tường và kết nối nó với ổ cắm điện. Sạc đầy thiết bị trước lần sử dụng đầu tiên.
2. Đặt thiết bị lên đế sạc. Khi màn hình hiển thị mức 100 tức là pin đã được sạc đầy.

Đèn báo sạc/pin yếu

- Đèn cam nhấp nháy: Mức pin $\leq 20\%$ (đang sạc)
- Đèn xanh lục nhấp nháy: Mức pin $> 20\%$ (đang sạc)
- Màu xanh lục sáng đều: Pin đã được sạc đầy
- Màu cam sáng đều: Mức pin $\leq 20\%$



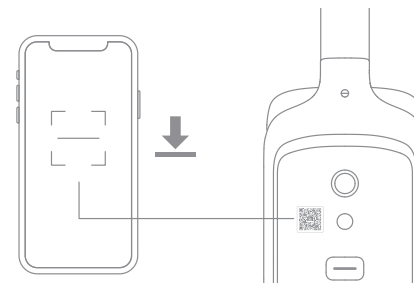
Lưu ý:

- Nếu không dùng máy hút bụi trong vòng 10 phút kể từ khi sạc đầy, máy sẽ chuyển sang chế độ ngủ. Vui lòng khởi động lại thiết bị nếu cần sử dụng.
- Để kéo dài thời gian sử dụng pin, pin sẽ tự động giảm nhiệt sau khi sử dụng thiết bị trong một khoảng thời gian dài.

Kết nối với ứng dụng Dreamehome

1. Tải ứng dụng Dreamehome

Quét mã QR trên thiết bị hoặc tìm kiếm "Dreamehome" trong cửa hàng ứng dụng để tải và cài đặt ứng dụng.

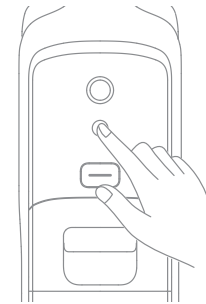
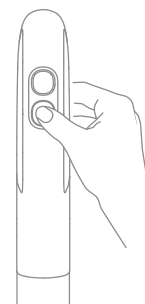


Lưu ý:

- Chỉ hỗ trợ Wi-Fi 2.4 GHz.
- Do phần mềm ứng dụng có các bản nâng cấp nên hoạt động thực tế có thể khác với hướng dẫn trong hướng dẫn sử dụng này. Vui lòng làm theo hướng dẫn theo phiên bản ứng dụng hiện tại.

2. Thêm thiết bị

1. Nhấn nhanh công tắc nguồn để bật nguồn.
2. Nhấn và giữ nút nhấn bằng giọng nói/Wi-Fi nằm ở phía sau thiết bị để thiết lập kết nối Wi-Fi. Đèn báo Wi-Fi nhấp nháy màu trắng và xuất hiện lời nhắc bằng giọng nói "Waiting for the network configuration" (Đang chờ cấu hình mạng).



3. Mở ứng dụng Dreamehome và quét lại mã QR tương tự trên thiết bị để thêm thiết bị. Vui lòng làm theo lời nhắc để hoàn tất kết nối Wi-Fi.



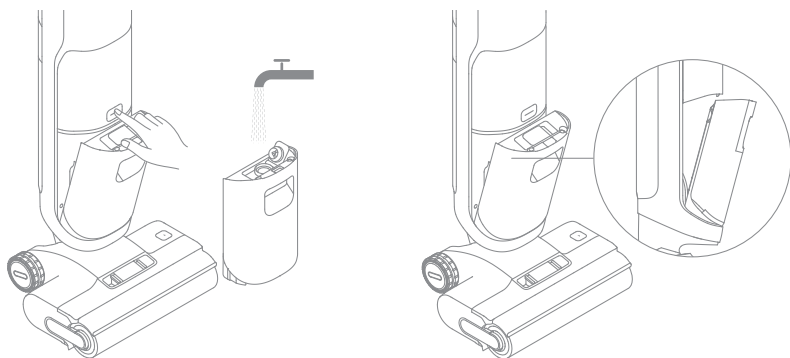
Đèn báo Wi-Fi

- Nhấp chậm: Sắp được kết nối
- Nhấp nhấp: Đang kết nối/nâng cấp OTA
- Bật: Đã kết nối

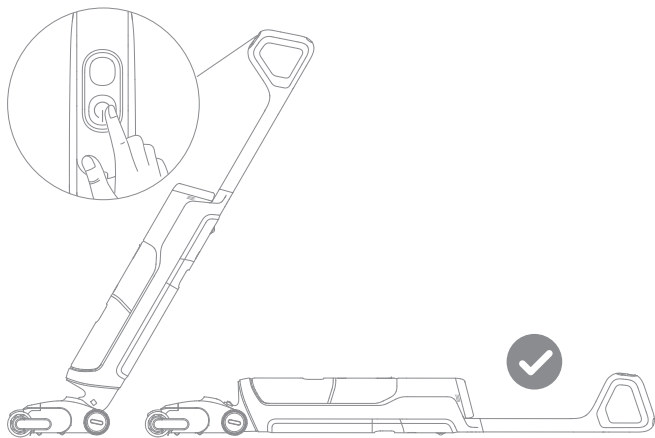
Lưu ý: Thiết bị sẽ ngắt kết nối mạng nếu không dùng trong 10 phút hoặc nếu kết nối mạng không thành công. Để đặt lại Wi-Fi, vui lòng lặp lại các bước trên và hoàn tất kết nối theo lời nhắc trong ứng dụng.

Đổ đầy Ngăn chứa nước sạch

1. Nhấn nút tháo Ngăn chứa nước sạch để tháo ngăn chứa. Mở nắp ngăn chứa và đổ đầy nước sạch vào ngăn.
2. Lắp Ngăn chứa nước sạch và đảm bảo vào đúng vị trí.

**Bắt đầu Lau dọn**

Nhẹ nhàng nhấn chân lên nắp bảo vệ chổi và ngà thiết bị về phía sau. Nhấn công tắc nguồn \odot để bắt đầu/dừng hoạt động. Nếu thiết bị ở tư thế thẳng đứng trong khi làm việc, tác vụ hiện tại sẽ bị tạm dừng. Thiết bị được thiết kế để đặt nằm phẳng ở góc 180 độ, cho phép tiếp cận và lau dọn vùng bên dưới đồ nội thất có gầm thấp.



Lưu ý:

- Không dùng máy hút bụi hút chất lỏng có bot.
- Đảm bảo thiết bị ở vị trí thẳng đứng trước khi tắt nguồn khi thiết bị nằm phẳng.
- Thiết bị phù hợp để làm sạch sàn nhà, đá hoa cương, gạch lát và các bề mặt cứng khác.
- Khi thiết bị đang hoạt động, không nhắc thiết bị lên khỏi mặt đất, di chuyển, hoặc nghiêng. Nếu không, nước đã qua sử dụng có thể tràn vào động cơ.

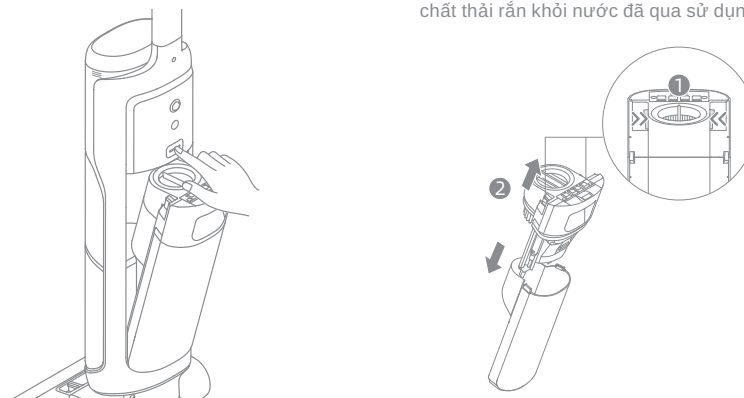
Chuyển Đổi Chế Độ

Nhấn công tắc chế độ \odot để chuyển chế độ theo yêu cầu.

- Chế Độ Tự Động**
Thiết bị sẽ điều chỉnh lực hút một cách thông minh theo các vết bẩn trên mặt đất.
- Chế độ khử trùng**
Đang chuẩn bị chế độ siêu mạnh, vui lòng chờ 30 giây. Chế độ này phù hợp để làm sạch sâu.
- Chế Độ Hút**
Nếu chọn chế độ hút, thiết bị sẽ chỉ hút nước; chổi lăn sẽ không được làm ẩm và Ngăn chứa nước sạch sẽ không phun nước.
- Chế độ tùy chỉnh**
Các cài đặt, bao gồm điều chỉnh lực hút và mực nước có thể được tùy chỉnh thông qua ứng dụng. Thiết bị sẽ bắt đầu làm sạch theo cài đặt được định cấu hình trong ứng dụng.

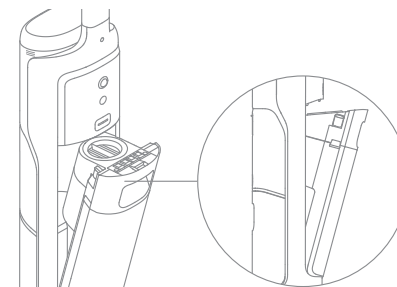
Đổ sạch ngăn chứa nước đã qua sử dụng

1. Nhấn nút tháo Ngăn chứa nước đã qua sử dụng để tháo ngăn chứa.
2. Nhấn nút tháo nắp Ngăn chứa nước đã qua sử dụng để tháo nắp ngăn chứa. Đổ bỏ nước đã sử dụng và sử dụng giỏ lọc chất thải rắn để thu gom chất thải rắn khỏi nước đã qua sử dụng.




Lưu ý: Giỏ lọc chất thải rắn là bộ phận tháo rời được. Có thể dùng thiết bị bình thường sau khi tháo bộ phận này.

3. Lắp lại Ngăn chứa nước đã qua sử dụng cho đến khi nghe thấy tiếng tách.

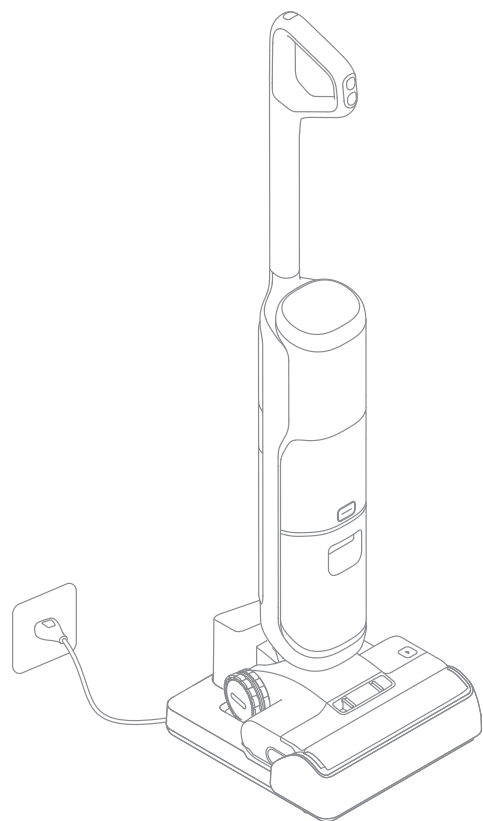


Tự làm sạch bằng nước nóng

1. Đặt thiết bị trở lại đế. Đảm bảo đủ nước trong Ngăn chứa nước sạch để tự làm sạch.
2. Nhấn nhanh nút tự làm sạch trên đầu tay cầm để bắt đầu/dừng tự làm sạch bằng nước nóng. Chuyển đổi chế độ tự làm sạch theo mệnh lệnh bằng giọng nói.
3. Đổ hết nước trong ngăn chứa nước đã qua sử dụng sau khi quá trình tự làm sạch hoàn tất và chế độ sấy khô được kích hoạt. Nhấn nút  để thoát chế độ sấy.

Chế độ sấy

1. Nhấn giữ nút tự làm sạch  trong 3 giây để kích hoạt chế độ sấy.
2. Thiết bị sẽ được sạc sau khi quá trình sấy hoàn tất.



Lưu ý:

- Sau khi quá trình tự làm sạch hoàn thành, vệ sinh để sạc nếu có bất kỳ vết bẩn nào trên đó.
- Nếu vệ sinh chổi lăn thủ công, vui lòng phơi khô trong không khí hoàn toàn hoặc làm khô bằng cách sử dụng chế độ sấy nhiều lần.

Khôi phục cài đặt gốc

Nhấn và giữ nút nhắc bằng giọng nói/Wi-Fi và nút tự làm sạch trong 3 giây để khôi phục cài đặt gốc.

Chăm sóc & Bảo trì

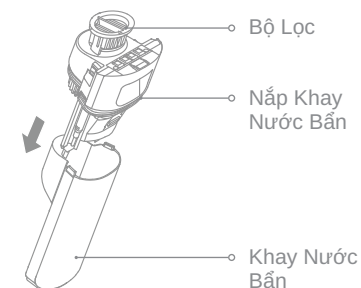
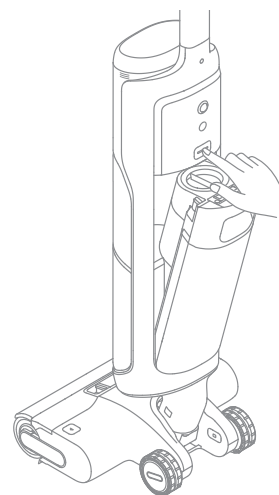
Những Điều Cần Lưu Ý:

- Tắt thiết bị trước khi bảo trì. Không chạm vào công tắc nguồn.
- Thay thế các bộ phận nếu cần thiết. Các bộ phận thay thế phải là hàng chính hãng do nhà sản xuất hoặc đại lý dịch vụ ủy quyền cung cấp.
- Nếu không sử dụng thiết bị trong một thời gian dài, hãy sạc đầy, rút phích cắm điện, và bảo quản thiết bị ở nơi thoáng mát, độ ẩm thấp, tránh ánh nắng trực tiếp. Để tránh trường hợp thiết bị xả pin quá mức, hãy sạc lại pin ít nhất 3 tháng một lần.

Vệ sinh ngăn chứa nước đã qua sử dụng

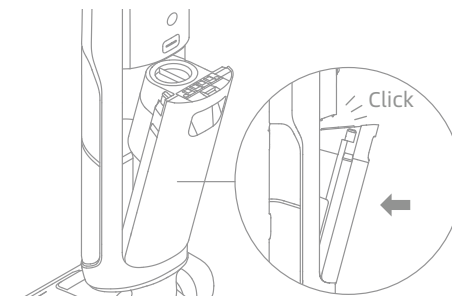
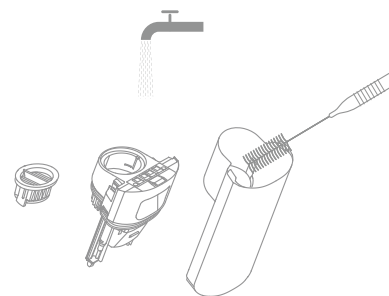
1. Nhấn nút tháo Ngăn chứa nước đã qua sử dụng để tháo ngăn chứa.

2. Nhấn nút tháo nắp Ngăn chứa nước đã qua sử dụng để tháo nắp ngăn chứa. Tháo bộ lọc ra khỏi nắp Ngăn chứa nước đã qua sử dụng.



3. Rửa sạch Ngăn chứa nước đã qua sử dụng, bao gồm động cơ riêng trên nắp ngăn chứa, giỏ lọc chất thải rắn và nắp bằng nước. Sử dụng bàn chải làm sạch đi kèm để vệ sinh thành trong của ngăn chứa.

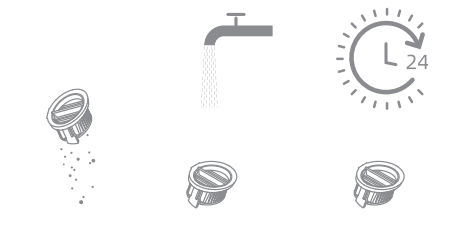
4. Lắp lại bộ lọc và nắp Ngăn chứa nước đã qua sử dụng. Sau đó lắp lại Ngăn chứa nước đã qua sử dụng cho đến khi nghe thấy tiếng tách.



Lưu ý: Nên vệ sinh Ngăn chứa nước đã qua sử dụng kịp thời sau mỗi lần sử dụng, cũng như trước và sau khi tự làm sạch.

Vệ sinh bộ lọc

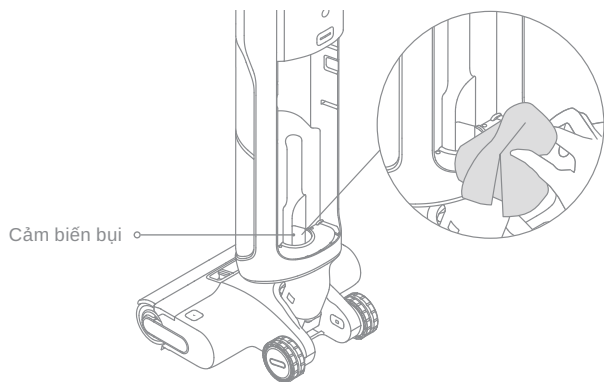
1. Tháo bộ lọc và nhẹ nhàng loại bỏ bụi nổi trên bề mặt.
2. Khi bộ lọc bị bẩn và cần rửa, hãy rửa sạch bằng nước. Bộ lọc phải khô hoàn toàn trước khi sử dụng.



Lưu ý: Nên thay bộ lọc từ 3 đến 6 tháng mỗi lần.

Làm Sạch Đường Ống và Cảm Biến Bụi Bẩn

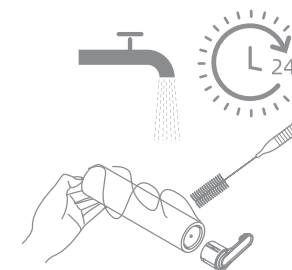
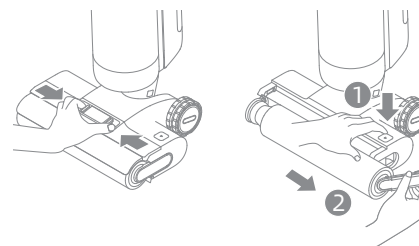
Tháo Ngăn chứa nước đã qua sử dụng. Lau sạch ống và cảm biến bụi bằng vải ướt trước khi sử dụng.



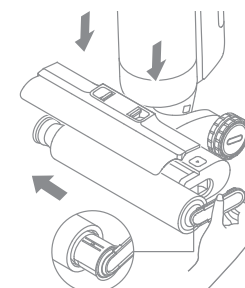
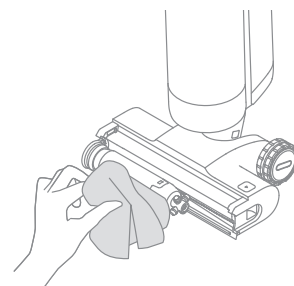
Lưu ý: Không rửa ống hoặc cảm biến bụi.

Vệ Sinh Chi Tiết Chổi Lăn

1. Ấn nút mở nắp chổi lăn ở hai bên vào trong để tháo nắp chổi lăn. Ấn nút tháo chổi lăn và kéo tay cầm để lấy chổi lăn ra.
2. Dùng chổi vệ sinh đi kèm để làm sạch tóc và các mảnh vụn mắc trên con lăn bàn chải. Rửa con lăn bàn chải và nắp bằng nước sạch và lau khô hoàn toàn.



3. Lau đầu hút bằng vải khô hoặc khăn ướt. Không rửa cụm bàn chải bằng nước.
4. Sau khi làm sạch chổi lăn, lắp lại nắp chổi lăn và chổi lăn. Khi nghe thấy tiếng tách là chổi lăn đã được lắp vào đúng vị trí.



- Lưu ý:
- Không rửa cụm bàn chải bằng nước.
 - Vệ sinh khi cần thiết. Nên thay chổi lăn mỗi 3 đến 6 tháng sử dụng.
 - Đảm bảo đã tháo hoặc đổ sạch Ngăn chứa nước đã qua sử dụng trước khi đặt thiết bị nằm nghiêng để làm sạch chổi lăn.

Nếu xảy ra lỗi, thiết bị sẽ ngừng hoạt động. Vui lòng tham khảo bảng dưới đây để khắc phục sự cố. Nếu sự cố vẫn còn, vui lòng liên hệ với dịch vụ khách hàng.

Lỗi	Nguyên Nhân Có Thể	Biện Pháp Xử Lý
Thiết bị không làm việc.	Thiết bị hết pin hoặc mức pin thấp.	Sạc đầy pin trước khi sử dụng.
	Thiết bị đặt thẳng đứng.	Nghiêng thiết bị về phía sau.
	Thiết bị quá nóng vì tắc nghẽn do đó chế độ ngắt nhiệt độ cao đã được kích hoạt.	Vệ sinh tất cả vật gây tắc nghẽn và đợi cho đến khi nhiệt độ trở lại bình thường.
	Hộc Nước Sạch không đủ nước	Đổ đầy Ngăn chứa nước sạch.
	Bộ phận không được lắp đặt đúng chỗ.	Đảm bảo tất cả các bộ phận đều được đặt đúng vị trí.
Thiết bị sạc chậm.	Nhiệt độ pin quá thấp hoặc quá cao.	Chờ cho đến khi nhiệt độ pin trở lại bình thường.
Công suất hút của thiết bị yếu.	Bộ lọc bị nghẹt.	Vệ sinh Khay Nước Bẩn và Bộ Lọc bên trong cốc chứa bụi.
	Cửa hút hoặc ống hút bị chặn bởi vật lạ.	Vệ sinh đường ống và miệng hút.
Đèn báo mức pin trên màn hình hiển thị không sáng trong khi sạc.	Phích cắm của đế sạc không được cắm vào ổ cắm điện đúng cách.	Đảm bảo phích cắm của đế sạc được cắm đúng cách.
	Thiết bị chưa được đặt lên đế sạc đúng cách.	Đảm bảo thiết bị được đặt lên đế sạc đúng cách.
Không có nước chảy ra từ thiết bị.	Khay Nước Sạch chưa được lắp đúng cách hoặc không đủ nước trong Khay Nước Sạch.	Lắp lại hoặc đổ đầy Ngăn chứa nước sạch.
	Mất khoảng 30 giây để làm ấm chổi lăn.	Bật thiết bị và kiểm tra lại sau một lúc.





Lỗi thông hơi bị rò rỉ nước.	Một va chạm hoặc lực kéo mạnh làm cho nước vào động cơ.	Di chuyển thiết bị tới nơi nhẹ nhàng khi bật.
	Bộ lọc chưa khô hoàn toàn sau khi vệ sinh.	Phơi khô bộ lọc hoàn toàn trước khi sử dụng.
Tự làm sạch thất bại.	Chổi lăn có thể bị kẹt bởi các mảnh vụn lớn.	Tháo nắp chổi lăn để kiểm tra và làm sạch chổi lăn.
	Thiết bị chưa được sạc.	Đảm bảo thiết bị được sạc trước khi kích hoạt chức năng tự làm sạch.
	Không thể kích hoạt tự làm sạch nếu mức pin thấp hơn 20%.	Chỉ có thể bật tính năng tự làm sạch khi đang sạc thiết bị và mức pin trên 20%
	Khay Nước Bẩn chưa được lắp đúng cách hoặc Khay Nước Bẩn đã đầy.	Lắp lại Khay Nước Bẩn hoặc đổ sạch nước trong khay.
	Khay Nước Sạch chưa được lắp đúng cách hoặc không đủ nước trong Khay Nước Sạch.	Lắp lại hoặc đổ đầy Ngăn chứa nước sạch.
Hiệu suất sấy kém.	Lỗ thoát khí và lỗ lấy khí của đế sạc có thể bị tắc.	Kiểm tra và vệ sinh vật gây tắc nghẽn lỗ thoát khí và lỗ lấy khí.

Vui lòng liên hệ với chúng tôi theo địa chỉ aftersales@dreame.tech để yêu cầu các dịch vụ khác

Trang web: <https://global.dreametech.com>

Cảnh Báo Lỗi và Biện Pháp Xử Lý

Nếu thiết bị không hoạt động đúng cách, màn hình sẽ hiển thị thông báo lỗi. Vui lòng tham khảo bảng dưới đây tìm giải pháp khắc phục.

Biểu Tượng Sự Cố	Nguyên Nhân Có Thể	Biện Pháp Xử Lý
	Khay Nước Sạch không đủ nước	Châm nước cho Khay Nước Sạch.
	Ngăn chứa nước đã qua sử dụng chưa được lắp	Lắp Ngăn chứa nước đã qua sử dụng.
	Ngăn chứa nước đã qua sử dụng đầy	Đổ sạch ngăn chứa nước đã qua sử dụng.
	Ngăn chứa nước đã qua sử dụng bị tắc	Rửa sạch Khay nước bẩn, bao gồm động cơ riêng trên nắp ngăn chứa, giỏ lọc chất thải rắn và nắp bằng nước.
	Đường ống bị tắc nghẽn	Tham khảo phần Chăm sóc & Bảo trì để vệ sinh ống và cảm biến bụi.
	Chổi lăn bị kẹt	Làm sạch chổi lăn.
	Chổi lăn và ống bị bẩn	Đặt thiết bị trở lại để để tự làm sạch.

Mã Lỗi	Nguyên Nhân Có Thể	Biện Pháp Xử Lý
E1-E7	Lỗi	Khởi động lại thiết bị để khắc phục sự cố. Nếu sự cố vẫn còn, vui lòng liên hệ với dịch vụ khách hàng.
F1-F6		
H1-H6		
H7	Pin quá nóng	Chờ cho đến khi nhiệt độ pin trở lại bình thường, sau đó tiếp tục sử dụng thiết bị.

Thông Số Cơ Bản

Hút bụi			
Mẫu máy	HHR41B	Công Suất Định Mức	400 W
Điện Áp Định Mức	21,6 V ---	Công Suất Sạc	27 V ---
Dung Tích Khay Nước Sạch	880 mL	Dung Tích Khay Nước Bẩn	650 mL
Thời Gian Sạc		Khoảng 4 giờ	
Để Sạc			
Mẫu máy	HCBI	Công suất đầu vào định mức*	670 W
Đầu vào định mức	220 V ~ 50 Hz	Đầu ra định mức	27 V ---, 1,6 A

Trong điều kiện sử dụng bình thường, cần để thiết bị này cách tường và cơ thể người dùng ít nhất 20 cm.
* Công suất đầu vào định mức đề cập đến công suất đo được trong chu kỳ đại diện để chuyển sang chế độ sấy khô.

Tháo Bỏ và Xử Lý Pin

Pin lithium-ion tích hợp có chứa các chất nguy hiểm cho môi trường. Trước khi thải bỏ pin, hãy đảm bảo việc tháo pin do các kỹ thuật viên có trình độ thực hiện và thải bỏ tại một cơ sở tái chế thích hợp.

- Phải tháo pin ra khỏi thiết bị trước khi loại bỏ;
- Phải tắt thiết bị trong quá trình tháo pin;
- Pin phải được xử lý một cách an toàn.

Hướng Dẫn Tháo Bỏ

1. Tháo ốc vít ở phía trên mặt sau của thiết bị và tháo vít bằng tuốc nơ vít.
2. Sử dụng công cụ thích hợp để tháo cụm màn hình và rút cáp ra.
3. Sử dụng tuốc nơ vít để tháo tất cả các vít cố định ra khỏi thân máy.
4. Tháo các vít trên cụm pin rồi tháo nắp pin.
5. Rút cáp đầu nối của bộ pin ra và tháo pin ra khỏi cụm pin.

THẬN TRỌNG:

- Trước khi tháo pin, hãy ngắt nguồn điện và xả hết pin tối đa có thể.
- Pin không dùng phải được loại bỏ tại một cơ sở tái chế thích hợp.
- Không để pin tiếp xúc với môi trường nhiệt độ cao để tránh nguy cơ cháy nổ.
- Nếu quá lạm dụng, chất lỏng có thể bị rò ra khỏi pin. Nếu không may tiếp xúc, xả dưới nước và điều trị y tế.

คำแนะนำด้านความปลอดภัยที่สำคัญ

โปรดอ่านคู่มืออย่างละเอียดก่อนใช้งานและเก็บรักษาไว้เพื่อใช้ในอนาคต

เมื่อใช้งานอุปกรณ์ ควรปฏิบัติตามข้อควรระวังพื้นฐานเสมอ รวมถึงสิ่งต่อไปนี้:

อ่านคำแนะนำทั้งหมดก่อนใช้งาน (อุปกรณ์นี้) การไม่ปฏิบัติตามคำเตือนและคำแนะนำอาจส่งผลให้เกิดไฟฟ้าช็อต เพลิงไหม้ หรือการบาดเจ็บสาหัสได้

คำเตือน - เพื่อลดความเสี่ยงในการเกิดเพลิงไหม้ ไฟฟ้าช็อตหรือการบาดเจ็บ:

ข้อจำกัดในการใช้งาน

- เด็กอายุ กว่า 8 ปี หรือบุคคลที่มีความบกพร่องทางร่างกาย ประสาทสัมผัส สติปัญญา หรือ ประสิทธิภาพหรือความรู้จำกัดไม่ควรใช้เครื่องนี้ โดยไม่ได้รับการดูแลจากพ่อแม่หรือผู้ปกครอง เพื่อให้แน่ใจว่าการทำงานปลอดภัยและเพื่อหลีกเลี่ยงความเสี่ยงใด ๆ ที่อาจเกิดขึ้น ห้ามเด็ก ทำความสะอาดและบำรุงรักษาโดยไม่มีผู้ดูแล
- ฟิล์มพลาสติกอาจเป็นอันตรายได้ ควรเก็บให้พ้นมือเด็ก เพื่อหลีกเลี่ยงอันตรายจากการมีของ อุดกั้นทางเดินลมหายใจ ห้ามเด็กเล่นกับผลิตภัณฑ์นี้
- ใช้ภายในอาคารเท่านั้น ใช้กับพื้นผิวที่ไม่บุพพรม เช่น ไม้ลามิเนต กระเบื้อง ไม้ชนิดปิดผืนก ฯลฯ ระวังอย่าให้วังทับสิ่งของที่กระจัดกระจายหรือขอบพรม
- การที่แปรงติดค้างอาจทำให้สายพานขัดข้องก่อนเวลาอันควร
- ใช้ตามที่อธิบายไว้ในคู่มือการใช้งานนี้เท่านั้น ใช้เฉพาะอุปกรณ์เสริมที่แนะนำของผู้ผลิตเท่านั้น
- ห้ามให้เครื่องโดนไฟหรืออุณหภูมิที่สูงเกินไป การสัมผัสกับไฟหรืออุณหภูมิที่สูงเกินไปอาจ ทำให้เกิดการระเบิดได้
- ห้ามใช้ในสภาพแวดล้อมที่ร้อนจัดหรือเย็นจัด (ต่ำกว่า 5°C/มากกว่า 41°F 40°C/104°F) โปรดชาร์จอุปกรณ์ในที่ที่มีอุณหภูมิสูงกว่า 5°C/ต่ำกว่า 41°F 40°C/104°F
- ห้ามนำอุปกรณ์จุ่มลงในของเหลว
- ห้ามใช้ดูดของเหลวที่ติดไฟง่ายหรือไวไฟ เช่น น้ำมันเบนซิน ห้ามใช้ในบริเวณที่อาจมีของเหลวไวไฟหรือติดไฟได้
- ห้ามใส่วัตถุใดๆ เข้าไปในช่องเปิด ห้ามใช้เครื่องโดยมีสิ่งอุดตันอยู่ เก็บรักษาอย่าให้ฝุ่น ผ้าสาลี เส้นผม และอื่นๆ ที่อาจขัดขวางการไหลของอากาศเข้ามาอุดตัน
- ห้ามดูดสารพิษ (สารฟอกขาวคลอรีน แอมโมเนีย น้ำยาทำความสะอาดท่อระบายน้ำ เป็นต้น) ห้ามดูดของแข็งหรือของมีคม เช่น แก้ว ตะปู สกรู เหยี่ยว เป็นต้น
- ห้ามใช้อุปกรณ์นี้ในพื้นที่ปิดที่เต็มไปด้วยไอระเหยงจากสีน้ำมัน ทินเนอร์ สารป้องกันมอดบางชนิด ฝุ่นไวไฟ หรือไอระเหยงอื่น ๆ ที่ระเบิดได้หรือเป็นพิษ ห้ามดูดสิ่งที่กำลังลุกไหม้หรือปล่อยควันอยู่ เช่น บุหรี่ ไม้ขีดไฟ หรือขี้เถ้าร้อน
- ห้ามใช้งานเมื่อไม่ได้ติดตั้งตัวกรอง
- เก็บเส้นผม ผ้า นิ้วมือ และทุกส่วนของร่างกายให้ห่างจากช่องดูดและชิ้นส่วนที่เคลื่อนไหวได้ของ อุปกรณ์และอุปกรณ์เสริม
- เก็บสายดินให้อยู่ห่างจากเครื่องเมื่อใช้งาน อาจอันตรายเกิดขึ้นได้หากเครื่องวิ่งผ่านสายไฟ
- ใช้ความระมัดระวังเป็นพิเศษเมื่อทำความสะอาดบนบันได

คำแนะนำด้านความปลอดภัยที่สำคัญ


การบำรุงรักษาและการจัดเก็บ

- ป้องกันการเปิดเครื่องโดยไม่ตั้งใจ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าสวิตช์อยู่ในตำแหน่งปิดก่อนที่จะหยิบหรือถือเครื่อง การถือเครื่องโดยใช้นิ้วบนสวิตช์หรือการเปิดเครื่องอาจส่งผลให้เกิดอุบัติเหตุได้
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าวางเครื่องไว้บนพื้นผิวแนวอน ห้ามใช้เครื่องในตำแหน่งเดิมหาก เครื่องมีแปรงลูกกลิ้งและมือจับไม่ตั้งตรงจนสุด ห้ามเก็บเครื่องไว้ในที่ที่อาจทำให้อุปกรณ์แข็ง
- ปิดเครื่องและถอดปลั๊กออก เมื่อไม่ต้องใช้งาน ก่อนทำความสะอาด ก่อนทำการบำรุงรักษา ก่อนซ่อมแซมอุปกรณ์ และก่อนใส่หรือถอดแปรงที่เคลื่อนที่ได้
- ห้ามใช้อุปกรณ์ที่ชำรุดหรือมีการดัดแปลง แบตเตอรี่ที่ชำรุดหรือมีการดัดแปลง อาจมีอาการที่ไม่สามารถคาดเดาได้ ทำให้เกิดไฟไหม้ ระเบิด หรือเสี่ยงต่อการบาดเจ็บ
- ห้ามปรับปรุงหรือซ่อมแซมอุปกรณ์เอง ยกเว้นตามที่ระบุไว้ในคำแนะนำและวิธีดูแลรักษา
- ห้ามใช้เครื่องที่ติดตั้งอุปกรณ์เสริมที่เสียหาย (เช่น แท่นชาร์จ สายไฟ เป็นต้น) หากเครื่องหรืออุปกรณ์เสริมตกหล่น เสียหาย ถูกทิ้งไว้กลางแจ้ง ตกน้ำ หรือใช้งานไม่ได้ตามปกติ ห้ามพยายามใช้งานอุปกรณ์ โปรดนำไปซ่อมที่ศูนย์บริการที่ได้รับอนุญาต
- ให้ช่างซ่อมที่มีคุณสมบัติเหมาะสมเป็นผู้ให้บริการโดยใช้ชิ้นส่วนอะไหล่ที่เหมือนกันเท่านั้น ซึ่งจะทำให้มั่นใจได้ถึงความปลอดภัยของเครื่อง
- หากสายไฟชำรุด จะต้องเปลี่ยนโดยผู้ผลิต ตัวแทนบริการหรือบุคคลที่มีความเชี่ยวชาญเพื่อหลีกเลี่ยง อันตรายที่อาจเกิดขึ้น

แบตเตอรี่และการชาร์จ

- เมื่อต้องการชาร์จอุปกรณ์ ให้ใช้แท่นชาร์จที่ให้ไปพร้อมกับอุปกรณ์นี้เท่านั้น ใช้แท่นชาร์จ HCBL เท่านั้น
- ปฏิบัติตามคำแนะนำสำหรับการชาร์จทุกประการ และห้ามชาร์จอุปกรณ์นอกช่วงอุณหภูมิที่ระบุไว้บนแบตเตอรี่ เนื่องจากจะเพิ่มความเสี่ยงในการเกิดไฟไหม้
- แท่นชาร์จมีฟังก์ชันอบแห้งที่เหมาะสมสำหรับการอบแห้งแปรงของอุปกรณ์นี้เท่านั้น
- เก็บสายแท่นชาร์จให้ห่างจากพื้นผิวที่ร้อน ห้ามจับปลั๊กแท่นชาร์จหรืออุปกรณ์ด้วยมือที่เปียก หากต้องการ ถอดปลั๊ก ให้จับที่ปลั๊กแท่นชาร์จแทนที่จะจับที่สายไฟ
- ห้ามดึงสายไฟแท่นชาร์จ ถือแท่นชาร์จที่สายไฟ ใช้สายไฟเป็นที่จับ ปิดประตุนับสายไฟ หรือดึงสายไฟบน ขอบหรือมุมที่แหลมคม
- อย่าใช้แท่นชาร์จที่ไม่สามารถชาร์จใหม่ได้ หากไม่ปฏิบัติตามอาจทำให้แบตเตอรี่เสื่อมไอออนติดไฟได้ แบตเตอรี่ในผลิตภัณฑ์นี้สามารถเปลี่ยนได้โดยช่างเทคนิคหรือตัวแทนบริการหลังการขายที่ผ่านการรับรองเท่านั้น
- ชุดแบตเตอรี่ลิเทียมไอออนมีสารที่เป็นอันตรายต่อสิ่งแวดล้อม ก่อนทิ้งเครื่อง โปรดถอดชุดแบตเตอรี่ออกก่อน จากนั้นทิ้งหรือรีไซเคิลตามกฎหมายและระเบียบข้อบังคับของประเทศหรือภูมิภาคที่ใช้งาน
- ต้องถอดอุปกรณ์ออกจากแหล่งจ่ายไฟเมื่อถอดแบตเตอรี่ออก เก็บแบตเตอรี่ให้พ้นมือเด็ก ห้ามใส่ แบตเตอรี่เข้าไปในปาก หากกลืนเข้าไป ให้ติดต่อแพทย์หรือหน่วยงานควบคุมพิษในพื้นที่ของคุณ

คำแนะนำด้านความปลอดภัยที่สำคัญ

- ภายใต้สภาวะการใช้งานที่ไม่เหมาะสม ห้ามสัมผัสกับแบตเตอรี่ที่อาจมีของเหลวไหลออกมา หากสัมผัสโดยไม่ได้ตั้งใจ ให้ล้างออกด้วยน้ำสะอาด หากของเหลวเข้าตา ให้ไปพบแพทย์ทันที ของเหลวที่ถูกขับออกจากแบตเตอรี่อาจทำให้เกิดการระคายเคืองหรือเกิดการไหม้ได้
- แท่นชาร์จสามารถชาร์จแพ็คเกจแบตเตอรี่ 6 เซลล์ 5000 mAh ได้ ไม่ควรใช้แท่นชาร์จนี้เพื่อชาร์จแบตเตอรี่ที่ไม่สามารถชาร์จใหม่ได้ หากไม่ปฏิบัติตามอาจทำให้แบตเตอรี่ลิเทียมไอออนติดไฟได้
- แท่นชาร์จจะมีไอคอน  ที่ระบุว่า "คำเตือน: พื้นผิวร้อน" ห้ามสัมผัสแปรงลูกกลิ้ง นářอน หรือโมดูลทำความร้อนของแท่นชาร์จในขณะที่ทำความสะอาดตัวเองด้วยนářอน

สัญลักษณ์



อุปกรณ์คลาส II



พิวส์เชื่อมต่อขนาดเล็กแบบหน่วงเวลาโดยที่ T 3.15A เป็นสัญลักษณ์ของลักษณะเวลา/กระแส



สำหรับใช้ในที่ร่มเท่านั้น



อ่านคู่มือการใช้งาน



คำเตือน: พื้นผิวร้อน



ข้อมูล WEEE

ผลิตภัณฑ์ทั้งหมดที่มีสัญลักษณ์นี้เป็นขยะอิเล็กทรอนิกส์ (WEEE ตามข้อบังคับที่ 2012/19/EU) ซึ่งไม่ควรปะปนกับขยะในครัวเรือนที่ไม่ได้แยกประเภท กรุณานำอุปกรณ์ของคุณไปยังจุดรวบรวมขยะอิเล็กทรอนิกส์ที่กำหนด ซึ่งตั้งโดยรัฐบาลหรือหน่วยงานท้องถิ่น การกำจัดและการรีไซเคิลที่ถูกต้องจะช่วยป้องกันผลเสียที่อาจเกิดขึ้นกับสิ่งแวดล้อมและสุขภาพของมนุษย์ โปรดติดต่อผู้ติดตั้งหรือเจ้าหน้าที่ท้องถิ่นเพื่อขอข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับสถานที่ ตลอดจนข้อกำหนดและเงื่อนไขของจุดรวบรวมดังกล่าว

เรา Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd. ขอประกาศในที่นี้ว่าอุปกรณ์นี้เป็นไปตามข้อบังคับ มาตรฐานทางเทคนิคของยุโรป และการแก้ไขเพิ่มเติม ข้อความฉบับสมบูรณ์ของประกาศความสอดคล้องของสหภาพยุโรปมีอยู่ตามที่อยู่อินเทอร์เน็ตต่อไปนี้: <https://global.dreameotech.com>

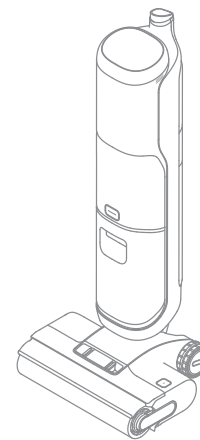
สำหรับรายละเอียดเพิ่มเติมของคู่มืออิเล็กทรอนิกส์ โปรดไปที่ <https://global.dreameotech.com/pages/user-manuals-and-faqs>

ภาพรวมผลิตภัณฑ์

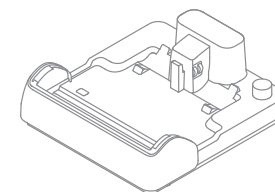
รายการชิ้นส่วนในบรรจุภัณฑ์



ด้ามจับ



เครื่องดูดฝุ่น



แท่นชาร์จ



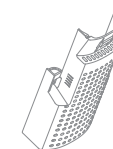
แปรงลูกกลิ้งสำรอง



ตัวกรองสำรอง



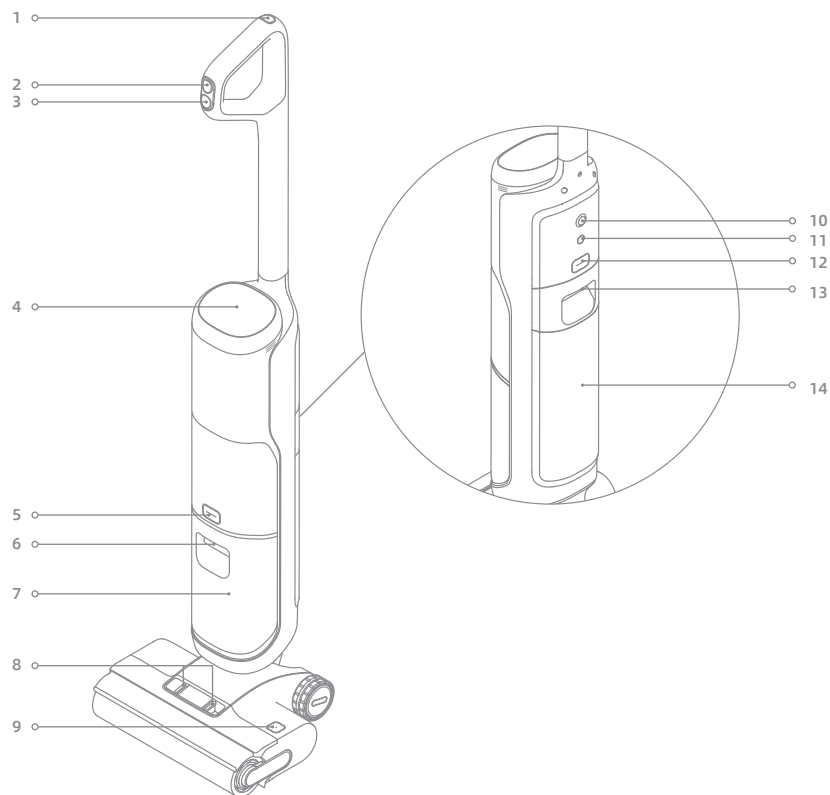
แปรงทำความสะอาด



ตะกร้ากรองขยะมูลฝอย

ภาพรวมผลิตภัณฑ์

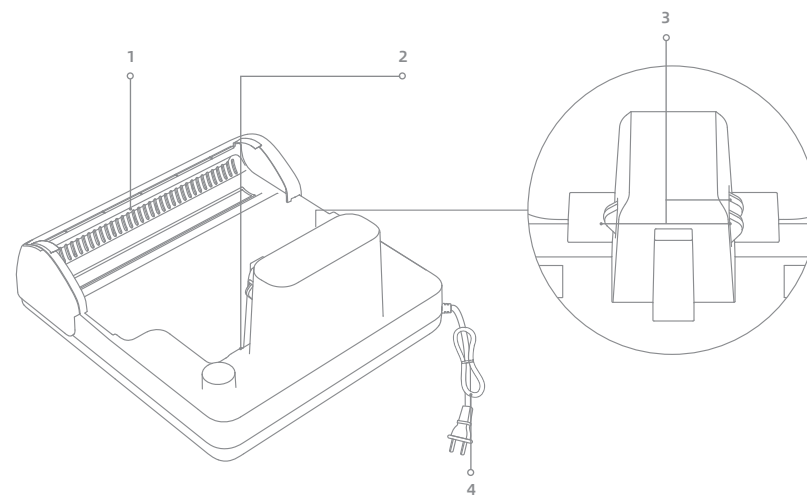
เครื่องล้างพื้น ดูดฝุ่น ถูพื้น



- | | | |
|-------------------------|-----------------------------|---|
| 1 ปุ่มทำความสะอาดตัวเอง | 6 ที่จับถังน้ำสะอาด | 11 ปุ่มสั่งงานด้วยเสียง/Wi-Fi |
| 2 โหมดสวิตช์ | 7 ถังน้ำสะอาด | <ul style="list-style-type: none"> กดแล้วปล่อย เพื่อเปิดใช้เสียงเตือนหรือปรับระดับเสียง กดค้างไว้เพื่อเริ่มการตั้งค่า Wi-Fi/เชื่อมต่อ Wi-Fi ตั้งค่าภาษาผ่านแอป |
| 3 สวิตช์พาวเวอร์ | 8 ปุ่มปลดฝาครอบแปรงลูกกลิ้ง | 12 ปุ่มปลดถังน้ำทิ้ง |
| 4 หน้าจอแสดงผล | 9 ปุ่มปลดแปรงลูกกลิ้ง | 13 มือจับถังน้ำทิ้ง |
| 5 ปุ่มปลดถังน้ำสะอาด | 10 ล้อแบบหมุนรอบทิศทาง | 14 ถังเก็บน้ำเสีย |

ภาพรวมผลิตภัณฑ์

แท่นชาร์จ



- 1 ช่องลมร้อน 2 ช่องเก็บอุปกรณ์เสริม 3 ขั้วต่อชาร์จ 4 สายไฟ

หน้าจอแสดงผล



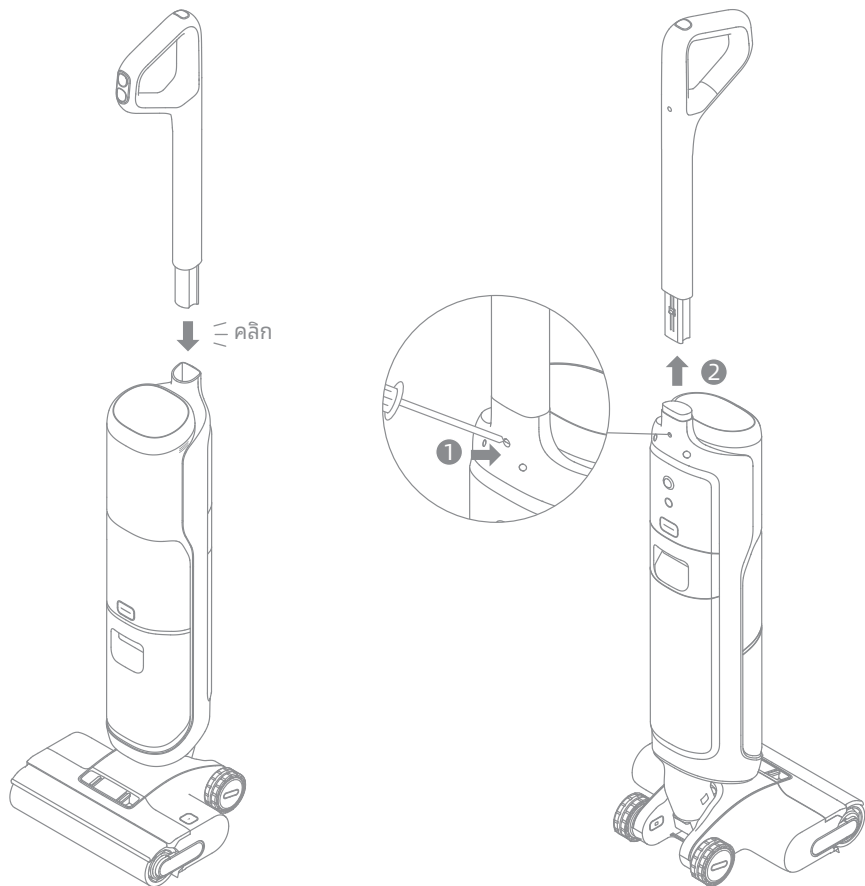
- | | | |
|-----------------|---|------------------------------------|
| 1 โหมดอัตโนมัติ | 5 โหมดดับเพลิง | 7 ไฟแสดงสถานะการชาร์จ/แบตเตอรี่ต่ำ |
| 2 โหมดอัลตรา | เมื่อปิดโหมดดับเพลิง ที่ไอคอน และ จะสว่างขึ้น | 8 ข้อความแสดงข้อผิดพลาด |
| 3 โหมดดูด | 6 ไฟแสดงสถานะปริมาณฝุ่น/ไฟแสดงสถานะกระบวนอบแห้ง | 9 ไฟแสดงสถานะ Wi-Fi |
| 4 โหมดกำหนดเอง | <ul style="list-style-type: none"> เมื่อใช้งานสียงไฟแสดงสถานะจะเปลี่ยนไปตามปริมาณฝุ่นตามเวลาจริง ไฟแสดงสถานะแสดงถึงกระบวนการทำให้แห้ง | |

หมายเหตุ: หากเครื่องทำงานไม่ถูกต้อง หน้าจอจะแสดงข้อความผิดพลาดและรหัสข้อผิดพลาด โปรดดูหัวข้ออธิบายปัญหาและการแก้ไขและการแก้ไขเพื่อหาวิธีแก้ปัญหาของคุณ

การติดตั้ง

ติดตั้งด้ามจับ

เสียบปลายด้ามจับเข้าไปในพอร์ตด้านบนของอุปกรณ์ตามแนวตั้ง ดังที่แสดงในภาพ จนกว่าจะได้ยินเสียงคลิก



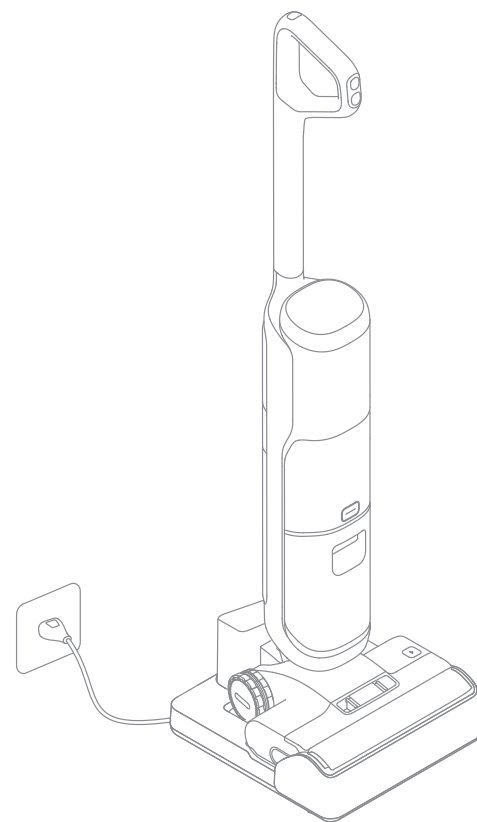
หมายเหตุ: หากต้องการถอดประกอบ ให้เสียบวัตถุแข็งเข้าไปในรูของเครื่องตามที่ระบุไว้เพื่อถอดที่หน้าสัมผัสและดึงด้ามจับขึ้นพร้อมๆ กัน

สถานะชาร์จแบตเตอรี่

1. วางแท่นชาร์จบนพื้นเรียบ ให้ชิดกับผนังและเชื่อมต่อกับแหล่งจ่ายไฟ ชาร์จอุปกรณ์ให้เต็มก่อนใช้งานครั้งแรก
2. วางเครื่องบนแท่นชาร์จ เมื่อตัวเลขบนหน้าจอแสดงผลไปถึง 100 แสดงว่าชาร์จแบตเตอรี่เต็มแล้ว

ไฟแสดงสถานะการชาร์จ/แบตเตอรี่ต่ำ

- สีส้มกะพริบช้าๆ: ระดับแบตเตอรี่ $\leq 20\%$ (กำลังชาร์จ)
- สีเขียวกะพริบช้าๆ: ระดับแบตเตอรี่ $> 20\%$ (กำลังชาร์จ)
- สีเขียวสว่างค้าง: ชาร์จเต็มแล้ว
- สีส้มสว่างค้าง: ระดับแบตเตอรี่ $\leq 20\%$



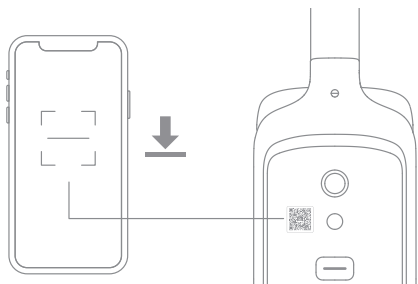
หมายเหตุ:

- หากไม่มีการทำงานภายใน 10 นาทีหลังจากชาร์จจนเต็มแล้ว เครื่องดูดฝุ่นจะเข้าสู่โหมดพักเครื่อง โปรดรีเซ็ตหรือเครื่องหากคุณต้องการใช้งาน
- เพื่อยืดอายุการใช้งานของแบตเตอรี่ แบตเตอรี่จะลดอุณหภูมิลงโดยอัตโนมัติเป็นเวลาประมาณหนึ่งชั่วโมงหลังจากใช้อุปกรณ์เป็นเวลานาน

เชื่อมต่อกับแอป Dreamehome

1. ดาวน์โหลดแอป Dreamehome

สแกนคิวอาร์โค้ดบนเครื่อง หรือค้นหา "Dreamehome" ใน App Store เพื่อดาวน์โหลดและติดตั้งแอป

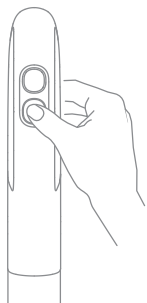


หมายเหตุ:

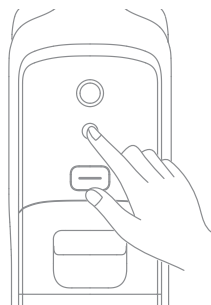
- รองรับ Wi-Fi 2.4 GHz เท่านั้น
- เนื่องจากการอัปเดตเฟิร์มแวร์ การดำเนินการจริงอาจแตกต่างจากคำแนะนำในคู่มือนี้ โปรดทำตามคำแนะนำของแอปเวอร์ชันปัจจุบัน

2. เพิ่มอุปกรณ์

1 กดสวิตช์พาวเวอร์สลับ ๆ เพื่อเปิดเครื่อง



2 กดปุ่มสั่งงานด้วยเสียง/Wi-Fi ที่อยู่ด้านหลังเครื่องค้างไว้เพื่อตั้งค่าการเชื่อมต่อ Wi-Fi ไฟแสดงสถานะ Wi-Fi จะพริบเป็นสีขาว และมีเสียงแจ้งว่า "กำลังรอการกำหนดค่าเครือข่าย"



3 เปิดแอป Dreamehome แล้วสแกนคิวอาร์โค้ดเดียวกันบนอุปกรณ์อีกครั้งเพื่อเพิ่มอุปกรณ์ โปรดปฏิบัติตามคำแนะนำเพื่อสิ้นสุดการเชื่อมต่อ Wi-Fi



ไฟแสดงสถานะ Wi-Fi

- กระพริบช้าๆ: กำลังรอการเชื่อมต่อ
- กระพริบถี่: กำลังเชื่อมต่อ/อัปเดต OTA
- เปิด: เชื่อมต่อแล้ว

หมายเหตุ: เครื่องจะออกจากสถานะเชื่อมต่อเครือข่ายหากไม่มีการใช้งานเป็นเวลา 10 นาทีหรือทำการเชื่อมต่อเครือข่ายล้มเหลว หากต้องการรีเซ็ต Wi-Fi โปรดทำขั้นตอนข้างต้นซ้ำอีกครั้งและทำการเชื่อมต่อให้เสร็จสิ้นตามคำแนะนำในแอป

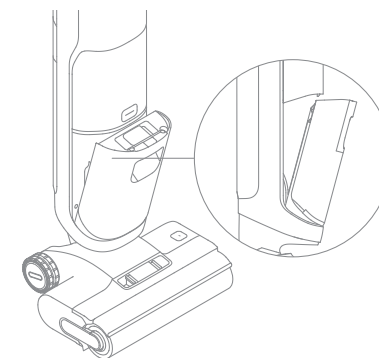
วิธีการใช้งาน

เติมน้ำสะอาดลงในถังเก็บน้ำ

1. กดปุ่มปลดถังเก็บน้ำสะอาดเพื่อถอดถังเก็บน้ำออกมา เปิดฝาปิดถังเก็บน้ำและเติมน้ำสะอาดลงในถังเก็บน้ำ

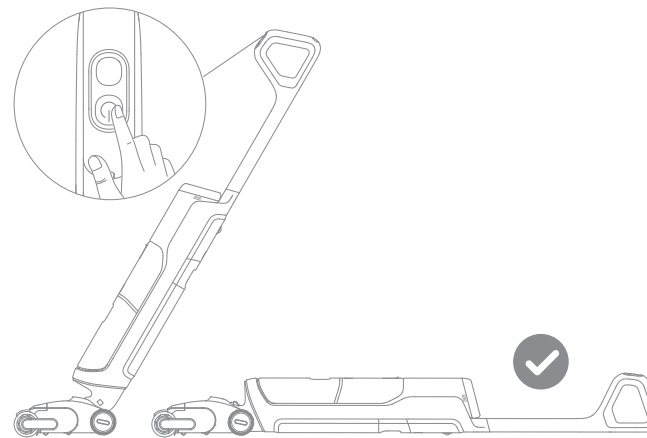


2. ติดตั้งถังเก็บน้ำสะอาดกลับเข้าไปใหม่ และตรวจสอบให้แน่ใจว่าคลิกเข้าที่แล้ว



เริ่มต้นการทำความสะอาด

เหยียบที่ครอบแปรงเบา ๆ และปรับเอนเครื่องไปด้านหลังเพื่อเริ่มการทำงาน กดสวิตช์พาวเวอร์ (⏻) เพื่อเริ่ม/หยุดการทำงาน หากเครื่องอยู่ในตำแหน่งตั้งตรงขณะทำงาน งานปัจจุบันจะหยุดลงชั่วคราว เครื่องได้รับการออกแบบมาให้วางราบได้ 180 องศา ซึ่งช่วยให้สามารถเข้าถึงและทำความสะอาดใต้เฟอร์นิเจอร์ที่มีพื้นต่ำได้



หมายเหตุ:

- ห้ามดูดของเหลวที่เป็นฟอง
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าเครื่องอยู่ในตำแหน่งตั้งตรงก่อนที่จะปิดเครื่องในขณะที่เครื่องวางนอนราบ
- อุปกรณ์นี้เหมาะสำหรับการทำความสะอาดพื้นไม้ พื้นหินอ่อน พื้นกระเบื้องและพื้นผิวแข็งชนิดอื่นๆ
- ขณะที่เครื่องกำลังทำงาน ห้ามยกเครื่องขึ้นออกจากพื้น เคลื่อนย้ายหรือเอียง มิฉะนั้นที่ใช้แล้วอาจไหลเข้าสู่มอเตอร์ได้

เปลี่ยนโหมด

กดโหมดสวิตช์  เพื่อเปลี่ยนโหมดตามความต้องการของคุณ



โหมดอัตโนมัติ

เครื่องจะปรับกำลังดูดอย่างชาญฉลาดตามคราบบนพื้น



โหมดอัลตรา

กำลังเตรียมโหมดอัลตรา โปรดรอ 30 วินาที โหมดนี้เหมาะสำหรับการทำความสะอาดแบบล้ำลึก



โหมดดูด

หากเลือกโหมดการดูด เครื่องจะดูดแต่น้ำเท่านั้น แปรงลูกกลิ้งจะไม่ถูกทำให้หมัด และไม่มีลมจ่ายน้ำออกจากถังเก็บน้ำสะอาด



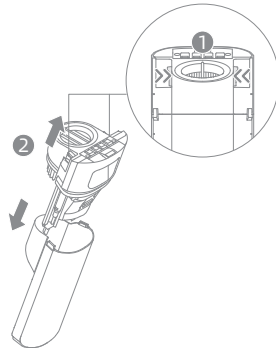
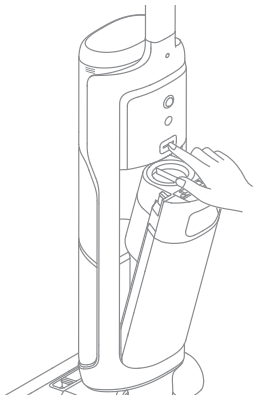
โหมดกำหนดเอง

การตั้งค่าต่าง ๆ รวมถึงการปรับกำลังดูดและระดับน้ำสามารถปรับแต่งได้ผ่านทางแอป เครื่องจะเริ่มทำความสะอาดตามการตั้งค่าที่กำหนดไว้ในแอป

การเทน้ำออกจากถังเก็บน้ำที่ใช้แล้ว

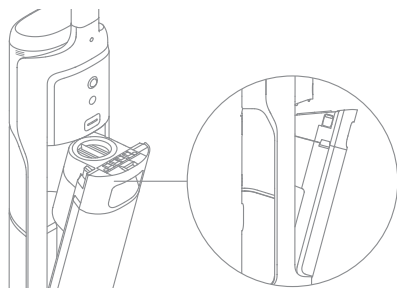
1. กดปุ่มปลดถังเก็บน้ำที่ใช้แล้วแล้วถอดถังเก็บน้ำออกมา

2. กดปุ่มปลดฝาครอบถังเก็บน้ำที่ใช้แล้วเพื่อถอดฝาครอบถังที่ออก เทน้ำที่ใช้แล้วออกและใช้ตะกร้ากรองขยะเพื่อเศษฝุ่นที่เป็นของแข็งออกจากน้ำที่ใช้แล้ว




หมายเหตุ: ตะกร้ากรองแบบพับเป็นส่วนประกอบที่ถอดออกได้ สามารถใช้งานได้ตามปกติหลังจากถอดชิ้นส่วนออกแล้ว

3. ดัดตั้งถังเก็บน้ำที่ใช้แล้วกลับเข้าไปใหม่จนกว่าคุณจะได้ยินเสียงคลิก

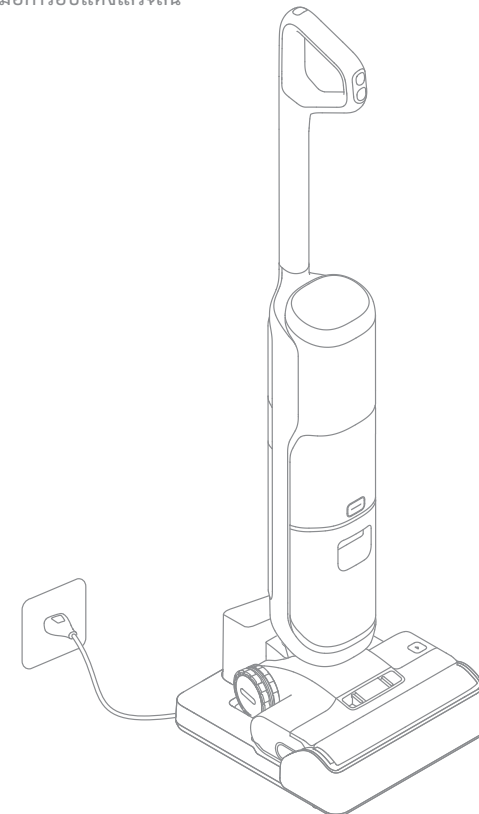


ทำความสะอาดตัวเองด้วยน้ำร้อน

- วางเครื่องกลับไปไว้บนแท่น ตรวจสอบให้แน่ใจว่าถังเก็บน้ำสะอาดเพียงพอสำหรับทำความสะอาดแบบอัตโนมัติ
- กดปุ่มทำความสะอาดตัวเองที่ด้านบนของมือจับสั้น ๆ เพื่อเริ่มทำความสะอาดตัวเองด้วยน้ำร้อน เปลี่ยนโหมดการทำความสะอาดตัวเองด้วยน้ำร้อนตามเสียงเตือน
- เทน้ำออกจากถังเก็บน้ำที่ใช้แล้วหลังจากการทำความสะอาดตัวเองเสร็จสิ้นและเข้าสู่โหมดการทำให้แห้ง กดปุ่ม  เพื่อออกจากโหมดการทำให้แห้ง

โหมดอบแห้ง

- กดปุ่มทำความสะอาดตัวเอง  ค้างไว้ 3 วินาทีเพื่อเปิดใช้งานโหมดอบแห้ง
- เครื่องจะชาร์จเมื่อการอบแห้งเสร็จสิ้น



หมายเหตุ:

- หลังจากทำความสะอาดตัวเองเสร็จ หากมีคราบสกปรกตกค้างบนแท่น ให้ทำความสะอาดแท่นชาร์จ
- หากทำความสะอาดแปรงลูกกลิ้งด้วยตนเอง โปรดตากให้แห้งสนิทหรือทำให้แห้งด้วยโหมดอบแห้งหลายครั้ง

คืนค่าการตั้งค่าจากโรงงาน

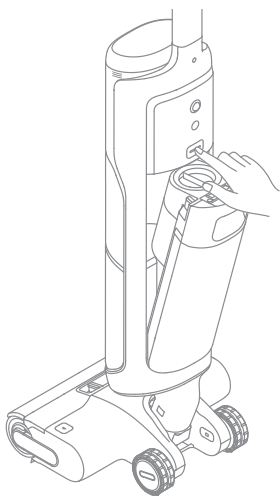
กดปุ่มสั่งงานด้วยเสียง/Wi-Fi และปุ่มทำความสะอาดตัวเองค้างไว้ 3 วินาทีเพื่อคืนค่าการตั้งค่าจากโรงงาน

เคล็ดลับ:

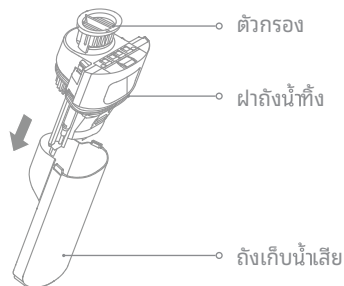
- ปิดเครื่องก่อนการบำรุงรักษา อย่าสัมผัสสวิตช์เปิด/ปิด
- เปลี่ยนชิ้นส่วนหากจำเป็น ชิ้นส่วนจะต้องเปลี่ยนด้วยชิ้นส่วนที่มีจำหน่ายจากผู้ผลิตหรือตัวแทนบริการ
- หากไม่ได้ใช้งานเครื่องเป็นเวลานาน ให้ชาร์จจนเต็ม ถอดปลั๊กไฟและเก็บเครื่องไว้ในที่เย็นและมีความชื้นต่ำ โดยห่างจากแสงแดดโดยตรง เพื่อหลีกเลี่ยงการคายประจุแบตเตอรี่มากเกินไป ให้ชาร์จเครื่องอย่างน้อยหนึ่งครั้งทุกๆ 3 เดือน

การทำความสะอาดถังน้ำที่ใช้แล้ว

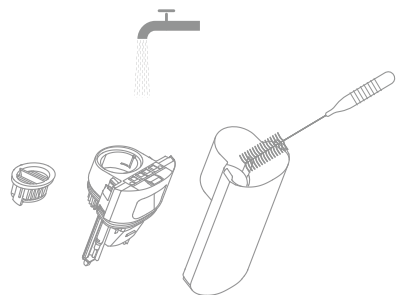
1. กดปุ่มปลดถังเก็บน้ำที่ใช้แล้วแล้วถอดถังเก็บน้ำออกมา



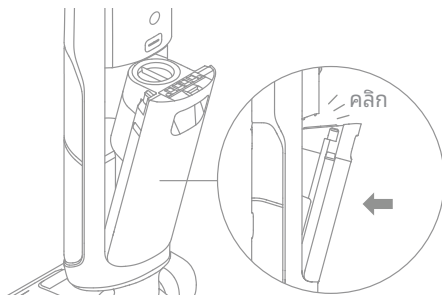
2. กดปุ่มปลดฝาครอบถังเก็บน้ำที่ใช้แล้วเพื่อถอดฝาครอบถังออก นำตัวกรองออกจากฝาปิดถังเก็บน้ำที่ใช้แล้ว



3. ล้างถังเก็บน้ำที่ใช้แล้ว รวมทั้งมอเตอร์แยกบนฝาปิดถัง ต่กร้ากรองขยะมูลฝอย และฝาปิดถังด้วยน้ำ ใช้แปรงทำความสะอาดที่ใหม่เพื่อทำความสะอาดผนังด้านในของถัง



4. ติดตั้งตัวกรองและฝาทรงน้ำที่ทิ้งกลับเข้าไปใหม่ ติดตั้งถังเก็บน้ำเสียกลับเข้าไปใหม่จนกว่าคุณจะได้ยินเสียงคลิก

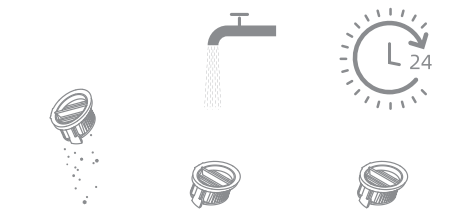


หมายเหตุ: ขอแนะนำให้ทำความสะอาดถังเก็บน้ำที่ใช้แล้วโดยเร็วหลังการใช้งานแต่ละครั้ง รวมถึงก่อนและหลังการทำความสะอาดอัตโนมัติ

การทำความสะอาดตัวกรอง

1. ถอดตัวกรองออกและนำฝุ่นออกจากตัวกรอง

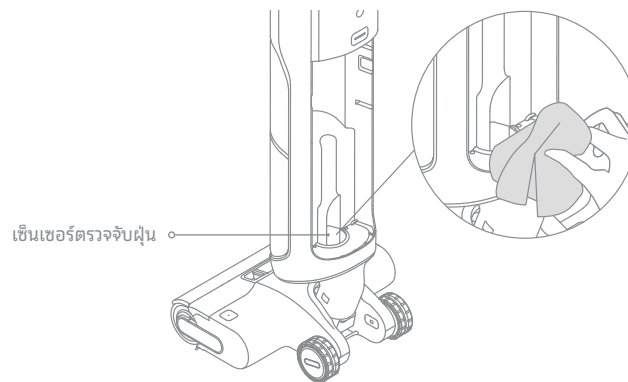
2. เมื่อตัวกรองสกปรกและจำเป็นต้องล้าง ให้ล้างตัวกรองด้วยน้ำเปล่า และปล่อยให้แห้งสนิทก่อนใช้งาน



หมายเหตุ: แนะนำให้เปลี่ยนตัวกรองทุกๆ 3 ถึง 6 เดือน

การทำความสะอาดท่อและเซ็นเซอร์ตรวจจับสิ่งสกปรก

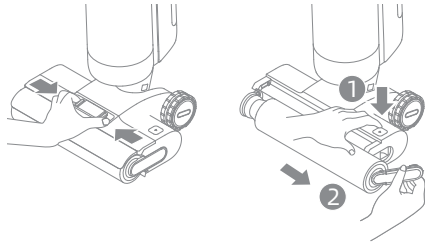
ถอดถังเก็บน้ำที่ใช้แล้วออก เช็ดท่อและเซ็นเซอร์ตรวจจับฝุ่นด้วยผ้าเปียกก่อนใช้งาน



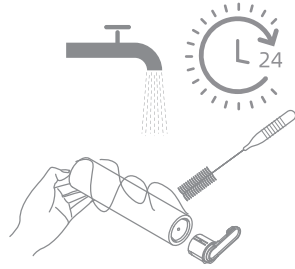
หมายเหตุ: อย่าล้างท่อหรือเซ็นเซอร์ตรวจจับฝุ่น

การทำความสะอาดชุดแปรง

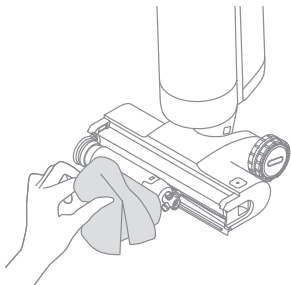
1. กดปุ่มปุ่มปลดฝาครอบแปรงลูกลิ่งเพื่อถอดฝาครอบลูกลิ่งแปรงออก กดปุ่มปุ่มปลดแปรงลูกลิ่งแล้วดึงที่จับเพื่อนำแปรงลูกลิ่งออกมา



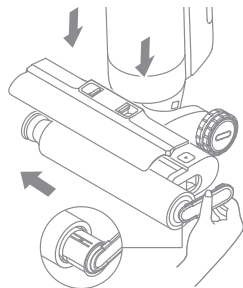
2. ทำความสะอาดเส้นผมและสิ่งสกปรกที่พันกันบนแปรงลูกลิ่งด้วยแปรงทำความสะอาดที่หุ้ม ล้างแปรงลูกลิ่งและฝาปิดด้วยน้ำสะอาดและเช็ดให้แห้งสนิท



3. เช็ดช่องดูดด้วยผ้าแห้งหรือทิชชูเปียกห้ามล้างชุดแปรงด้วยน้ำ



4. หลังจากทำความสะอาดแปรงลูกลิ่งแล้วให้ติดตั้งแปรงลูกลิ่งและฝาครอบแปรงลูกลิ่งอีกครั้ง คุณจะได้ยินเสียงคลิกที่เป็นตัวระบุว่าติดตั้งเข้าที่แล้ว








- หมายเหตุ:
- ห้ามล้างชุดแปรงด้วยน้ำ
 - ทำความสะอาดตามที่จำเป็น แนะนำให้เปลี่ยนแปรงลูกลิ่งทุก 3 ถึง 6 เดือน
 - ตรวจสอบให้แน่ใจว่าถังเก็บน้ำที่ใช้แล้วถูกถอดออกหรือได้ระบายน้ำออกแล้ว ก่อนที่จะวางเครื่องตะแคงเพื่อทำความสะอาดแปรงลูกลิ่ง

หากเกิดข้อผิดพลาด อุปกรณ์จะหยุดทำงาน โปรดดูตารางต่อไปสำหรับการแก้ไขปัญหา หากยังคงพบปัญหาโปรดติดต่อฝ่ายบริการลูกค้า

เกิดความขัดข้อง	สาเหตุที่เป็นไปได้	วิธีการแก้ไข
เครื่องไม่ทำงาน	เครื่องไม่มีแบตเตอรี่หรือระดับแบตเตอรี่ต่ำ	ชาร์จแบตเตอรี่ให้เต็มก่อนใช้งาน
	อุปกรณ์อยู่ในตำแหน่งตั้งตรง	เอียงอุปกรณ์ไปข้างหลัง
	อุปกรณ์ร้อนจัดเนื่องจากการอุดตันและฟังก์ชันตัดไฟเมื่ออุณหภูมิสูงผิดปกติถูกเปิดใช้งาน	นำสิ่งอุดตันออกและรอนอุณหภูมิลดลงสู่ระดับปกติ
	ถังน้ำสะอาดมีน้ำไม่เพียงพอ	เติมน้ำลงในถังน้ำสะอาด
	ติดตั้งชิ้นส่วนไม่เข้าที่	ตรวจสอบให้แน่ใจว่าชิ้นส่วนทั้งหมดอยู่ในตำแหน่งที่ถูกต้อง
เครื่องชาร์จได้ช้ามาก	อุณหภูมิของแบตเตอรี่ต่ำหรือสูงเกินไป	รอนอุณหภูมิแบตเตอรี่กลับสู่สภาพปกติ
แรงดูดเบาเกินไป	ตัวกรองอุดตัน	ทำความสะอาดถังน้ำทิ้งและตัวกรองในถ้ำเก็บฝุ่น
	ช่องทางเข้าหรือท่อดูดถูกปิดกั้นโดยวัตถุแปลกปลอม	ทำความสะอาดที่ช่องดูดลม
ไฟแสดงระดับแบตเตอรี่ไม่ปรากฏขณะชาร์จ	ไม่ได้เสียบหัวปลั๊กของแท่นชาร์จบนเต้ารับไฟฟ้าอย่างถูกต้อง	ตรวจสอบว่าได้เสียบหัวปลั๊กของแท่นชาร์จอย่างถูกต้อง
	ไม่ได้วางอุปกรณ์ไว้บนแท่นชาร์จอย่างถูกต้อง	ตรวจสอบว่าได้วางอุปกรณ์ไว้บนแท่นชาร์จอย่างถูกต้อง
ไม่มีน้ำออกจากอุปกรณ์	ใส่ถังน้ำสะอาดไม่ถูกต้อง หรือน้ำในถังน้ำสะอาดไม่เพียงพอ	ใส่ถังน้ำสะอาดอีกครั้ง หรือเติมน้ำลงในถังน้ำสะอาด
	ใช้เวลา 30 วินาทีในการทำให้แปรงลูกลิ่งเปียกน้ำ	เปิดเครื่องและตรวจสอบอีกครั้งในภายหลัง

ช่องระบายมีน้ำรั่ว	การกระแทกหรือการกระชากทำให้น้ำเข้าไปในมอเตอร์	เมื่ออุปกรณ์เปิดอยู่ ให้เคลื่อนย้ายอุปกรณ์ไปมาอย่างเบาๆ
	ไม่ได้ทำให้ตัวกรองแห้งสนิทหลังจากทำความสะอาด	ทำให้ตัวกรองแห้งสนิทก่อนใช้งาน
ทำความสะอาดตัวเองล้มเหลว	อาจมีเศษขยะชิ้นใหญ่ทำให้แปรงลูกกลิ้งหยุดหมุน	ถอดฝาครอบแปรงลูกกลิ้งออกเพื่อตรวจสอบและทำความสะอาดแปรงลูกกลิ้ง
	ไม่ได้ชาร์จอุปกรณ์	ตรวจสอบว่าได้ชาร์จอุปกรณ์แล้วก่อนเปิดใช้ฟังก์ชันทำความสะอาดตัวเอง
	ไม่สามารถเปิดใช้การทำความสะอาดตัวเองหากระดับแบตเตอรี่ต่ำกว่า 20%	การทำความสะอาดตัวเองสามารถเปิดใช้งานได้เฉพาะในขณะที่กำลังชาร์จอุปกรณ์และระดับแบตเตอรี่มากกว่า 20%
	ใส่ถังน้ำสะอาดไม่ถูกต้อง หรือถึงเก็บน้ำเสียเต็ม	ใส่ถังน้ำสะอาดอีกครั้ง หรือเทน้ำในถังเก็บน้ำเสียออกให้หมด
	ใส่ถังน้ำสะอาดไม่ถูกต้อง หรือน้ำในถังน้ำสะอาดไม่เพียงพอ	ใส่ถังน้ำสะอาดอีกครั้ง หรือเติมน้ำลงในถังน้ำสะอาด
ประสิทธิภาพการอบแห้งต่ำ	ช่องลมออกกับช่องลมเข้าของแท่นชาร์จอาจเกิดการอุดตัน	ตรวจสอบช่องลมออกกับช่องลมเข้าและนำสิ่งอุดตันออก

หากเครื่องทำงานไม่ถูกต้อง หน้าจอจะแสดงข้อความผิดพลาด โปรดดูตารางด้านล่างเพื่อค้นหาวีธีแก้ปัญหาของคุณ

ไอคอนข้อผิดพลาด	สาเหตุที่เป็นไปได้	วิธีการแก้ไข
	น้ำในถังน้ำสะอาดไม่เพียงพอ	เติมน้ำลงในถังน้ำสะอาด
	ไม่ได้ติดตั้งถังเก็บน้ำเสีย	ติดตั้งถังเก็บน้ำเสีย
	ถังเก็บน้ำเสียเต็ม	เทน้ำในถังน้ำทิ้งออกให้หมด
	ถังเก็บน้ำใช้แล้วอุดตัน	ล้างถังเก็บน้ำเสีย รวมทั้งมอเตอร์แยกบนฝาปิดถัง ตะกร้ากรองขยะมูลฝอย และฝาปิดถังด้วยน้ำ
	ท่อตัน	โปรดดูส่วนการดูแลและบำรุงรักษาเพื่อทำความสะอาดท่อและเซ็นเซอร์ตรวจจับฝุ่น
	แปรงลูกกลิ้งหยุดหมุน	ทำความสะอาดแปรงลูกกลิ้ง
	แปรงลูกกลิ้งและท่อสกปรก	วางเครื่องกลับไปไว้บนแท่นเพื่อให้เครื่องทำความสะอาดตัวเอง

รหัสความขัดข้อง	สาเหตุที่เป็นไปได้	วิธีการแก้ไข
E1-E7	เกิดความขัดข้อง	รีสตาร์ทเครื่องเพื่อแก้ไขปัญหา หากปัญหายังคงอยู่ โปรดติดต่อฝ่ายบริการลูกค้า
F1-F6		
H1-H6		
H7	แบตเตอรี่มีความร้อนสูงเกินไป	รออนจนอุณหภูมิแบตเตอรี่กลับสู่สภาพปกติ

เครื่องดูดฝุ่น			
รุ่น	HHR41B	อัตรากำลังไฟ	400 W
อัตราแรงดันไฟฟ้า	21.6 V ===	แรงดันไฟฟ้าในการชาร์จ	27 V ===
ความจุของถังน้ำสะอาด	880 mL	ความจุของถังน้ำทิ้ง	650 mL
เวลาในการชาร์จ		ประมาณ 4 ชั่วโมง	
แท่นชาร์จ			
รุ่น	HCBI	อัตรากำลังไฟอินพุต*	670 W
อัตราอินพุต	220 V ~ 50 Hz	อัตราเอาต์พุต	27 V === 1.6 A

ภายใต้สภาพการใช้งานปกติ ควรแยกอุปกรณ์นี้ออกจากกัน โดยมีระยะห่างระหว่างเสาอากาศกับร่างกายของผู้ใช้อย่างน้อย 20 ซม.

*อัตรากำลังไฟอินพุตที่กำหนดหมายถึงกำลังที่วัดได้ในระหว่างรอบตัวแทนสำหรับการเข้าสู่โหมดการอบแห้ง

การทิ้งและการถอดแบตเตอรี่

แบตเตอรี่ลิเทียมไอออนในตัวมีสารที่เป็นอันตรายต่อสิ่งแวดล้อม ก่อนทิ้งแบตเตอรี่ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าช่างผู้ชำนาญการได้ถอดแบตเตอรี่ออกแล้วนำไปทิ้งที่โรงงานรีไซเคิลที่เหมาะสม

- ต้องถอดแบตเตอรี่ออกมาก่อนที่จะทิ้งอุปกรณ์
- เมื่อถอดแบตเตอรี่ ต้องตัดการเชื่อมต่อระหว่างอุปกรณ์กับแหล่งจ่ายไฟ
- ต้องจัดการแบตเตอรี่อย่างปลอดภัย

ขั้นตอนการถอดแบตเตอรี่

1. ถอดปลั๊กสกรูที่ด้านบนของด้านหลังของเครื่องแล้วถอดสกรูออกด้วยไขควง
2. ใช้เครื่องมือที่เหมาะสมเพื่อถอดชุดจอแสดงผลและถอดสายเคเบิลออก
3. ใช้ไขควงเพื่อถอดสกรูยึดทั้งหมดออกจากตัวเครื่อง
4. ถอดสกรูบนชุดแบตเตอรี่ออก จากนั้นถอดฝาครอบแบตเตอรี่ออก
5. ถอดสายเชื่อมต่อของแพ็คเกจแบตเตอรี่ออก และถอดแบตเตอรี่ออกจากแพ็คเกจแบตเตอรี่

คำเตือน:

- ก่อนถอดแบตเตอรี่ ให้ถอดสายไฟออกและปล่อยให้แบตเตอรี่หมดให้มากที่สุด
- ควรทิ้งแบตเตอรี่ที่ไม่ต้องการที่โรงงานรีไซเคิลที่เหมาะสม
- อย่าให้อยู่ในสภาพแวดล้อมที่มีอุณหภูมิสูงเพื่อหลีกเลี่ยงความเสี่ยงจากการระเบิด
- ภายใต้สภาวะที่ไม่เอื้ออำนวย ของเหลวอาจรั่วไหลออกมาจากแบตเตอรี่ หากมีการสัมผัสเกิดขึ้น ให้ล้างออกด้วยน้ำและขอความช่วยเหลือจากแพทย์

Arahan Keselamatan Penting

Sila baca manual ini dengan teliti sebelum menggunakan produk dan simpan ia untuk rujukan pada masa hadapan.

Apabila menggunakan alat elektrik, langkah berjaga-jaga yang asas seharusnya sentiasa dipatuhi, termasuk yang berikut:

BACA SEMUA ARAHAN SEBELUM GUNA (ALAT INI). Kegagalan mematuhi amaran dan arahan boleh mengakibatkan kejutan elektrik, kebakaran dan/atau kecederaan yang serius.

AMARAN – Bagi mengurangkan risiko berlakunya kebakaran, kejutan elektrik atau kecederaan:

Sekatan Penggunaan

- Bagi memastikan pengendalian yang selamat dan untuk mengelakkan sebarang risiko, tanpa pengawasan ibu bapa atau penjaga, alat ini tidak sepatutnya digunakan oleh kanak-kanak berusia kurang daripada 8 tahun dan juga oleh orang yang kekurangan fizikal, deria, intelektual, atau terhad dari segi pengalaman atau pengetahuannya. Pembersihan dan penyelenggaraan tidak seharusnya dilakukan oleh kanak-kanak tanpa pengawasan.
- Plastik yang nipis boleh membahayakan. Untuk mengelakkan kemungkinan lemas, jauhkan ia daripada kanak-kanak. Kanak-kanak tidak seharusnya bermain dengan alat tersebut.
- Gunakan di dalam rumah sahaja, pada permukaan lantai yang tiada permaidani seperti vinil, jubin, kayu bervarnis dll. Berhati-hati supaya tidak terlanggar objek bebas atau tepi ambal kawasan. Menghentikan berus secara tiba-tiba boleh mengakibatkan kegagalan tali jalur sebelum masanya.
- Gunakan alat tersebut seperti yang diterangkan dalam panduan pengguna ini sahaja. Gunakan alat tambahan yang dicadangkan oleh pengilang sahaja.
- Jangan dedahkan alat tersebut kepada api atau suhu yang melampau. Pendedahan kepada api atau suhu yang melampau boleh menyebabkan letupan.
- Jangan gunakan ia dalam persekitaran yang terlalu panas atau sejuk (kurang daripada 5°C/41°F atau melebihi 40°C/104°F). Sila cas alat tersebut pada suhu melebihi 5°C/41°F dan kurang daripada 40°C/104°F.
- Jangan rendam alat tersebut di dalam cecair.
- Jangan gunakan ia untuk menyedut cecair yang mudah terbakar seperti gasolin. Jangan gunakan ia di dalam kawasan yang mungkin terdapat cecair yang mudah terbakar.
- Jangan letakkan sebarang objek ke dalam bukaan. Jangan gunakan alat tersebut apabila mana-mana bukaan tersumbat. Jauhkan ia daripada habuk, lin, rambut dan apa sahaja yang boleh menyekat aliran udara.
- Jangan gunakan ia untuk menyedut bahan toksik (peluntur klorin, ammonia, pembersih longkang, dsb). Jangan gunakan ia untuk mengangkat objek tajam seperti kaca, kuku, skru, syiling, dsb.
- Jangan gunakan ia di dalam ruang yang tertutup yang dipenuhi oleh wap yang terhasil daripada cat berasaskan minyak, pencair minyak, bahan kalis serangga, habuk mudah terbakar atau, wap ledak atau toksik yang lain. Jangan gunakan ia untuk mengangkat apa-apa yang sedang terbakar atau berasap seperti rokok, mancis atau abu panas.
- Jangan gunakan alat tersebut tanpa adanya penapis di tempatnya.
- Jauhkan rambut, pakaian yang terjuntai, jari dan semua bahagian badan daripada bukaan dan bahagian yang bergerak pada alat serta alat tambahan.
- Jauhkan kabel pada lantai daripada alat tersebut semasa alat digunakan. Sesuatu yang berbahaya mungkin berlaku jika alat dijalankan di atas kord kuasa.
- Anda hendaklah lebih berhati-hati apabila membersihkan di atas tangga.

Arahan Keselamatan Penting


Penyelenggaraan dan Storan

- Cegah daripada memulakan dengan tidak sengaja. Pastikan suis berada dalam kedudukan DIMATIKAN sebelum mengangkat atau membawa alat tersebut. Membawa alat dalam keadaan jari terletak pada suis atau menghidupkan alat boleh mengakibatkan kemalangan.
- Pastikan alat diletakkan pada permukaan yang mendatar. Jangan gunakan alat pada kedudukan yang sama jika alat dilengkapi dengan penggelek berus dan pemegang alat tidak tegak sepenuhnya. Jangan simpan alat di tempat di mana ia boleh beku.
- Matikan dan tanggalkan palam alat apabila tidak digunakan, sebelum dibersihkan, diselenggara atau diservis, dan sebelum berus bergerak disambungkan atau ditanggalkan.
- Jangan gunakan alat yang rosak atau telah diubah suai. Alat yang rosak atau telah diubah suai mungkin berfungsi dengan cara yang tidak diduga yang mengakibatkan kebakaran, letupan atau risiko kecederaan.
- Jangan ubah suai atau cuba membaiki alat tersebut kecuali seperti yang ditunjukkan dalam arahan penggunaan dan jagaan.
- Jangan gunakan alat tersebut dengan alat tambahan yang rosak (cth: tapak pengecas, kord kuasa dsb.). Jika alat atau alat tambahan telah terjatuh, rosak, dibiarkan di luar rumah, terjatuh ke dalam air atau tidak berfungsi dengan sepatutnya, jangan sekali-kali cuba untuk menggunakan alat tersebut. Hantar ia untuk dibaiki di pusat servis yang sah.
- Servis hendaklah dilakukan oleh tukang baiki yang berkelayakan menggunakan alat ganti yang serupa sahaja. Hal ini adalah untuk memastikan keselamatan alat dikekalkan.
- Jika kord kuasa rosak, ia mestilah diganti oleh pengilang, ejen servis atau orang berkelayakan yang seumpamanya untuk mengelakkan sesuatu yang berbahaya.

Bateri dan Pengecasan

- Untuk tujuan pengecasan semula alat, gunakan tapak pengecas yang disediakan bersama dengan alat tersebut sahaja. Guna hanya dengan tapak pengecas HCBI.
- Patuhi semua arahan pengecasan dan jangan cas alat di luar julat suhu yang dinyatakan pada bateri kerana yang demikian akan menambahkan risiko kebakaran.
- Tapak pengecas dilengkapi dengan fungsi pengeringan dan hanya sesuai untuk mengeringkan berus alat ini.
- Jauhkan kabel tapak pengecas daripada permukaan yang panas. Jangan pegang palam tapak pengecas atau alat dengan tangan yang basah. Untuk memutuskan sambungan kuasa, tanggalkan palam tapak pengecas dan bukan kabel.
- Jangan tarik atau bawa tapak pengecas dengan kabel, guna kabel sebagai pemegang, membiarkan kabel tersepit pada pintu yang tertutup atau menarik kabel pada tebing atau sudut yang tajam.
- Jangan gunakan mana-mana pek bateri yang bukan cas semula. Kegagalan mematuhi yang demikian akan menyebabkan bateri litium-ion terbakar. Alat ini mengandungi bateri yang hanya boleh diganti oleh juruteknik berkelayakan atau perkhidmatan selepas jualan.
- Pek bateri litium-ion mengandungi bahan yang berbahaya kepada persekitaran. Sebelum membuang alat, sila alih keluaran pek baterinya terlebih dahulu, kemudian buang atau kitar semula alat tersebut mengikut undang-undang dan peraturan tempatan negara atau kawasan di mana ia digunakan.
- Alat mesti diputuskan sambungannya daripada bekalan kuasa semasa bateri dialih keluar. Jauhkan bateri daripada capaian kanak-kanak. Jangan sekali-kali masukkan bateri dalam mulut. Jika tertelan, hubungi doktor atau kawalan racun setempat.

Arahan Keselamatan Penting

- Dalam keadaan rosak, jangan sekali-kali menyentuh bateri pada tempat keluarnya cecair. Jika berlaku sentuhan dengan tidak sengaja, bilas dengan air. Jika cecair terkena pada mata, dapatkan bantuan perubatan segera. Cecair yang terkeluar daripada bateri boleh mengakibatkan kerengsaan atau kesan terbakar.
- Tapak pengecas berupaya mengecas pek bateri 5000 mAh 6 sel. Tapak pengecas ini tidak seharusnya digunakan untuk mengecas bateri bukan cas semula. Kegagalan mematuhi yang demikian akan menyebabkan bateri litium-ion terbakar.
- Tapak pengecas ditandai dengan ikon  menunjukkan "Awas: Permukaan Panas." Jangan sentuh penggelek berus, air panas atau modul pemanas tapak pengecas semasa pembersihan sendiri dengan air panas.

Simbol



Peralatan kelas II



Miniatur jeda masa pautan fuis yang mana T 3.15A ialah simbol untuk ciri masa/semasa



Untuk kegunaan dalam bangunan sahaja



Baca manual operator



Awas: Permukaan Panas



Maklumat WEEE

Semua produk yang mempunyai simbol ini adalah sisa peralatan elektrik dan elektronik (WEEE seperti dalam arahan 2012/19/EU) yang tidak boleh dicampur dengan sisa isi rumah yang tidak diisih. Sebaliknya, anda hendaklah melindungi kesihatan manusia dan persekitaran dengan menyerahkan sisa peralatan anda ke pusat pengumpulan yang dihaskan untuk kitar semula sisa peralatan elektrik dan elektronik, yang telah dilantik oleh kerajaan atau pihak berkuasa tempatan. Pelupusan dan pengitaran semula yang betul akan membantu mencegah kemungkinan berlakunya akibat yang negatif ke atas persekitaran dan kesihatan manusia. Sila hubungi pemasang atau pihak berkuasa tempatan untuk maklumat lanjut tentang lokasi serta terma dan syarat pusat pengumpulan tersebut.

Kami, Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., dengan ini mengisytiharkan bahawa peralatan ini mematuhi Arahan, Norma Eropah dan pindaan yang terpakai. Teks penuh pengumuman keakuran EU boleh didapati di alamat Internet berikut: <https://global.dreametech.com>

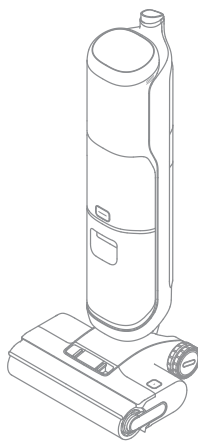
Untuk e-manual yang terperinci, sila pergi ke <https://global.dreametech.com/pages/user-manuals-and-faqs>

Gambaran Keseluruhan Produk

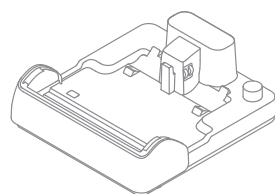
Senarai Pek



Pemegang



Bahagian Utama



Tapak Pengecas



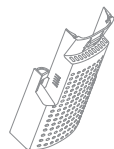
Berus Penggelek Ganti



Penapis Gantian



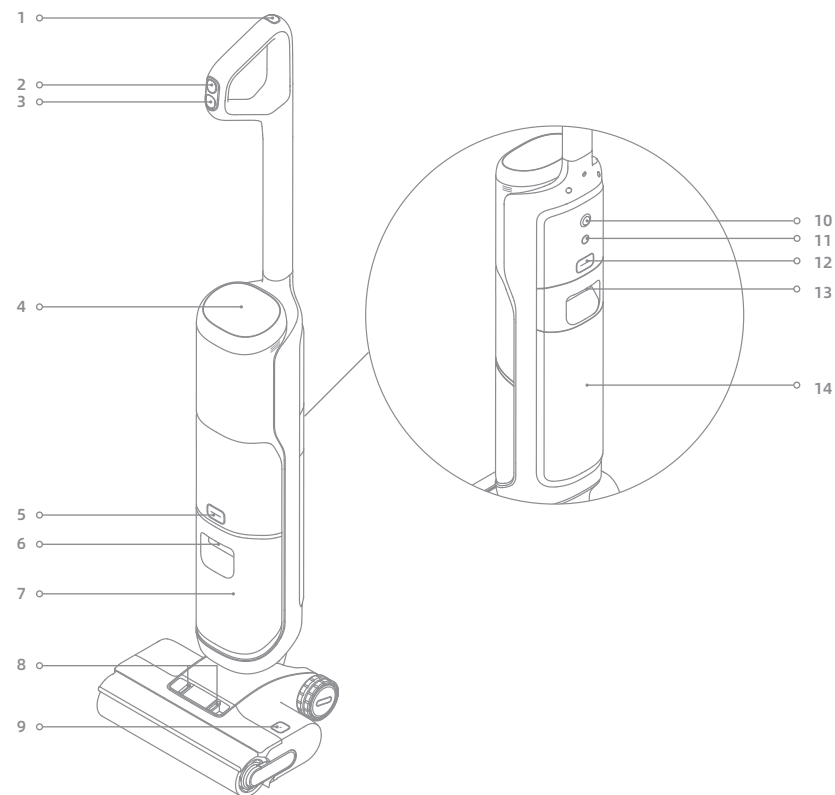
Berus Pembersih



Bakul Penapis Sisa Pepejal

Gambaran Keseluruhan Produk

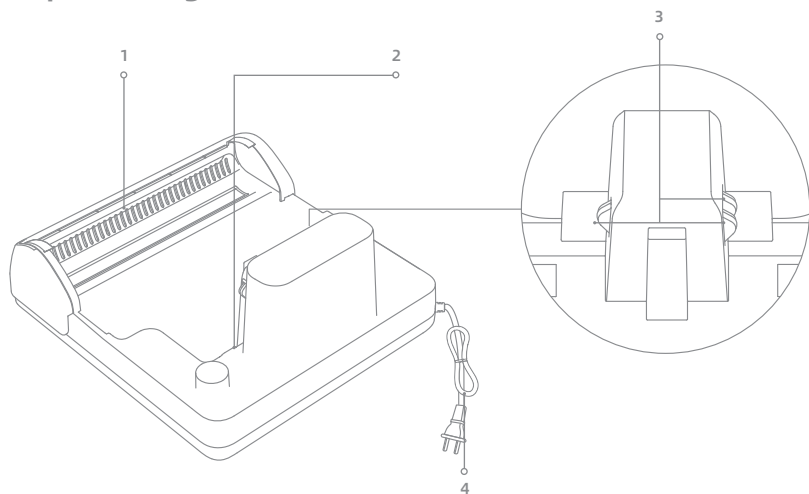
Pencuci Lantai Vakum Basah dan Kering



- | | | | | | |
|---|----------------------------------|----|--|----|--|
| 1 | Butang Pembersihan
Kendiri | 6 | Pemegang Tangki Air Bersih | 11 | Butang Prom Suara/Wi-Fi |
| 2 | Suis Mod | 7 | Tangki Air Bersih | | <ul style="list-style-type: none"> • Tekan seketika untuk mengaktifkan prom suara atau melaraskan kelantangan • Tekan dan tahan untuk memulakan persediaan Wi-Fi/ Tetapkan semula Wi-Fi • Tetapkan bahasa melalui APL |
| 3 | Suis Kuasa | 8 | Butang Pelepas Penutup Berus Penggelek | 12 | Butang Pelepas Tangki Air Buangan |
| 4 | Skrin Paparan | 9 | Butang Pelepas Berus Penggelek | 13 | Pemegang Tangki Air Buangan |
| 5 | Butang Pelepas Tangki Air Bersih | 10 | Roda Semua Arah | 14 | Tangki Air Buangan |

Gambaran Keseluruhan Produk

Tapak Pengecas



- 1 Saluran Keluar Pengerigan Udara
2 Slot Storan Aksesori
3 Sentuhan Pengecas
4 Kord Kuasa

Skrin Paparan



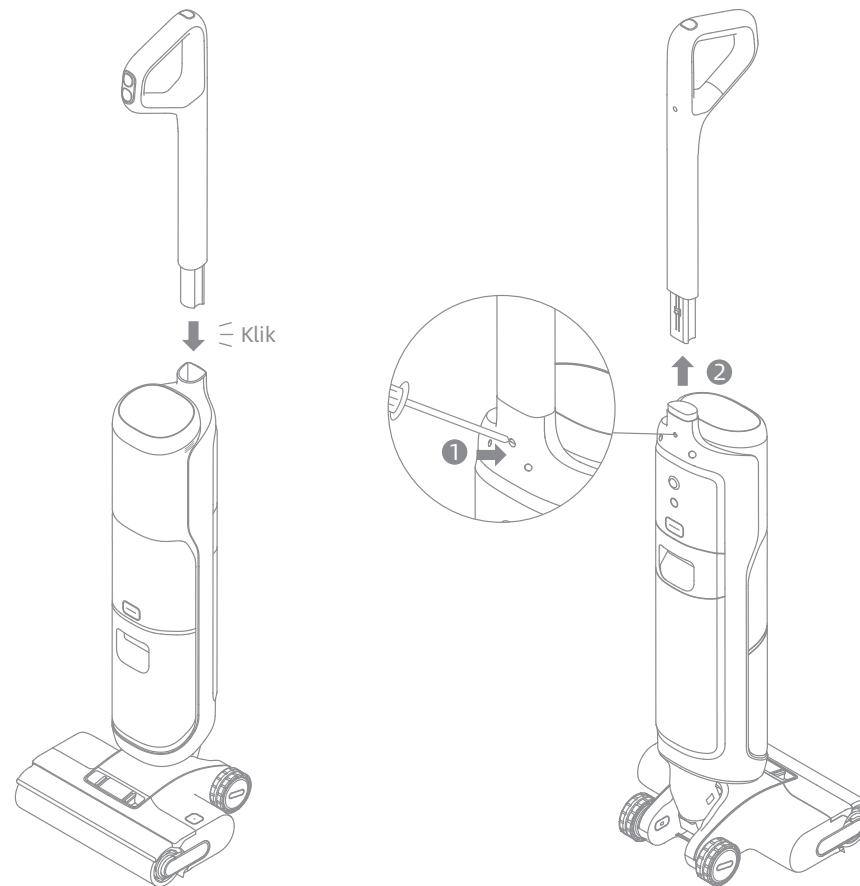
- 1 Mod Automatik
2 Mod Ultra
3 Mod Sedutan
4 Mod Tersuai
5 Mod Pengerigan
Apabila mod pengerigan dihidupkan, kedua-dua ikon ☀️ dan 🌬️ akan bercahaya.
6 Penunjuk Konsentrasi Habuk/
Penunjuk Proses Pengerigan
• Warna penunjuk berubah mengikut jumlah kekotoran dalam masa nyata semasa ia digunakan.
• Penunjuk menunjukkan proses pengerigan.
7 Penunjuk Bateri Sedang Dicas/Rendah
8 Mesej Ralat
9 Penunjuk Wi-Fi

Nota: Jika peralatan tidak berfungsi dengan betul, skrin paparan akan menunjukkan mesej ralat atau kod ralat. Sila rujuk jadual Prom Ralat dan Penyelesaian untuk mendapatkan penyelesaian anda.

Pemasangan

Memasang Pemegang

Masukkan hujung pemegang secara menegak ke dalam port di atas peralatan seperti yang ditunjukkan sehingga anda mendengar klik.

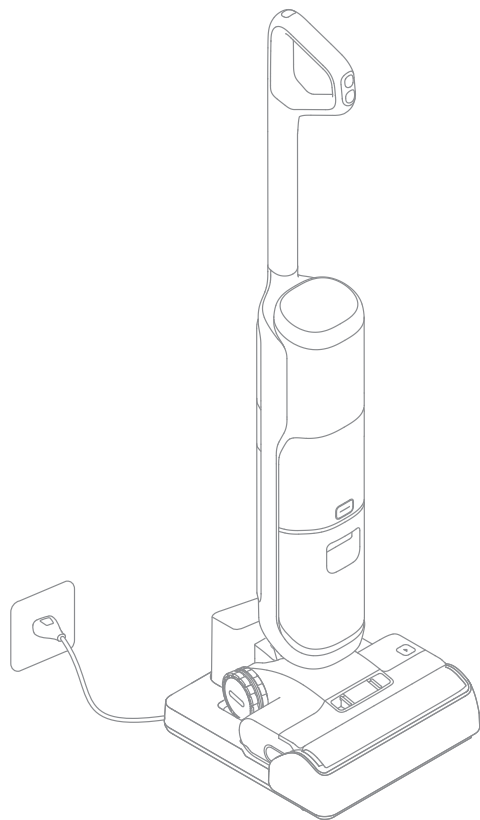


Nota: Untuk menyahhimpun, masukkan objek keras ke dalam lubang pada peralatan seperti yang ditunjukkan untuk menekan sentuhan dan pada masa yang sama menarik pemegang ke atas.

1. Letakkan tapak pengecas bersandarkan dinding pada lantai yang rata dan sambungkan ia kepada sumber kuasa. Cas sepenuhnya peralatan sebelum penggunaan pertama.
2. Letakkan peralatan pada tapak pengecas. Apabila nombor pada skrin paparan mencapai 100, bateri telah dicas sepenuhnya.

⚡ Penunjuk Bateri Sedang Dicas/Rendah

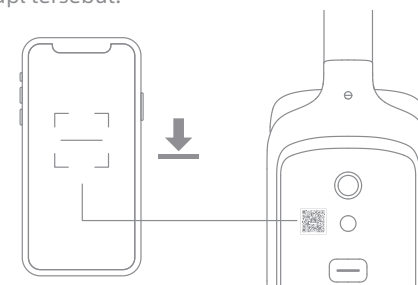
- Oren Mengelip: Aras bateri ≤ 20% (sedang mengecas)
- Hijau Mengelip: Aras bateri > 20% (sedang mengecas)
- Hijau Padu: Cas penuh
- Oren Padu: Aras bateri ≤ 20%



- Nota:**
- Jika tiada operasi dalam masa 10 minit setelah dicas sepenuhnya, vakum akan masuk mod tidur. Sila mulakan semula peralatan jika anda perlu menggunakan peralatan tersebut.
 - Untuk memanjangkan jangka hayat bateri, bateri akan menyejuk secara automatik selepas anda menggunakan peralatan dalam masa yang lama.

1. Muat turun Apl Dreamehome

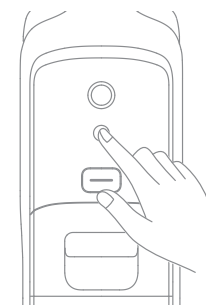
Imbas kod QR pada peralatan atau cari "Dreamehome" dalam kedai apl untuk memuat turun dan memasang apl tersebut.



- Nota:**
- Hanya Wi-Fi 2.4GHz yang disokong.
 - Akibat daripada kenaikan taraf perisian apl, operasi sebenar mungkin berbeza daripada arahan dalam manual ini. Sila ikut arahan berdasarkan versi apl semasa.

2. Tambah Peranti

- 1 Tekan suis kuasa seketika untuk menghidupkan peralatan.
- 2 Tekan dan tahan butang prom suara/Wi-Fi yang terletak di bahagian belakang peralatan untuk menyediakan sambungan Wi-Fi. Penunjuk Wi-Fi berdenyut warna putih dan prom suara menyatakan, "sedang menunggu konfigurasi rangkaian".



- 3 Buka apl Dreamehome dan imbas kod QR yang sama pada peralatan sekali lagi untuk menambah peranti tersebut. Sila ikut prom untuk melengkapkan sambungan Wi-Fi.

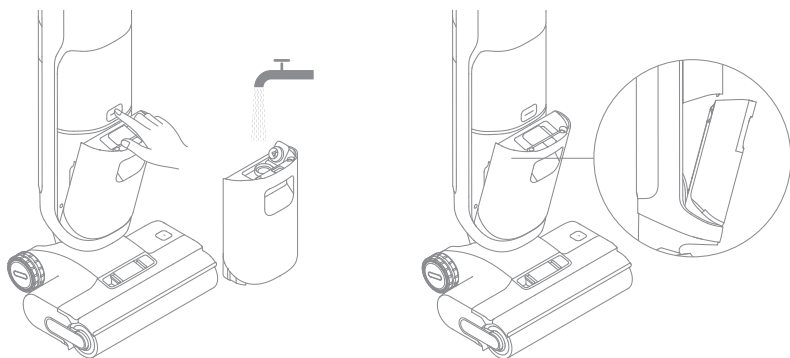
- Penunjuk Wi-Fi**
- Mengelip: Akan disambung
 - Berkelip: Sedang bersambung/kenaikan taraf OTA
 - Hidup: Telah bersambung

Nota: Peralatan akan keluar daripada rangkaian jika tiada operasi dalam masa 10 minit atau jika sambungan rangkaian gagal. Untuk menetapkan semula Wi-Fi, sila ulang langkah di atas dan sempurnakan sambungan mengikut prom pada apl.

Isikan Tangki Air Bersih

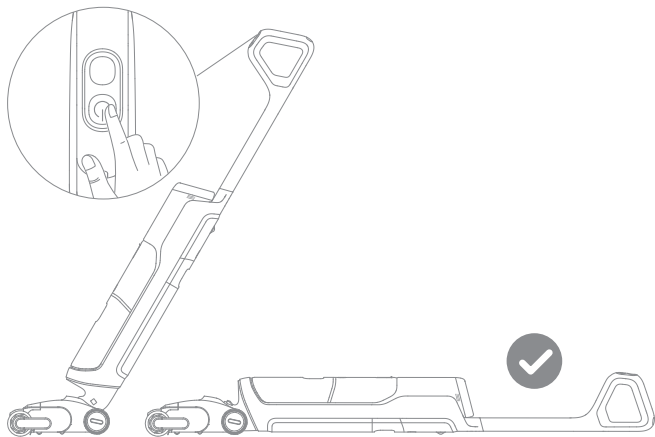
1. Tekan butang pelepas Tangki Air Bersih untuk mengeluarkan tangki. Buka penutup tangki dan isi tangki dengan air bersih.

2. Pasang Tangki Air Bersih dan pastikan tangki tersebut berklik pada tempatnya.



Mulakan Pembersihan

Pijak penutup berus dengan lembut dan rebahkan peralatan ke belakang. Tekan suis kuasa $\text{\textcircled{P}}$ untuk memula/menghentikan operasi. Jika peralatan dalam kedudukan menegak semasa bekerja, kerja semasa akan ditangguh. Peralatan direka bentuk untuk berbaring mendatar pada sudut 180 darjah, membolehkan ia mencapai dan membersihkan di bawah perabot berprofil rendah.



Nota:

- Jangan vakum cecair yang berbuih.
- Pastikan peralatan dalam kedudukan menegak sebelum mematikan kuasa semasa ia berbaring mendatar.
- Peralatan tersebut sesuai untuk membersihkan lantai, marmar, jubin dan permukaan keras yang lain.
- Apabila peralatan sedang beroperasi, jangan angkat ia dari lantai, pindahkan atau condongkan ia. Jika tidak, air buangan boleh mengalir masuk ke motor.

Bertukar Mod

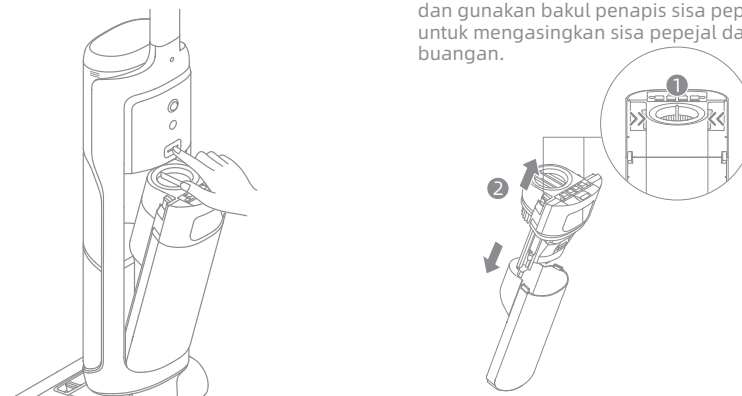
Tekan suis mod $\text{\textcircled{C}}$ untuk menukar mod mengikut keperluan anda.

- Mod Automatik**
Peralatan akan menyesuaikan kuasa sedutan dengan bijak mengikut kesan kotoran di atas lantai.
- Mod Ultra**
Menyediakan mod ultra, sila tunggu selama 30 saat. Mod ini sesuai untuk pembersihan mendalam.
- Mod Sedutan**
Jika mod sedutan dipilih, peralatan akan memvakum air sahaja, berus penggelek tidak akan dilembapkan dan tiada air akan dilepaskan daripada Tangki Air Bersih.
- Mod Tersuai**
Tetapannya, termasuk pelarasan kuasa sedutan dan paras air boleh disesuaikan melalui apl. Peralatan akan mula membersihkan mengikut tetapan yang telah dikonfigurasi pada apl.

Mengosongkan Tangki Air Buangan

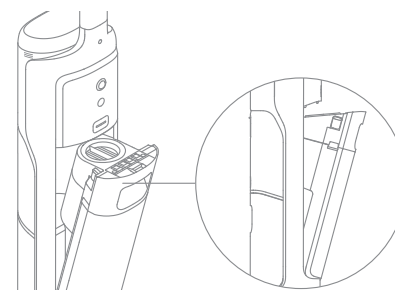
1. Tekan butang pelepas Tangki Air Buangan untuk mengeluarkan tangki.

2. Tekan butang pelepas penutup Tangki Air Buangan untuk mengalih keluar penutup tangki. Tuangkan air yang telah digunakan dan gunakan bakul penapis sisa pepejal untuk mengasingkan sisa pepejal daripada air buangan.




Nota: Bakul penapis pepejal ialah komponen yang boleh ditanggal. Peralatan boleh digunakan secara normal selepas bahagian tersebut dialih keluar.


3. Pasangkan semula Tangki Air Buangan sehingga anda mendengar bunyi klik.

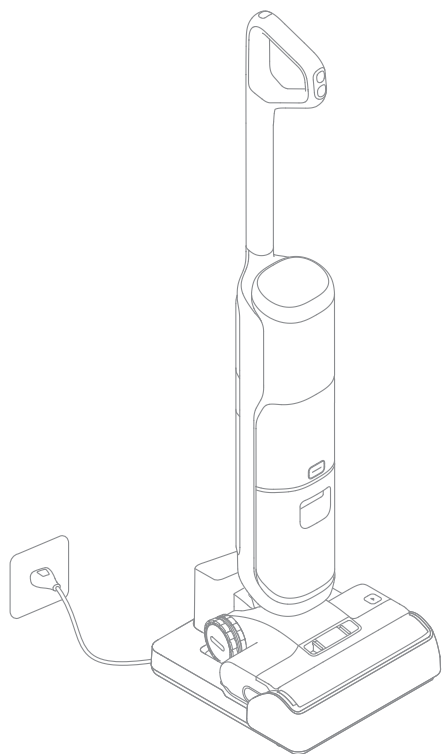


Pembersihan Kendiri dengan Air Panas

1. Letakkan peralatan semula pada tapak. Pastikan air di dalam Tangki Air Bersih mencukupi untuk pembersihan sendiri.
2. Tekan seketika butang pembersihan sendiri pada bahagian atas pemegang untuk memulakan/menghentikan pembersihan sendiri dengan air panas. Tukar mod pembersihan sendiri dengan air panas mengikut prom suara.
3. Kosongkan Tangki Air Buangan selepas pembersihan sendiri selesai dan mod pengeringan telah dimulakan. Tekan butang  untuk keluar daripada mod pengeringan.

Mod Pengeringan

1. Tekan dan tahan butang pembersihan sendiri  selama 3 saat untuk mengaktifkan mod pengeringan.
2. Peralatan akan dicas sebaik sahaja pengeringan selesai.



Nota:

- Bersihkan tapak pengecas jika terdapat kesan kotoran tertinggal pada tapak selepas pembersihan sendiri selesai.
- Jika berus pengelek dibersihkan secara manual, keringkan ia dengan udara secara teliti atau dengan menggunakan mod pengeringan beberapa kali.

Mengembalikan Tetapan Kilang

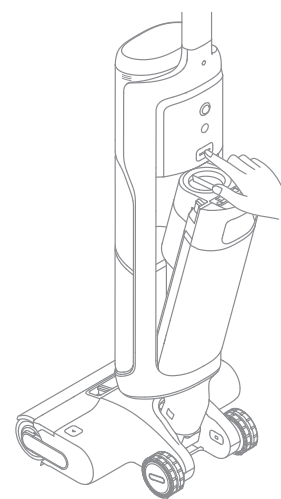
Tekan dan tahan butang prom suara/Wi-Fi dan butang pembersihan sendiri selama 3 saat untuk mengembalikan tetapan kilang.

Panduan:

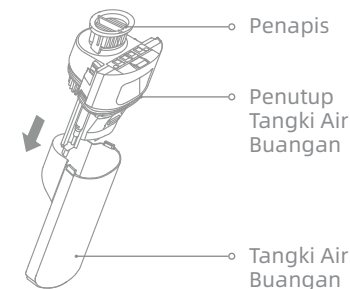
- Matikan peralatan sebelum penyelenggaraan. Jangan sentuh suis kuasa.
- Gantikan bahagian jika perlu. Bahagian mesti digantikan oleh mereka yang bersedia daripada pengilang atau ejen servis.
- Jika peralatan tidak digunakan untuk tempoh yang panjang, caskan ia sepenuhnya, tanggalkan palam kuasa dan simpan peralatan di dalam persekitaran yang sejuk dan kelembapan yang rendah, jauh daripada sinaran langsung matahari. Bagi mengelakkan bateri daripada ternyahcas berlebihan, cas peralatan sekurang-kurangnya sekali setiap 3 bulan.

Membersih Tangki Air Buangan

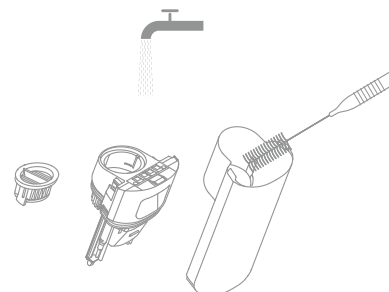
1. Tekan butang pelepas Tangki Air Buangan untuk mengeluarkan tangki.



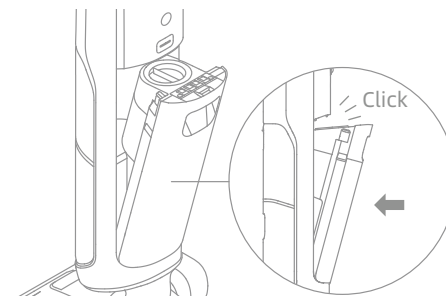
2. Tekan butang pelepas penutup Tangki Air Buangan untuk mengalih keluar penapis daripada penutup Tangki Air Buangan.



3. Bilas Tangki Air Buangan, termasuk motor pemisah pada penutup tangki, bakul penapis sisa pepejal dan penutup tangki dengan air. Gunakan berus pencuci yang disediakan untuk membersihkan dinding dalam tangki.



4. Pasangkan semula penapis dan penutup Tangki Air Buangan. Kemudian pasang semula Tangki Air Buangan sehingga anda mendengar bunyi klik.

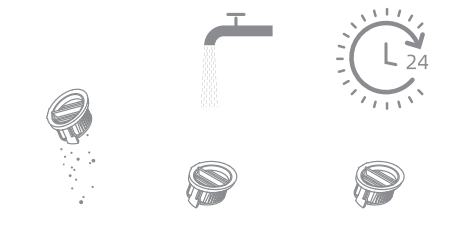


Nota: Anda disyorkan untuk membersihkan Tangki Air Buangan tepat pada masanya selepas setiap penggunaan dan juga sebelum dan selepas pembersihan sendiri.

Membersihkan Penapis

1. Alih keluar penapis dan ketuk ia perlahan untuk mengeluarkan habuk yang terapung pada permukaan.

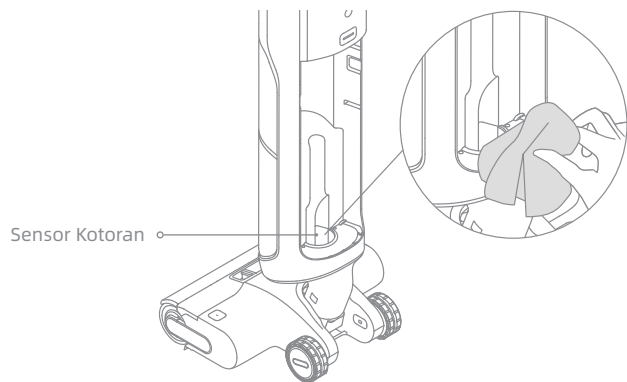
2. Apabila penapis kotor dan perlu dicuci, bilas ia dengan air. Ia mesti kering sepenuhnya sebelum digunakan.



Nota: Anda disyorkan menggantikan penapis setiap 3 hingga 6 bulan.

Membersihkan Tiub dan Sensor Kotoran

Alih keluar Tangki Air Buangan. Lapkan tiub dan sensor kotoran dengan kain basah sebelum digunakan.



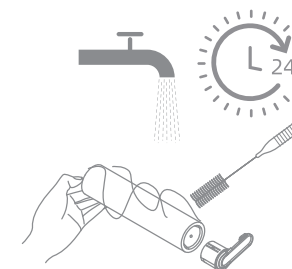
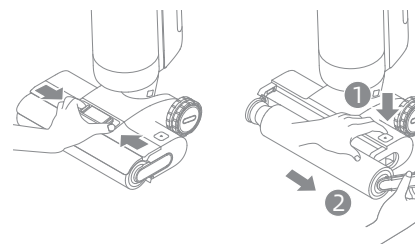
Sensor Kotoran

Nota: Jangan bilas tiub atau sensor kotoran.

Membersihkan Pemasangan Berus

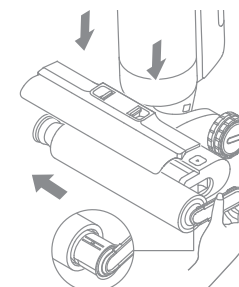
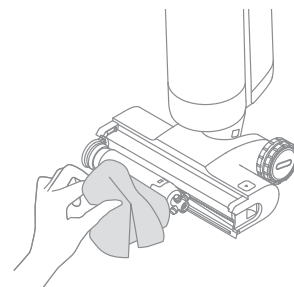
1. Tekan butang pelepas penutup berus penggelek untuk mengalih keluar penutup berus penggelek. Tekan butang pelepas berus penggelek dan tarik pemegang untuk mengeluarkan berus penggelek.

2. Buang sebarang rambut dan serpihan yang terperangkap pada berus penggelek dengan berus pencuci yang disediakan. Bilas berus penggelek dan penutup dengan air bersih dan keringkan sepenuhnya.



3. Lapkan saluran masuk sedutan dengan kain kering atau tisu basah. Jangan bilas pemasangan berus dengan air.

4. Selepas membersihkan berus penggelek, pasang semula penutup berus penggelek. Anda akan mendengar bunyi klik menandakan ia telah dipasang pada tempatnya.



Nota:

- Jangan bilas pemasangan berus dengan air.
- Bersihkan mengikut keperluan. Anda disyorkan menggantikan berus penggelek setiap 3 hingga 6 bulan.
- Pastikan Tangki Air Buangan telah dialih keluar atau kosong sebelum membaringkan peralatan pada sisi untuk membersihkan berus penggelek.

Jika berlaku ralat, peralatan akan berhenti bekerja. Sila rujuk jadual berikut untuk pencarisilapan. Jika masalah berterusan sila hubungi perkhidmatan pelanggan.






Ralat	Penyebab yang Mungkin	Penyelesaian
Alat tersebut tidak berfungsi.	Peralatan kehabisan bateri atau aras bateri rendah.	Cas bateri sepenuhnya sebelum digunakan.
	Peralatan dalam kedudukan menegak.	Sandarkan peralatan ke belakang.
	Peralatan terlalu panas akibat terdapatnya sumbatan dan pemetongan suhu tinggi telah diaktifkan.	Bersihkan sumbatan dan tunggu sehingga suhu kembali normal.
	Air tidak mencukupi dalam Tangki Air Bersih	Isikan Tangki Air Bersih.
	Bahagian tidak dipasang betul pada tempatnya.	Pastikan semua bahagian dipasang dengan betul di tempatnya.
Alat tersebut mengecap dengan perlahan.	Suhu bateri terlalu rendah atau terlalu tinggi.	Tunggu sehingga suhu bateri kembali normal.
Kuasa sedutan peralatan tersebut lemah.	Penapis tersumbat.	Bersihkan Tangki Air Buangan dan penapis yang berada di dalam cawan habuk.
	Saluran masuk sedutan atau tiub tersekat oleh objek asing.	Bersihkan tiub dan saluran masuk sedutan.
Penunjuk aras bateri pada skrin paparan tidak menyala semasa mengecap.	Palam tapak pengecas tidak masuk ke dalam saluran keluar elektrik dengan betul	Pastikan palam tapak pengecas telah dimasukkan dengan betul pada tempatnya.
	Peralatan tidak diletakkan pada tapak pengecas dengan betul.	Pastikan peralatan telah diletakkan pada tapak pengecas dengan betul.
Tiada air yang keluar daripada peralatan.	Tangki Air Bersih tidak dipasang pada tempatnya dengan betul atau air di dalam Tangki Air Bersih tidak mencukupi.	Pasangkan semula atau isikan Tangki Air Bersih.
	Berus penggelek mengambil masa 30 saat untuk dilembapkan.	Hidupkan peralatan dan periksa sekali lagi selepas seketika.

Lubangnya bocor, mengeluarkan air.	Perlanggaran atau rentapan menyebabkan air memasuki motor.	Gerakkan peralatan ke belakang dan ke depan dengan perlahan semasa ia dihidupkan.
	Penapis tidak kering sepenuhnya selepas ia dibersihkan.	Keringkan penapis sepenuhnya sebelum digunakan.
Pembersihan sendiri gagal.	Berus penggelek mungkin tersekat oleh serpihan besar.	Alih keluar penutup berus penggelek untuk memeriksa dan membersihkan berus penggelek.
	Peralatan tidak dicas.	Pastikan peralatan dicas sebelum mendayakan fungsi pembersihan sendiri.
	Pembersihan sendiri tidak boleh didayakan jika aras bateri rendah daripada 20%.	Pembersihan sendiri hanya boleh didayakan semasa peralatan dicas dan aras bateri melebihi 20%.
	Tangki Air Buangan tidak dipasang dengan betul pada tempatnya atau Tangki Air Buangan penuh.	Pasang semula atau kosongkan Tangki Air Buangan.
	Tangki Air Bersih tidak dipasang dengan betul pada tempatnya atau air di dalam Tangki Air Bersih tidak mencukupi.	Pasangkan semula atau isikan Tangki Air Bersih.
Prestasi pengeringan yang tidak bagus.	Saluran keluar udara dan saluran masuk udara tapak pengecas mungkin tersumbat.	Periksa dan bersihkan sumbatan pada saluran keluar udara dan saluran masuk udara.

Untuk perkhidmatan tambahan, sila hubungi kami melalui aftersales@dreame.tech
 Laman web: <https://global.dreametech.com>

Prom Ralat dan Penyelesaian

Jika peralatan tidak berfungsi dengan betul, skrin paparan akan menunjukkan mesej ralat. Sila rujuk jadual di bawah untuk mendapatkan penyelesaian anda.

Ikon Ralat	Penyebab yang Mungkin	Penyelesaian
	Air di dalam Tangki Air Bersih tidak mencukupi	Isikan Tangki Air Bersih.
	Tangki Air Buangan tidak dipasang	Pasang Tangki Air Buangan.
	Tangki Air Buangan penuh	Kosongkan Tangki Air Buangan.
	Tangki Air Buangan tersumbat	Bilas Tangki Air Buangan, termasuk motor pemisah pada penutup tangki, bakul penapis sisa pepejal dan penutup tangki dengan air.
	Tiub tersumbat	Rujuk kepada bahagian Jagaan & Penyelenggaraan untuk membersihkan tiub dan sensor kotoran.
	Berus penggelek tersekat	Pasangkan berus penggelek.
	Berus penggelek dan tiub kotor	Letakkan peralatan semula pada tapak untuk pembersihan sendiri.

Kod Ralat	Penyebab yang Mungkin	Penyelesaian
E1-E7	Ralat	Mulakan semula peralatan untuk pencarisilapan. Jika masalah berterusan, sila hubungi perkhidmatan pelanggan.
F1-F6		
H1-H6		
H7	Bateri panas melampau	Tunggu sehingga suhu bateri kembali normal, barulah terus menggunakan peralatan.

Spesifikasi

Vakum			
Model	HHR41B	Kuasa Terkadar	400 W
Voltan Terkadar	21,6 V ---	Voltan Pengecasan	27 V ---
Kapasiti Tangki Air Bersih	880 mL	Kapasiti Tangki Air Buangan	650 mL
Masa Pengecasan		Kira-kira 4 jam	
Tapak Pengecas			
Model	HCBI	Input Kuasa Terkadar*	670 W
Input Terkadar	220 V ~ 50 Hz	Output Terkadar	27 V --- 1.6 A

Dalam keadaan penggunaan biasa, peralatan ini hendaklah dikekalkan jarak pemisahannya sekurang-kurangnya 20 cm antara antenna dengan tubuh pengguna.

* Kuasa input terkadar merujuk kepada kuasa yang diukur semasa kitaran yang mewakili dalam memasuki mod pengeringan.

Pelupusan dan Penyingkiran Bateri

Bateri litium ion yang terbina dalam, mengandungi bahan yang berbahaya kepada persekitaran. Sebelum melupuskan bateri, pastikan bateri disingkirkan oleh juruteknik yang berkelayakan dan dibuang di kemudahan kitar semula yang berpatutan.

- bateri mesti dialih keluar daripada peralatan sebelum ia dijadikan sekerap;
- peralatan mesti diputuskan sambungannya daripada bekalan utama semasa bateri dialih keluar;
- Bateri hendaklah dilupuskan dengan selamat.

Panduan Penyingkiran

1. Alih keluar palam skru di bahagian atas belakang peralatan dan alih keluar skru menggunakan pemutar skru.
2. Gunakan alat yang sesuai untuk mengalih keluar pemasangan paparan dan memutuskan sambungan kabel.
3. Gunakan pemutar skru untuk mengalih keluar semua skru pengikat daripada bahagian utama.
4. Alih keluar skru pada pemasangan pek bateri dan kemudian alih keluar penutup bateri.
5. Putuskan sambungan kabel penghubung pek bateri dan alih keluar bateri dari pemasangan pek bateri.

AWAS:

- Sebelum mengeluarkan bateri, putuskan sambungan kuasa dan habiskan kuasa bateri sebanyak yang mungkin.
- Bateri yang tidak diperlukan hendaklah dibuang di kemudahan kitar semula yang betul.
- Jangan dedahkan bateri kepada persekitaran yang bersuhu tinggi untuk mengelakkan risiko berlakunya letupan.
- Dalam keadaan yang teruk, cecair mungkin terkeluar daripada bateri. Jika berlaku sentuhan, jirus dengan air dan dapatkan bantuan perubatan.

Petunjuk Penting Keselamatan

Baca panduan ini dengan cermat sebelum menggunakan alat dan simpan untuk digunakan sebagai referensi di masa mendatang.

Saat menggunakan peralatan listrik, tindakan pencegahan dasar harus selalu diikuti, termasuk hal berikut ini:

BACA SEMUA PETUNJUK SEBELUM MENGGUNAKAN (ALAT INI). Tidak mematuhi peringatan dan petunjuk dapat menyebabkan sengatan listrik, kebakaran, dan/atau cedera parah.

PERINGATAN — Untuk mengurangi risiko kebakaran, sengatan listrik, atau cedera:

Batasan Penggunaan

- Sebaiknya alat ini tidak digunakan oleh anak-anak di bawah umur 8 tahun atau orang yang punya kelainan fisik, indra, dan intelektual, atau kurang pengalaman atau pengetahuan tanpa pengawasan dari orang tua atau wali demi memastikan pengoperasian yang aman dan menghindari segala risiko. Pembersihan atau pemeliharaan sebaiknya tidak dilakukan oleh anak-anak tanpa pengawasan.
- Film plastik bisa berbahaya. Untuk menghindari bahaya kekurangan napas, jauhkan dari anak-anak. Anak-anak tidak boleh bermain dengan alat ini.
- Hanya gunakan di dalam ruangan, di permukaan lantai yang bukan karpet seperti vinyl, ubin, kayu tertutup, dsb. Hati-hati jangan sampai mengoperasikan alat di benda yang kendur atau tepian area karpet. Menggulur sikat dapat menyebabkan kegagalan sabuk prematur.
- Hanya gunakan sebagaimana dijelaskan dalam panduan pengguna ini. Hanya gunakan aksesoris yang disarankan produsen.
- Jangan sampai alat terkena api atau suhu berlebih. Hal tersebut dapat menyebabkan ledakan.
- Jangan gunakan dalam kondisi yang sangat panas atau dingin (di bawah 5 °C/ 41 °F atau di atas 40 °C/104 °F). Harap isi daya alat dalam suhu di atas 5 °C/41 °F dan di bawah 40 °C/104 °F.
- Jangan memasukkan alat ke dalam cairan.
- Jangan digunakan untuk menyedot cairan yang mudah terbakar, seperti bensin. Jangan digunakan di area yang mungkin terdapat cairan mudah terbakar.
- Jangan menaruh benda apa pun di bukaan alat. Jangan gunakan alat dengan bukaan yang tersumbat. Pastikan tidak ada debu, serat, rambut, dan benda lainnya yang dapat menghambat sirkulasi udara.
- Jangan menyedot bahan beracun (klorin pemutih, amonia, pembersih pipa, dll.). Jangan menyedot benda keras atau tajam seperti kaca, kuku, sekrup, koin, dll.
- Jangan menggunakan alat di ruang tertutup penuh dengan uap yang dihasilkan dari cat berbahan minyak, thinner, beberapa zat antingengat, debu mudah terbakar, atau gas lainnya yang mudah meledak atau beracun. Jangan menyedot apa pun yang terbakar atau berasap, seperti rokok, korek api, atau abu panas.
- Jangan menggunakan alat tanpa filter terpasang.
- Jauhkan rambut, pakaian longgar, jari, dan semua bagian tubuh dari bukaan serta bagian bergerak lainnya dari alat dan aksesorinya.
- Jauhkan kabel ground dari alat saat menggunakannya. Bahaya bisa terjadi jika alat beroperasi di atas kabel suplai daya.
- Pastikan untuk sangat berhati-hati saat melakukan pembersihan di area tangga.

Petunjuk Penting Keselamatan


Pemeliharaan dan Penyimpanan

- Cegah penyalaan yang tidak disengaja. Pastikan sakelar dalam posisi MATI sebelum mengambil atau membawa alat. Membawa alat dengan jari pada sakelar atau dalam posisi alat menyala dapat menyebabkan kecelakaan.
- Pastikan alat diletakkan di permukaan horizontal. Jangan menggunakan alat di posisi yang sama jika alat dilengkapi dengan rol sikat dan gagang tidak sepenuhnya berdiri. Jangan menyimpan alat di tempat yang mungkin membuat alat membeku.
- Matikan dan cabut alat saat tidak digunakan, sebelum pembersihan, pemeliharaan, atau servis, dan sebelum menyambungkan atau melepas sambungannya dengan sikat bergerak.
- Jangan menggunakan alat yang rusak atau sudah dimodifikasi. Alat yang rusak atau sudah dimodifikasi dapat menimbulkan perilaku tak terduga yang menyebabkan kebakaran, ledakan, atau risiko cedera.
- Jangan memodifikasi atau berusaha memperbaiki alat kecuali sebagaimana ditunjukkan dalam petunjuk penggunaan dan perawatan.
- Jangan menggunakan alat dengan aksesoris rusak (misalnya: dok pengisian daya, kabel suplai daya, dll.). Jika alat atau aksesoris pernah jatuh, rusak, dibiarkan di luar ruangan, jatuh ke air, atau tidak berfungsi sebagaimana mestinya, jangan pernah mencoba mengoperasikannya. Harap perbaiki di pusat servis resmi.
- Pastikan servis dilakukan oleh tenaga perbaikan berkualifikasi dan hanya menggunakan komponen pengganti yang identik. Dengan begitu, keamanan alat akan terjaga.
- Jika kabel suplai daya rusak, penggantian harus dilakukan oleh produsen, agen servisnya, atau orang yang ahli di bidangnya untuk menghindari bahaya.

Baterai dan Pengisian Daya

- Untuk tujuan pengisian kembali daya alat, hanya gunakan dok pengisian daya yang disediakan bersama alat ini. Hanya gunakan dengan dok pengisian daya HCBI.
- Ikuti semua petunjuk pengisian daya dan jangan isi daya alat di luar rentang suhu yang telah ditetapkan di baterai karena hal tersebut akan meningkatkan risiko kebakaran.
- Dok pengisian daya dilengkapi dengan fungsi pengeringan dan hanya cocok untuk mengeringkan sikat alat ini.
- Jauhkan kabel dok pengisian daya dari permukaan yang panas. Jangan memegang steker dok pengisian daya atau alat dengan tangan basah. Untuk mencabut, pegang steker dok pengisian daya, bukan kabelnya.
- Jangan menarik atau membawa dok pengisian daya dengan memegang kabelnya, menggunakan kabel sebagai pegangan, menutup pintu pada kabel, atau menarik kabel di sekitar tepian atau sudut tajam.
- Jangan menggunakan unit baterai yang tidak dapat diisi ulang. Tidak mematuhi peringatan ini akan menyebabkan baterai litium-ion terbakar. Alat ini menggunakan baterai yang hanya boleh diganti oleh teknisi berkualifikasi atau layanan purnajual.
- Unit baterai litium-ion mengandung zat yang berbahaya bagi lingkungan. Sebelum membuang alat, lepaskan dulu unit baterainya, lalu buang, atau daur ulang sesuai dengan hukum dan peraturan setempat negara atau wilayah tempat alat ini digunakan.
- Alat harus terputus dari catu daya saat melepas baterai. Jauhkan baterai dari anak-anak. Jangan memasukkan baterai ke mulut. Jika tertelan, hubungi dokter atau pergi ke rumah sakit.

Petunjuk Penting Keselamatan

- Jika kondisi fisik baterai buruk, jangan menyentuh baterai pada bagian yang mungkin keluar cairan. Jika tidak sengaja tersentuh, bilas dengan air. Jika cairan menyentuh mata, segera cari bantuan medis. Cairan yang keluar dari baterai dapat menyebabkan iritasi atau luka bakar.
- Dok pengisian daya dapat mengisi daya unit baterai 6-cell 5000 mAh. Dok pengisian daya ini tidak boleh digunakan untuk mengisi daya baterai yang tidak dapat diisi ulang. Tidak mematuhi peringatan ini akan menyebabkan baterai litium-ion terbakar.
- Dok pengisian daya ditandai dengan ikon  yang berarti "Perhatian: Permukaan Panas". Jangan menyentuh rol sikat, air panas, atau modul pemanas dok pengisian daya saat melakukan pembersihan mandiri dengan air panas.

Simbol



Peralatan Kelas II



Sambungan sekering miniatur jeda waktu di mana 3,15A adalah simbol untuk karakteristik waktu/ arus listrik



Hanya untuk penggunaan dalam ruangan



Baca manual operator



Perhatian: Permukaan Panas



Informasi WEEE

Semua produk dengan simbol ini adalah limbah peralatan listrik dan elektronik (WEEE sesuai arahan 2012/19/EU) yang mana tidak boleh dicampur dengan sampah rumah tangga yang tidak tersortir. Anda harus melindungi kesehatan manusia dan lingkungan dengan cara menyerahkan limbah peralatan ke titik pengumpulan yang ditugaskan untuk mendaur ulang limbah peralatan listrik dan elektronik, yang ditunjuk oleh pemerintah atau otoritas setempat. Pembuangan dan daur ulang yang tepat akan membantu mencegah potensi dampak negatif terhadap lingkungan dan kesehatan manusia. Hubungi instansi setempat untuk informasi lebih lanjut tentang lokasi serta syarat dan ketentuan titik pengumpulan tersebut.

Kami, Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., dengan ini menyatakan bahwa peralatan ini sesuai Arahan Standar Eropa yang berlaku, serta segala perubahannya. Teks lengkap deklarasi kesesuaian Uni Eropa tersedia di alamat internet berikut: <https://global.dreameotech.com>

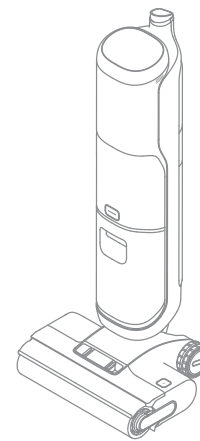
Untuk perincian panduan elektroniknya, buka <https://global.dreameotech.com/pages/user-manuals-and-faqs>

Ikhtisar Produk

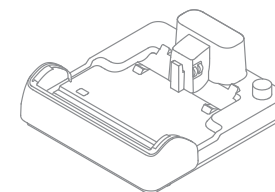
Daftar Rincian Barang



Gagang



Bodi Utama



Dok Pengisian Daya



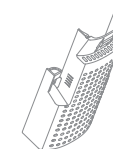
Rol Sikat Tambahan



Filter Pengganti

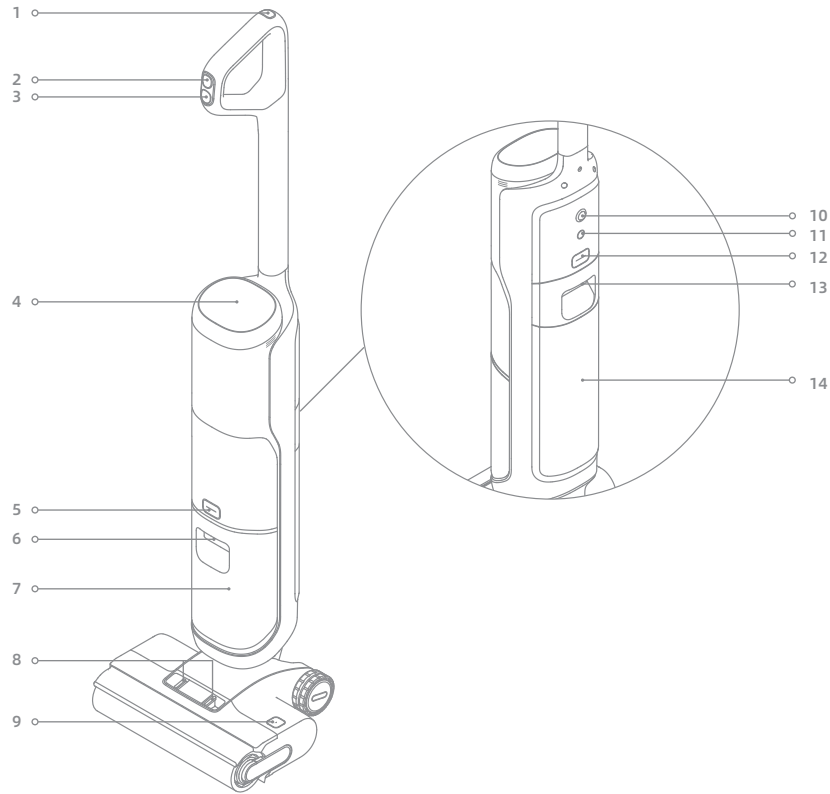


Pembersihan Sikat



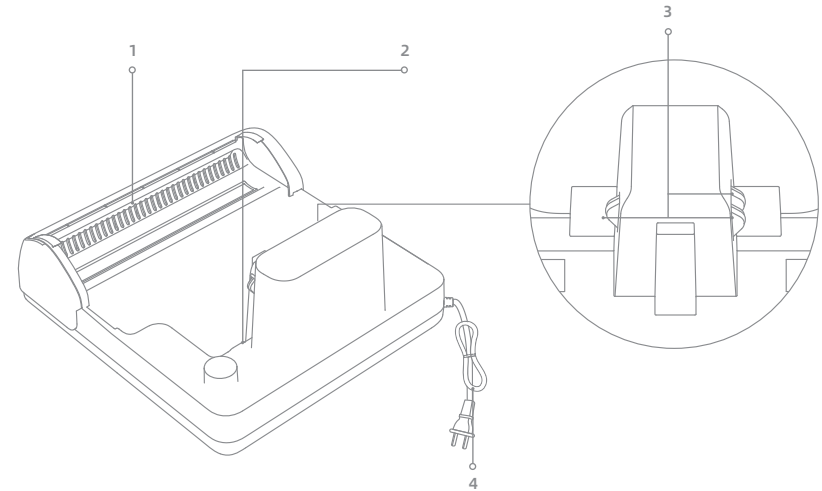
Keranjang Filter Limbah Padat

Pengepel Lantai Penyedot Debu Basah dan Kering



- | | | |
|------------------------------------|----------------------------------|--|
| 1 Tombol Pembersihan Mandiri | 6 Gagang Tangki Air Bersih | 11 Tombol Wi-Fi/Perintah Suara |
| 2 Sakelar Mode | 7 Tangki Air Bersih | <ul style="list-style-type: none"> • Tekan sebentar untuk mengaktifkan perintah suara atau menyesuaikan volume • Tekan dan tahan untuk memulai penyiapan Wi-Fi/Setel ulang Wi-Fi • Tetapkan bahasa melalui aplikasi |
| 3 Sakelar Daya | 8 Tombol Pelepas Tutup Rol Sikat | 12 Tombol Pelepas Tangki Air Kotor |
| 4 Layar Tampilan | 9 Tombol Pelepas Rol Sikat | 13 Gagang Tangki Air Kotor |
| 5 Tombol Pelepas Tangki Air Bersih | 10 Roda Segala Arah | 14 Tangki Air Kotor |

Dok Pengisian Daya



- | | | | |
|----------------------------------|-----------------------------|-------------------------|--------------|
| 1 Saluran Keluar Pengereng Udara | 2 Slot Penyimpanan Aksesori | 3 Kontak Pengisian Daya | 4 Kabel Daya |
|----------------------------------|-----------------------------|-------------------------|--------------|

Layar Tampilan

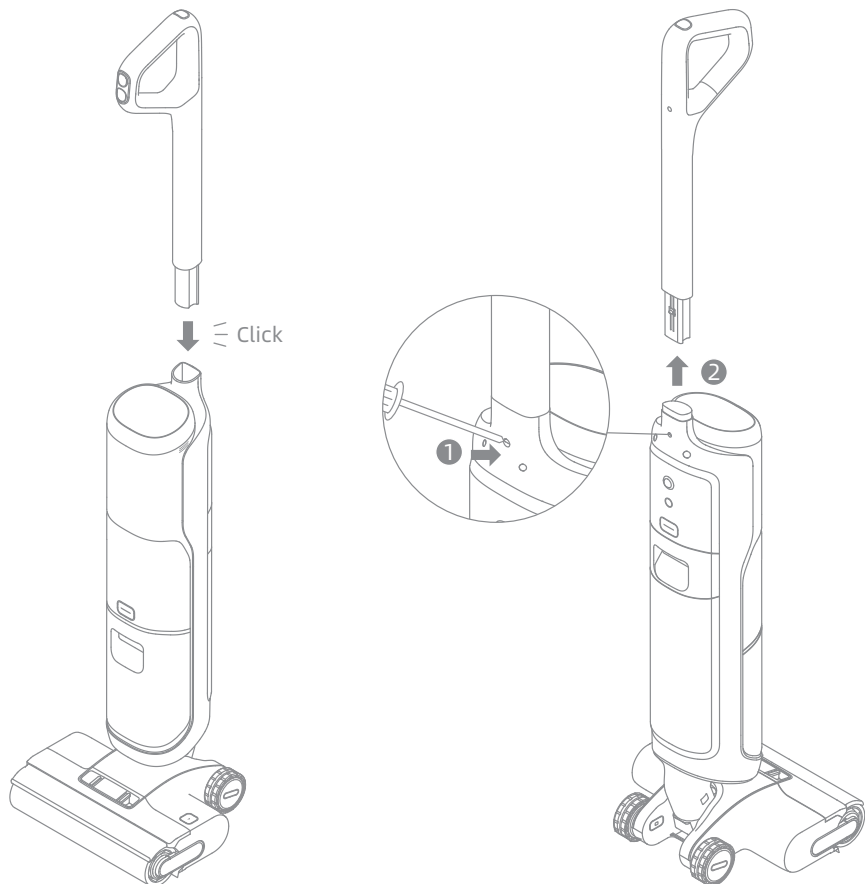


- | | | |
|-------------------|---|---|
| 1 Mode Otomatis | 5 Mode Pengerangan | 7 Indikator Pengisian Daya/ Baterai Lemah |
| 2 Mode Ultra | Saat mode pengerangan aktif, ikon dan akan menyala. | 8 Pesan Kesalahan |
| 3 Mode Pengisapan | 6 Indikator Konsentrasi Debu/ Indikator Proses Pengerangan | 9 Indikator Wi-Fi |
| 4 Mode Kustom | <ul style="list-style-type: none"> • Warna indikator akan berubah menunjukkan jumlah kotoran secara real time saat digunakan. • Indikator menunjukkan proses pengerangan. | |

Catatan: Jika alat tidak berfungsi dengan benar, layar tampilan akan menunjukkan pesan kesalahan atau kode kesalahan. Lihat tabel Panduan Kesalahan dan Solusi untuk menemukan solusinya.

Memasang Gagang

Masukkan ujung gagang secara vertikal ke dalam port di bagian atas alat seperti yang ditunjukkan sampai terdengar bunyi klik.



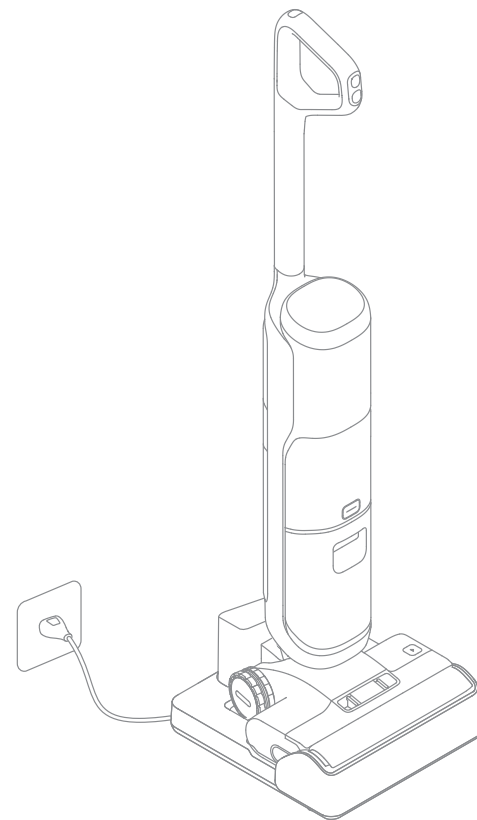
Catatan: Untuk membongkar, urutkan objek keras ke dalam lubang alat sebagaimana ditunjukkan untuk menekan kontak ke dalam dan menarik gagang ke atas secara bersamaan.

Mengisi Daya

1. Letakkan dok pengisian daya menempel dinding selevel dengan permukaan lantai dan hubungkan ke sumber daya. Isi daya alat hingga penuh sebelum digunakan pertama kali.
2. Letakkan alat di atas dok pengisian daya. Saat angka di layar tampilan mencapai 100, berarti baterai telah terisi penuh.

⚡ Indikator Pengisian Daya/Baterai Lemah

- Oranye Berkedip Perlahan: Level baterai \leq 20% (mengisi daya)
- Hijau Berkedip Perlahan: Level baterai $>$ 20% (mengisi)
- Hijau Tetap: Terisi penuh
- Oranye Tetap: Level baterai \leq 20%



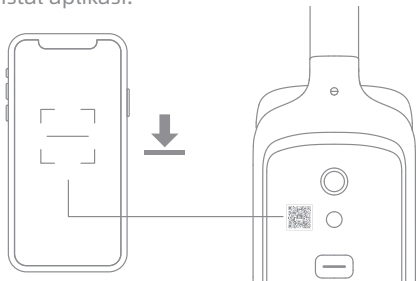
Catatan:

- Jika dalam 10 menit setelah daya terisi penuh tidak ada pengoperasian apa pun, penyedot debu akan memasuki mode tidur. Mulai ulang alat jika Anda perlu menggunakannya.
- Agar daya tahan baterai lebih lama, baterai akan otomatis melakukan pendinginan setelah Anda menggunakan alat untuk waktu yang lama.

Menyambungkan dengan Aplikasi Dreamehome

1. Unduh Aplikasi Dreamehome

Pindai kode QR Peralatan di aplikasi, atau telusuri "Dreamehome" di app store untuk mengunduh dan menginstal aplikasi.

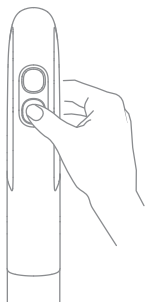


Catatan:

- Hanya mendukung Wi-Fi 2,4 GHz.
- Adanya peningkatan pada perangkat lunak aplikasi, pengoperasian sebenarnya mungkin berbeda dengan arahan dalam manual ini. Harap ikuti petunjuk berdasarkan versi aplikasi saat ini.

2. Tambahkan Perangkat

- 1 Tekan sebentar sakelar daya untuk menyalakan.
- 2 Tekan dan tahan tombol Wi-Fi/perintah suara yang ada di belakang alat untuk menyiapkan koneksi Wi-Fi. Indikator Wi-Fi berkedip putih dan perintah suara berbunyi "Tunggu konfigurasi jaringan".



- 3 Buka aplikasi Dreamehome, lalu pindai lagi kode QR yang sama pada alat untuk menambahkan perangkat. Harap ikuti arahan untuk menyelesaikan penyambungan Wi-Fi.



Indikator Wi-Fi

- Berkedip perlahan: Akan dihubungkan
- Berkedip: Menghubungkan/peningkatan OTA
- Aktif: Terhubung

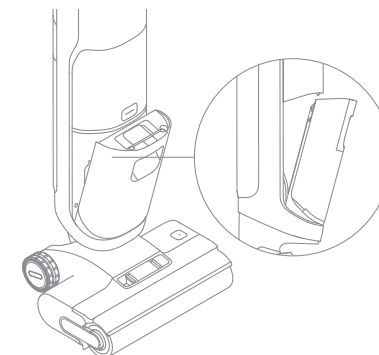
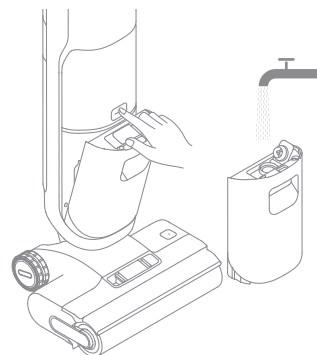
Catatan: Alat akan keluar dari koneksi jaringan jika tidak ada operasi selama 10 menit, atau jika koneksi jaringan gagal. Untuk menyetel ulang Wi-Fi, ulangi langkah-langkah di atas dan selesaikan penyambungan sesuai dengan perintah di aplikasi.

Cara Penggunaan


Mengisi Tangki Air Bersih

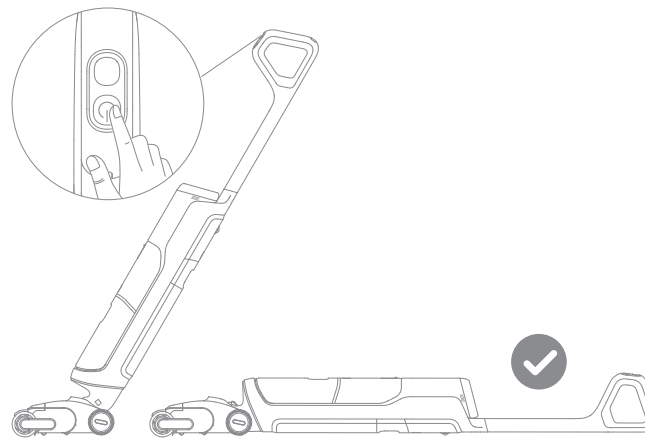
1. Tekan tombol pelepas Tangki Air Bersih untuk melepaskan tangki. Buka penutup tangki, lalu isi tangki dengan air bersih.

2. Pasang Tangki Air Bersih dan pastikan tangki terpasang hingga terdengar bunyi klik.



Memulai Pembersihan

Injak perlahan penutup sikat dan sandarkan alat ke belakang. Tekan sakelar daya  untuk memulai/menghentikan pengoperasian. Jika alat berada di posisi berdiri saat dioperasikan, tugas saat ini akan ditangguhkan. Alat ini dirancang untuk diposisikan mendatar dengan sudut 180 derajat, sehingga dapat menjangkau dan membersihkan area bawah perabot dengan kolong rendah.



Catatan:

- Jangan menyedot cairan berbusa.
- Pastikan alat di posisi tegak sebelum mematikan daya saat alat diposisikan mendatar.
- Alat ini cocok untuk membersihkan lantai, marmer, ubin, dan permukaan keras lainnya.
- Saat alat beroperasi, jangan diangkat, dipindah, atau dimiringkan. Jika tidak, air kotoranya bisa mengalir ke motor.

Mengganti Mode

Tekan sakelar mode  untuk mengganti mode sesuai kebutuhan.



Mode Otomatis

Daya pengisapan alat secara cerdas disesuaikan dengan noda di permukaan lantai.



Mode Ultra

Menyiapkan mode ultra, harap tunggu selama 30 detik. Mode ini cocok untuk pembersihan mendalam.



Mode Pengisapan

Jika mode pengisapan dipilih, alat hanya akan menyedot air; rol sikat tidak akan dibasahi, dan air tidak akan dikeluarkan dari Tangki Air Bersih.



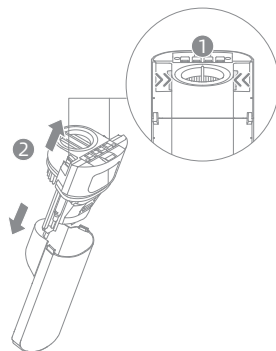
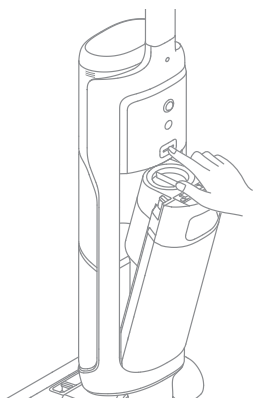
Mode Kustom

Pengaturannya, termasuk daya pengisapan dan level air dapat disesuaikan melalui aplikasi. Alat akan memulai pembersihan sesuai pengaturan yang ditetapkan di aplikasi.

Mengosongkan Tangki Air Kotor

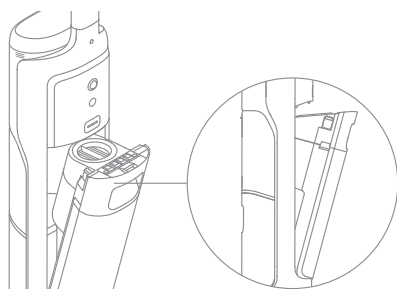
1. Tekan tombol pelepas Tangki Air Kotor untuk melepaskan tangki.

2. Tekan tombol pelepas tutup Tangki Air Kotor untuk melepas tutup tangki. Keluarkan air kotor dan gunakan keranjang filter limbah padat untuk memisahkan limbah padat dari air kotor.




Catatan: Keranjang filter limbah padat adalah komponen yang dapat dilepas. Alat dapat digunakan seperti biasa setelah komponen ini dilepas.


3. Pasang kembali Tangki Air Kotor sampai terdengar bunyi klik.

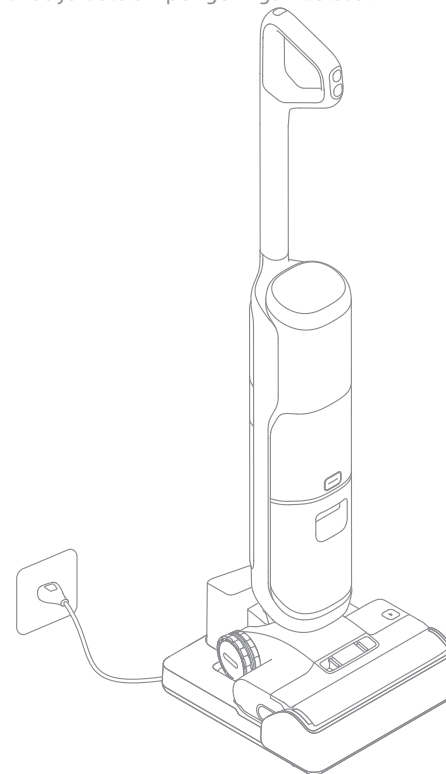


Pembersihan Mandiri dengan Air Panas

1. Letakkan kembali alat ke dok. Pastikan air di Tangki Air Bersih cukup untuk melakukan pembersihan mandiri.
2. Tekan sebentar tombol pembersihan mandiri di bagian atas gagang untuk memulai/menghentikan pembersihan mandiri dengan air panas. Ganti pembersihan mandiri dengan mode air panas sesuai perintah suara.
3. Kosongkan Tangki Air Kotor setelah pembersihan mandiri selesai dan mode pengeringan telah diterapkan. Tekan tombol  untuk keluar dari mode pengeringan.

Mode Pengeringan

1. Tekan dan tahan tombol  pengeringan mandiri selama 3 detik untuk mengaktifkan mode pengeringan.
2. Alat akan diisi daya setelah pengeringan selesai.



Catatan:

- Bersihkan dok pengisian daya jika ada noda tersisa di dok setelah pembersihan mandiri selesai.
- Jika membersihkan rol sikat secara manual, angin-anginkan hingga kering atau keringkan dengan mode pengeringan beberapa kali.

Pulihkan Pengaturan Pabrik

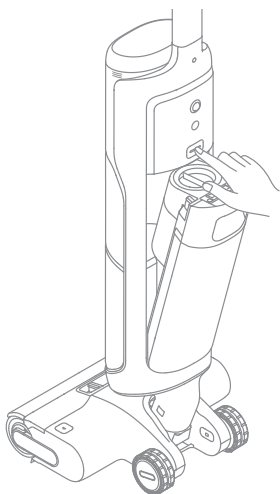
Tekan dan tahan tombol Wi-Fi/perintah suara dan tombol pembersihan mandiri selama 3 detik untuk memulihkan pengaturan pabrik.

Kiat:

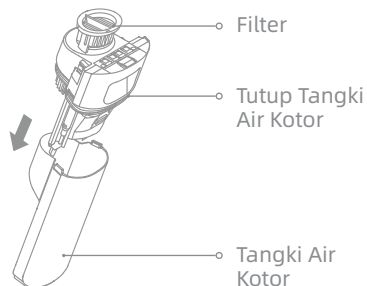
- Matikan alat sebelum pemeliharaan. Jangan menyentuh sakelar daya.
- Ganti komponen bila perlu. Komponen harus diganti dengan yang telah disediakan dari produsen atau agen layanannya.
- Jika alat tidak digunakan dalam waktu lama, isi daya sampai penuh, cabut steker listrik, dan simpan di tempat yang sejuk, berkelembapan rendah, dan terhindar dari sinar matahari langsung. Untuk menghindari pengeluaran arus baterai yang berlebihan, isi daya alat setidaknya sekali setiap 3 bulan.

Membersihkan Tangki Air Kotor

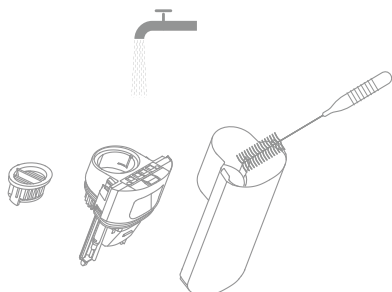
1. Tekan tombol pelepas Tangki Air Kotor untuk melepas tangki.



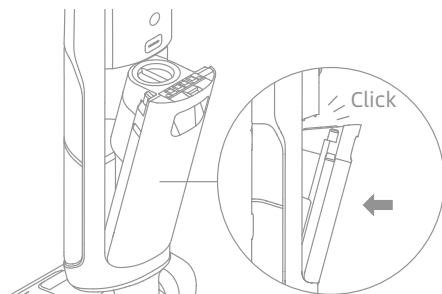
2. Tekan tombol pelepas tutup Tangki Air Kotor untuk melepas tutup tangki. Lepas filter dari tutup Tangki Air Kotor.



3. Bilas Tangki Air Kotor, termasuk motor pemisah di tutup tangki, keranjang filter limbah padat, dan penutup tangki dengan air. Gunakan sikat pembersih yang disediakan untuk membersihkan dinding bagian dalam tangki.



4. Pasang kembali filter dan penutup Tangki Air Kotor. Setelah itu, pasang kembali Tangki Air Kotor sampai terdengar bunyi klik.

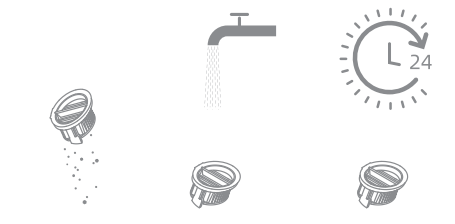


Catatan: Sebaiknya bersihkan Tangki Air Kotor tiap kali selesai digunakan, serta sebelum dan sesudah pembersihan mandiri.

Membersihkan Filter

1. Lepas filter dan ketuk pelan debu yang mengambang di permukaan.

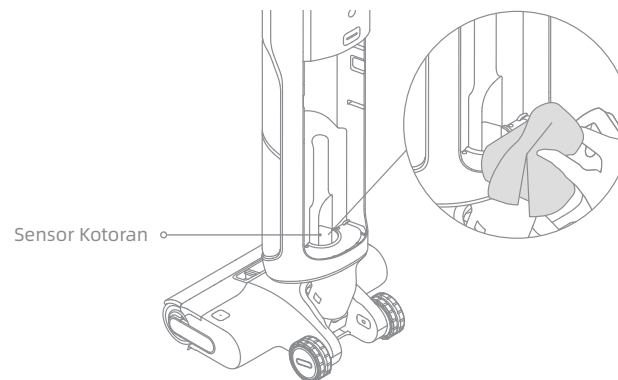
2. Saat filter kotor dan perlu dibersihkan, bilas dengan air. Filter harus benar-benar bersih sebelum digunakan.



Catatan: Sebaiknya ganti filter setiap 3 sampai 6 bulan.

Membersihkan Nozel dan Sensor Kotoran

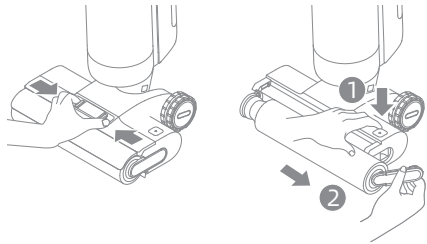
Lepas Tangki Air Kotor. Seka nozel dan sensor kotoran dengan kain basah sebelum digunakan.



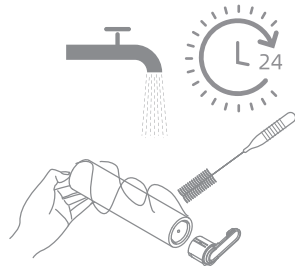
Catatan: Jangan membilas nozel atau sensor kotoran.

Membersihkan Rakitan Sikat

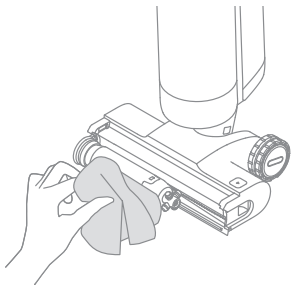
1. Tekan tombol pelepas tutup rol sikat untuk melepas tutup rol sikat. Tekan tombol pelepas rol sikat, lalu tarik gagangnya untuk mengeluarkan rol sikat.



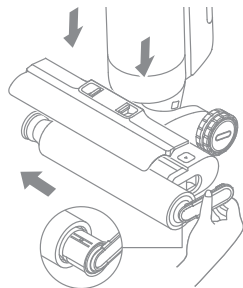
2. Bersihkan rambut dan serpihan yang ada di rol sikat dengan sikat pembersih yang tersedia. Bilas rol sikat dan penutup dengan air bersih dan keringkan sampai benar-benar kering.



3. Seka saluran masuk isap dengan kain kering atau tisu basah. Jangan membilas rakitan sikat dengan air.



4. Setelah membersihkan rol sikat, pasang kembali rol sikat dan tutup rol sikat. Anda akan mendengar bunyi klik jika rol sikat sudah terpasang dengan benar.



Catatan:




- Jangan membilas rakitan sikat dengan air.
- Bersihkan sesuai kebutuhan. Sebaiknya ganti rol sikat setiap 3 sampai 6 bulan.
- Pastikan Tangki Air Kotor sudah dilepas atau kosong sebelum memosisikan alat ke samping untuk membersihkan sikat rol.

Jika terjadi kesalahan, alat akan berhenti berfungsi. Lihat tabel berikut untuk penyelesaian masalahnya. Jika masalah berlanjut, hubungi pelayanan pelanggan.

Kesalahan	Kemungkinan Penyebab	Solusi
Alat tidak berfungsi.	Daya baterai alat habis atau tinggal sedikit.	Isi daya baterai sampai penuh sebelum digunakan.
	Alat dalam posisi berdiri.	Sandarkan alat ke belakang.
	Alat mengalami panas berlebih karena terjadi penyumbatan dan pemutus suhu tinggi telah diaktifkan.	Bersihkan sumbatan dan tunggu sampai suhu kembali normal.
	Air di Tangki Air Bersih tidak cukup.	Isi Tangki Air Bersih.
Alat lambat mengisi daya.	Komponen tidak terpasang.	Pastikan semua komponen terpasang dengan benar.
	Suhu baterai terlalu rendah atau tinggi.	Tunggu hingga suhu baterai kembali normal.
Daya pengisapan alat lemah.	Filter tersumbat.	Bersihkan Tangki Air Kotor dan filter yang berada di penampung debu.
	Saluran masuk isap atau nozel tersumbat benda asing.	Bersihkan nozel dan saluran masuk isap.
Indikator level baterai di layar tampilan tidak menyala saat pengisian daya.	Steker dok pengisian daya tidak dicolokkan dengan benar ke stopkontak.	Pastikan steker dok pengisian daya sudah dicolokkan.
	Alat tidak diletakkan dengan benar di dok pengisian daya.	Pastikan alat diletakkan di dok pengisian daya dengan benar.
Air tidak keluar dari alat.	Tangki Air Bersih tidak terpasang dengan benar, atau air di Tangki Air Bersih tidak cukup.	Pasang kembali atau isi Tangki Air Bersih.
	Perlu waktu 30 detik untuk membasahi rol sikat.	Nyalakan alat dan periksa lagi setelah beberapa saat.

Air bocor dari ventilasi.	Benturan atau tarikan tajam akan menyebabkan air masuk ke motor.	Gerakkan alat ke depan dan belakang secara perlahan saat dinyalakan.
	Filter tidak benar-benar kering setelah dibersihkan.	Keringkan filter sampai benar-benar kering sebelum digunakan.
Pembersihan mandiri gagal.	Rol sikat mungkin macet karena serpihan besar.	Lepas penutup rol sikat untuk memeriksa dan membersihkan rol sikat.
	Alat belum diisi daya.	Pastikan alat diisi daya sebelum mengaktifkan fungsi pembersihan mandiri.
	Pembersihan mandiri tidak dapat diaktifkan jika level baterai kurang dari 20%.	Pembersihan mandiri hanya bisa diaktifkan saat alat diisi daya dan level baterainya lebih dari 20%
	Tangki Air Kotor tidak terpasang, atau Tangki Air Kotor penuh.	Pasang kembali atau kosongkan Tangki Air Kotor.
	Tangki Air Bersih tidak terpasang, atau air di Tangki Air Bersih tidak cukup.	Pasang kembali atau isi Tangki Air Bersih.
Kinerja pengeringan buruk.	Saluran keluar dan masuk udara dari dok pengisian daya mungkin tersumbat.	Periksa dan bersihkan sumbatan di saluran keluar dan masuk udara.

Jika alat tidak berfungsi dengan benar, tampilan layar akan menunjukkan pesan kesalahan. Lihat tabel di bawah untuk menemukan solusinya.

Ikun Kesalahan	Kemungkinan Penyebab	Solusi
	Air di Tangki Air Bersih tidak cukup	Isi Tangki Air Bersih.
	Tangki Air Kotor tidak terpasang	Pasang Tangki Air Kotor.
	Tangki Air Kotor penuh	Kosongkan Tangki Air Kotor.
	Tangki Air Kotor tersumbat	Bilas Tangki Air Kotor, termasuk motor pemisah di tutup tangki, keranjang filter limbah padat, dan penutup tangki dengan air.
	Nozel tersumbat	Lihat bagian Perawatan & Pemeliharaan untuk membersihkan nozel dan sensor kotoran.
	Roller brush macet	Bersihkan roller brush.
	Roller brush dan nozel kotor	Letakkan kembali alat ke dok untuk pembersihan mandiri.

Kode Kesalahan	Kemungkinan Penyebab	Solusi
E1-E7	Kesalahan	Mulai ulang alat untuk penyelesaian masalah. Jika masalah berlanjut, hubungi layanan pelanggan.
F1-F6		
H1-H6		
H7	Baterai panas berlebih	Tunggu hingga suhu baterai kembali normal, lalu lanjutkan penggunaan alat.

Sedot Debu			
Model	HHR41B	Daya Terukur	400 W
Tegangan Terukur	21,6 V ---	Tegangan Pengisian Daya	27 V ---
Kapasitas Tangki Air Bersih	880 mL	Kapasitas Tangki Air Kotor	650 mL
Waktu Pengisian Daya		Sekitar 4 jam	
Dok Pengisian Daya			
Model	HCBI	Input Daya Terukur*	670 W
Nilai Input	220 V ~ 50 Hz	Nilai Output	27 V --- 1,6 A

Dalam kondisi penggunaan normal, alat ini harus berada dalam jarak minimal 20 cm antara antena dan badan pengguna.

* Daya input terukur merujuk pada daya yang diukur selama siklus representatif untuk memasuki mode pengeringan.

Pembuangan dan Pelepasan Baterai

Baterai litium-ion bawaan mengandung unsur yang membahayakan lingkungan. Sebelum membuang baterai, pastikan baterai dilepas oleh teknisi yang memenuhi syarat dan dibuang di fasilitas daur ulang yang sesuai.

- baterai harus dilepaskan dari alat sebelum dibuang;
- alat harus terputus dari sumber listrik saat melepas baterai;
- baterai harus dibuang dengan aman.

Panduan Pelepasan

1. Lepas sumbat sekrup di bagian belakang atas alat dan lepaskan sekrup dengan obeng.
2. Gunakan alat yang tepat untuk melepas rakitan tampilan dan memutus sambungan kabel.
3. Gunakan obeng untuk melepas semua sekrup penahan dari bagian bodi.
4. Lepas sekrup pada rakitan unit baterai, lalu lepaskan penutup baterai.
5. Putus sambungan kabel konektor unit baterai dan lepaskan baterai dari rakitan unit baterai.

PERHATIAN:

- Sebelum melepaskan baterai, putus sambungan listrik dan kosongkan baterai hingga sehabis mungkin.
- Baterai yang tidak diperlukan harus dibuang di fasilitas daur ulang yang sesuai.
- Jangan buang baterai di tempat bersuhu tinggi guna mencegah terjadinya ledakan.
- Dalam kondisi buruk, baterai dapat mengeluarkan cairan. Jika terjadi kontak, siram dengan air dan dapatkan bantuan medis.